

BRÜHLer Rundschau

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen Bürgermeister Dr. Ralf Göck o.V.i.A. Internet: <http://www.bruehl-baden.de>, E-Mail: buergemeisteramt@bruehl-baden.de, Fax 06202/200314.
Verantwortlich für den **Anzeigenteil**: Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot. Druck und Verlag: Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstraße 29, 68789 St. Leon-Rot, Internet: www.nussbaum-slr.de.
Anzeigenannahme: K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Fax 06227 5449-1190, Internet: www.knvertrieb.de. Zuständig für die **Zustellung**: Fa. G.S. Vertriebs GmbH, Opelstraße 1, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227/35828-30, E-Mail: info@gsvertrieb.net, Internet: www.gsvertrieb.net

www.bruehl-baden.de

Freitag, 3. Mai 2013

51. Jahrgang / Ausgabe 18

Die Reisezeit steht vor der Tür

Sind Ihre Ausweispapiere noch aktuell?

Schauen Sie nach!

Sind Personalausweis, Reisepass oder
Kinderreisepass noch gültig?

Weitere Informationen finden Sie im Innenteil!



Ferienzeit – Reisezeit – Sind Ihre Ausweispapiere noch gültig ?

Bitte überprüfen Sie rechtzeitig vor Auslandsreisen, ob Ihr Personalausweis, Reisepass oder Kinderreisepass noch gültig sind.

Reisepässe sowie Personalausweise können nicht verlängert, sondern müssen neu beantragt werden. Die Bearbeitungszeit durch die Bundesdruckerei dauert in der Regel drei bis vier Wochen. In der Hauptreisezeit kann sich dies um einige Wochen verlängern. Bitte beantragen Sie daher Ihre neuen Dokumente rechtzeitig. Reisepass und Personalausweis sind **persönlich** zu beantragen.

Mitzubringen sind:

- * alter Reisepass bzw. Personalausweis
- * 59,00 € - Reisepass ab 24 Jahre, Gültigkeit 10 Jahre
- * 37,50 € - Reisepass bis 24 Jahre, Gültigkeit 6 Jahre
- * 28,80 € - Personalausweis ab 24 Jahren, Gültigkeit 10 Jahre
- * 22,80 € - Personalausweis bis 24 Jahre, Gültigkeit 6 Jahre
- * eventuell Geburtsurkunde, Abstammungsurkunde, Heiratsurkunde / Stammbuch

Die Gebühr ist bei Antragstellung zu entrichten !

Reisedokumente für Kinder:

- * Kinderreisepass (kann nur bis zum 12. Lebensjahr ausgestellt werden)
- * Personalausweis
- * Reisepass

Zur Beantragung sind folgende Unterlagen erforderlich:

- * 1 aktuelles biometrisches Lichtbild
- * Geburtsurkunde Ihres Kindes bzw. bereits ausgestellte Ausweisdokumente
- * Zustimmungserklärung beider Elternteil bzw. Vorlage des Sorgerechts
- * Ausweise der Eltern
- * 13,00 € - Kinderreisepass
- * 6,00 € - zur Verlängerung des Kinderreisepasses bis zum 12. Lebensjahr

Ab dem 10. Lebensjahr bitte Ihr Kind für die eigene Unterschrift mitnehmen !

Für manche Reiseziele (z.B. USA für Visafreie Einreise, Südostasien etc.) ist ein Reisepass für Ihr Kind vorgeschrieben (ab 6 Jahren sind die Fingerabdrücke erforderlich). Nähere Informationen zu den Einreisebestimmungen bietet das Auswärtige Amt der Bundesregierung unter der Internet-Adresse:

www.auswaertiges-amt.de bzw. die jeweiligen Konsulate.

Wichtige Änderung:

Ungültigkeit der Kindereinträge im Reisepass der Eltern: Seit dem 26. Juni 2012 benötigen alle Kinder bereits ab Geburt bei Reisen ins Ausland ein eigenes Reisedokument. Wie das Innenministerium informiert, sind ab diesem Stichtag Kindereinträge im Reisepass der Eltern aufgrund europäischer Vorgaben ungültig. Für die Eltern als Passinhaber bleibt der Pass dagegen uneingeschränkt gültig.

Amtliche Bekanntmachungen



Einladung zur nächsten öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Technik und Umwelt

Am Montag, den 06.05.2013, um 18:30 Uhr im Rathaus Brühl, Großer Sitzungssaal

Tagesordnung

1. Anbau eines Windfangs und Errichtung einer Garage, Baugrundstück: Jahnstraße 17, Flst. Nr. 1670
2. Errichtung einer Terrassen- und Kellertreppenüberdachung, Baugrundstück: Primelweg 1, Flst. Nr. 4109
3. Erweiterung eines Einfamilienhauses, Baugrundstück: Lortzingstr. 11, Flst. Nr. 2853
4. Neubau von zwei Wohnhäusern, Baugrundstück: Flst. Nr. 2209/2, Lönsstraße 4 und 4a
5. Sanierung des Kunststoff-Kleinspielfeldes der Schillerschule
6. Informationen durch den Bürgermeister
7. Fragen und Anregungen der Mitglieder des Ausschusses
8. Fragen und Anregungen der Bürgerinnen und Bürger

Mit freundlichen Grüßen

Dr. Ralf Göck

Bürgermeister

Redaktionsschluss vorverlegt!

Wegen des Feiertages (Christi Himmelfahrt, 09. Mai 2013) wird der Redaktionsschluss für die Ausgabe Nr. 19 des „Amtsblattes der Gemeinde Brühl“ auf

Dienstag, den 07. Mai 2013, 10.00 Uhr

vorverlegt.

Sehr geehrte Schriftführer/innen, wir möchten Sie darauf hinweisen, dass nicht rechtzeitig eingereichte Berichte erst in der Folgewoche veröffentlicht werden. Wir danken für Ihr Verständnis. Das Bürgermeisteramt

Überprüfung der Standfestigkeit von Grabsteinen



Witterungseinflüsse während des Winters, können an Grabmalen Schäden verursachen, welche die Verkehrssicherheit auf den Friedhöfen beeinträchtigen.

Für Unfälle und andere Schäden, die durch umstürzende Grabmale oder Abstürzen von Teilen derselben entstehen, haften die Eigentümer bzw. Nutzungsberechtigten, deren Erben oder die Erben der Bestatteten.

Unter Hinweis auf § 17 der Friedhofsordnung der Gemeinde Brühl vom 14. Dezember 1970, in der Fassung vom 24. Oktober 2011, werden alle Personen, die Nutzungsrechte an den Grabstätten in den Friedhöfen Brühl und Rohrhof haben, aufgefordert, die aufgestellten Grabmale auf ihre Standfestigkeit zu überprüfen oder überprüfen zu lassen.

Grabmale die sich in einem gefährdenden Zustand befinden, müssen wieder standsicher befestigt werden.

Die Überprüfung der Grabanlagen durch das Friedhofspersonal der Gemeinde Brühl findet in der Zeit vom **13.05. – 15.05.2013** (Friedhof Brühl) und **16.05. – 17.05.2013** (Friedhof Rohrhof) statt. Für die Nutzungs- bzw. Verfügungsberechtigten sowie interessierte Steinmetze besteht die Möglichkeit der Teilnahme. (Friedhofspersonal ist vor Ort)

Auskünfte erteilt das Friedhofspersonal sowie im Bürgermeisteramt Brühl, Zimmer 210, Tel. 2003-26, Herr Dirk Faulhaber.

Schöffenwahl 2013 – Schöffen gesucht

Die Amtszeit der für die Geschäftsjahre 2009-2013 gewählten Schöffen endet am 31.12.2013.

In Vorbereitung der **Neuwahl der Schöffen in Erwachsenensachen** für die Geschäftsjahre 2014-2018 durch die bei den Amtsgerichten zu bildenden Schöffenwahlausschüsse stellte jede Gemeinde eine entsprechende Vorschlagsliste auf.

Das Wahlverfahren ist bundesrechtlich einheitlich geregelt. Die Präsidenten der Landgerichte bestimmen die Zahl der Haupt- und Hilfsschöffen für die Strafkammern und die Schöffengerichte und verteilen die erforderliche Zahl auf die Gemeinden des Bezirks in Anlehnung an die Einwohnerzahl der Kommunen. Für die Gemeinde Brühl sind hier 17 Personen zu benennen.

Um dieses Ehrenamt auszuüben, ist kein juristisches Fachwissen nötig. Alltags- und Lebenserfahrung sowie Menschenkenntnis hingegen von großer Bedeutung. Ebenso verlangt das Schöffennam in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Urteilsvermögen, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen der anstrengenden Tätigkeit in der strafgerichtlichen Hauptverhandlung – zudem körperliche Eignung. Auf der Vorschlagsliste sollen alle Gruppen der Bevölkerung nach Alter, Geschlecht, Beruf und sozialer Stellung angemessen berücksichtigt sein.

Gesucht werden Personen, die in Brühl wohnen und am 1. Januar 2014 zwischen 25 und 69 Jahre alt sein werden. Wählbar sind deutsche Staatsbürger, die die deutsche Sprache ausreichend beherrschen. Wer zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde oder gegen den ein Ermittlungsverfahren wegen einer schweren Straftat schwebt, das zum Verlust der Übernahme von Ehrenämtern führen kann, ist von der Wahl ausgeschlossen. Auch hauptamtlich in oder für die Justiz Tätige, wie beispielsweise Richter, Rechtsanwälte, Polizeivollzugsbeamte, Bewährungshelfer oder Strafvollzugsbedienstete und Religionsdiener sollen nicht zu Schöffen gewählt werden.

Interessierte für das Amt des Schöffen richten ihre Bewerbung bitte **bis spätestens bis Freitag, den 07.06.2013** an das Bürgermeisteramt Brühl, Hauptstraße 1, 68782 Brühl.

Das hierzu erforderliche Bewerbungsformular für das Schöffennam in Erwachsenensachen finden Sie auf der Homepage www.schoeffenwahl.de (Rubrik „Interessenten/Unterrubrik „Bewerbungsformulare“). Die genannte Website hält auch weitere, allgemeine Informationen zum Schöffennam bereit. Gleiches gilt für die Internetseite www.schoeffen.de. Das Formular kann ebenso bei der Gemeinde angefordert werden. Auskünfte erteilen Herr Sommer (Tel. 06202 /2003-61) oder Frau Hartmann (Tel. 06202/2003-65).

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Bürgermeisteramt Brühl

Goldene Hochzeiten

Die Eheleute, Herr Horst Suhr und Frau Sigrun Suhr geb. Gaa wohnhaft Nibelungenstraße 6, 68782 Brühl, feierten am Montag, den 29.04.2013, das Fest der „Goldenen Hochzeit“.

Die Eheleute, Herr Herbert Patsch und Frau Brigitte Patsch geb. Petznick, wohnhaft Ketscher Straße 38, 68782 Brühl, feiern am Donnerstag, den 9.5.2013, das Fest der „Goldenen Hochzeit“.

Die Landesregierung von Baden-Württemberg und die Gemeinde Brühl gratulieren den Jubelpaaren recht herzlich und wünschen ihnen noch einen wohlverdienten und sorgenfreien Lebensabend.

Altersjubilare

04.05.	Herr Helmut Göring, Schiffstr. 6	86 Jahre
05.05.	Frau Waltraud Meyer geb. Falk, Bahnhofstr. 12	82 Jahre
05.05.	Frau Anna Schenk geb. Becker, Schwabenweg 5	79 Jahre
05.05.	Frau Theresia Doppler geb. Geng, Friedrichstr. 15	77 Jahre
05.05.	Frau Gertraude Ratzek geb. Gruber, Voßstr. 1	75 Jahre
05.05.	Frau Paulette Kolb geb. Caru, Bismarckstr. 41	87 Jahre
05.05.	Frau Maria Dumitrescu geb. Galindo Garcia, Kantstr. 3	77 Jahre
06.05.	Herr Kurt Mehrer, Odenwaldstr. 6	76 Jahre
06.05.	Herr Walter Stezaly, Germaniastr. 7A	80 Jahre
06.05.	Frau Lisa Feißt geb. Bruhn, Mannheimer Landstr. 23	92 Jahre
07.05.	Herr Enno Kempe, Erzbergerstr. 39	76 Jahre
07.05.	Herr Theodor Büchner, Anton-Bruckner-Str. 30	83 Jahre
07.05.	Frau Brigitte Heid geb. Stoltze, Hardtstr. 21	79 Jahre
07.05.	Frau Anneliese Bachthaler geb. Kärcher, Finkenstr. 3	78 Jahre
07.05.	Herr Gerhard Zimmermann, Edith-Stein-Str. 6	76 Jahre
07.05.	Herr Gerd Stauffer, Bussardstr. 15	75 Jahre
07.05.	Frau Erika Alsfeld geb. Kurzrock, Alter Bäumelweg 1	88 Jahre
08.05.	Frau Ruth Diehl geb. Braun, Geierstr. 9	77 Jahre
08.05.	Frau Margarete Jeeret geb. Lang, Mannheimer Landstr. 25	83 Jahre
08.05.	Frau Ruth Wickles geb. Miener, Ormessonstr. 1	86 Jahre
08.05.	Herr Bruno Müller, Mannheimer Str. 17B	80 Jahre
08.05.	Frau Helga Redzia geb. Göhrig, Lenbachstr. 6	77 Jahre
08.05.	Frau Renate Fillinger geb. Auer, Bismarckstr. 6	80 Jahre
09.05.	Herr Albert Fichtner, Mühlgasse 8A	84 Jahre
09.05.	Herr Wladimir Woltschenko, In der Ziegelei 5	80 Jahre
09.05.	Frau Gertrud Litschka geb. Beran, Lerchenstr. 1	92 Jahre
09.05.	Frau Johanna Hiener geb. Rösner, Ahornstr. 1	82 Jahre
10.05.	Herr Edgar Theiner, Wormser Str. 1	79 Jahre
10.05.	Frau Maria Fuchs geb. Stumpf, Jahnstr. 13	78 Jahre
10.05.	Frau Helga Nörenberg geb. Schafhauser, In der Ziegelei 7	75 Jahre
10.05.	Frau Maria Schnetz geb. Bartmann, Wormser Str. 3	82 Jahre
10.05.	Herr Heinz Steck, Luftschiffing 10	81 Jahre

Wir gratulieren recht herzlich!



Öffentliche Einrichtungen



Gemeindeverwaltung erfüllt Kinderwunsch

Inbetriebnahme der neuen Seilbahn im Steffi-Graf-Park



Alle Sonnenscheinhort-Kinder neben der Seilbahn



Ein Kind am Start des imposanten Bauwerks, das sogar der TÜV geprüft hat

Bei strahlendem Sonnenschein wurde dieser Tage die im Steffi-Graf-Park neu installierte 25 m lange Seilbahn von den Kindern des Sonnenschein-Horts in Betrieb genommen. Als sich die im Jahr 2009 gegründete Spielplatzkommission des Gemeinderates mit der Frage der Attraktivitätssteigerung im Steffi-Graf-Park beschäftigte, war – neben dem Minispielfeld – die Installation einer Seilbahn der Hauptwunsch von Kindern und Eltern.

Nach Planungen und Vorarbeiten des Bauhofes konnte Mitte April die neue Seilbahn der Fa. Sauerland montiert und installiert werden. Nachdem auch die TÜV-Abnahme komplikationslos über die Bühne ging, war sozusagen die Bahn freigemacht. Begeisterte Kinder belagerten sofort die Seilbahn und probierten sie – allerdings nur eines nach dem anderen – aus. „Klasse“, „Super“, „Toll“ war die einhellige Meinung der spielenden Kinder.

Die Gemeindeverwaltung hat für die Seilbahn 9.000,- Euro ausgeben, um den Steffi-Graf-Park noch attraktiver zu gestalten. Zusätzlich hatten Mitarbeiter des Bauhofes eine Schulung mit Prüfung als Spielplatzprüfer zu absolvieren, um die vorgeschriebene wöchentliche Kontrolle ordnungsgemäß durchführen zu können.

Freibad Brühl

Am Schrankenbuckel 11, Tel. 71103



Das Freibad startet in die neue Saison

In dieser Saison steht alles im Zeichen des 50-jährigen Jubiläums

Sport, Spiel und Spaß ist im Freibad garantiert.

	Erwachsene	Kinder ab 6 Jahre Jugendliche, Schüler-/innen Studenten/innen, BFD, FSJ, sowie ortsansässige Inhaber eines Sozialpasses
Einzelkarte	3,50 €	2,00 €
Abendkarte 1 ½ Std. vor Badende	2,00 €	----
Dutzendkarte	35,00 €	20,00 €
Saisonkarte Freibad	55,00 €	35,00 €
Familien-Saisonkarte (ortsansässig)	45,00 €	25,00 €
Jahreskarte (beide Bäder)	90,00 €	45,00 €
Familien-Jahreskarte (ortsansässig)	80,00 €	35,00 €

Für die Familienkarten muss ein gültiger Personalausweis mit Brühler Adresse vorgelegt werden. Außerdem muss für den Rabatt mindestens eine Erwachsene und eine Kinderkarte zeitgleich gekauft werden.

Öffnungszeiten:

Mai und September täglich von 09.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Juni, Juli und August täglich von 09.00 Uhr bis 20.00 Uhr

Bei schlechter Wetterlage behalten wir uns eine Kürzung der Öffnungszeiten vor.

Unsere Extras:

Wie auch im vergangenen Jahr bietet Mrs. Sporty wieder Aqua-Zumba an. Freitags morgens von 10.00 Uhr bis 10.30 Uhr kann zu heißem Rhythmus jeder teilnehmen, der Spaß an Bewegung hat.

Bei entsprechender Witterung wird das Programm noch durch Zumba-auf-der-Wiese erweitert.

Auch die beliebte Massage mit Andrea Gramlich von traum-stunden wird bei entsprechender Witterung in unserem neuen Massage-Pavillon, jeweils Dienstag und Sonntag angeboten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Ihr Bäderteam



Neuerwerbungen neue Medien

DVDs Erwachsene

Arn, der Kreuzritter
 Chopin- Sehnsucht nach Liebe
 The Grey- Unter Wölfen
 The Help
 James Bond. Skyfall
 Konfuzius
 Leo Tolstoi: Anna Karenina
 Marvel's The Avenger
 Die Schachspielerin
 Sherlock Holmes
 Snatch- Schweine und Diamanten
 Die Tore der Welt
 Die Tribute von Panem
 Die Vermessung der Welt
 Victoria & Albert: Eine Liebe im Schatten der Macht
 Walk the Line
 Die Wahrheit über Männer
 Wall Street- Geld schläft nicht
 Wasser für die Elefanten
 What a man
 Ziemlich beste Freunde

DVDs Kinder

Auf den Spuren der Marsupilami: Der Dschungel ruft
 Der gestiefelte Kater
 Greg's Tagebuch 2
 Der Grüffelo
 Das Grüffelokind
 Hanni und Nanni 2
 Lillifee und das kleine Einhorn
 Madagascar 2
 Merida- Legende der Highlands
 Peter Pan (Folge 1 & 2)
 Die Vorstadtkrokodile
 Wickie und die starken Männer

Hörspiele Erwachsene

Busch, Petra: Schweig still, mein Kind
 French, Nicci: Eisiger Dienstag
 Hertz, Anne: Flitterwochen
 Hirschhausen, E.: Wohin geht die Liebe, wenn sie durch den Magen durch ist?
 Jackson, Lisa: Der Zorn des Skorpions
 Winkelmann, Andreas: Wassermanns Zorn

Hörspiele Kinder

Breitenöder, J.: Drachentage
 Geronimo Stilton- Camping in Mausikistan
 Giraffenaffen (div. Interpreten)
 Ibbotson, E.: 5 Hunde im Gepäck
 Lagercrantz, R.: Mein glückliches Leben
 Die Teufelskicker- (Folge 37-39)
 Wladowski, T.: Der Sultan hat gelacht

Musik CDs

Bowie, David: The next day
 Bravo Hits 80
 Cave, Nick: Push the sky away
 Imagine dragons: Night visions
 Keys, Alicia: Girl on fire
 Macklemore: The heast
 Led Zeppelin: Celebration day
 Les miserables (div. Interpreten)
 Mann, Aimee: Charmer
 Mumford & sons: Babel
 One republic: Native
 Pink: The truth about love
 Ramazzotti, Eros: Noi
 Sande, Emili: Our version of event
 Volbeat: Outlaw Gentlemen
 Williams, Robbie: Take the crown
 Zucchero: La sesion cubana
 ZZ Top: La futura

Gemeindebücherei Brühl, Ormessonstr. 3

Tel.: 702983

FAX: 702984

E-Mail: buecherei@bruehl-baden.de

Internet:

www.gemeindebuecherei.bruehl-baden.de und

Öffnungszeiten Gemeindebücherei Brühl

Mo, Mi, Fr. 10-12 u.14-18 Uhr

Di + Do geschlossen

www.metropol-card.net

**Eine für alle. Die Metropol-Card.
 Nur 1 Ausweis für 22 Bibliotheken.**

Rund **1,6 Millionen Medien** (Stand: Oktober 2011) stehen in den teilnehmenden 21 Bibliotheken zur Verfügung.

Mehr Angebot für weniger Geld.

Statt in jeder teilnehmenden Bibliothek Jahresgebühren zu bezahlen, steht das gesamte Angebot für lediglich 20,00 Euro pro Jahr zur Verfügung!



Die Metropol-Card im Internet:

<http://metropol-card.net>

Informationen zum Angebot, Links zu den teilnehmenden Bibliotheken, Möglichkeit zur bibliotheksübergreifenden Katalog-Recherche u. a. m.





Bereitschaftsdienste



Notrufe

Feuerwehr/Notarzt/Rettungsdienst	112
Polizei	110
Polizeiposten Brühl, Hauptstr. 1	71282
Polizei-Revier Mannheim-Neckarau Rheingoldplatz 4 (durchgehend)	0621/83397-0
Kreiskrankenhaus Schwetzingen, Bodelschwinghstr.	84-30
Giftnotrufzentrale Freiburg	0761/19240
Frauenhaus Heidelberg	06221/833088
Frauenhaus Mannheim	0621/744242
Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“ 365 Tage, 24 h (kostenlos und anonym) www.hilfetelefon.de	0800/0116016
Telefonseelsorge	0800/1110111

**Ärztlicher Akut-Dienst für Privatpatienten und
Selbstzahler - PrivAD, 24h** 01805/304 505

Störungsdienste

Strom

EnBW Regional AG

Regionalzentrum Nordbaden	
- Zentrale Ettlingen	07243/180-0
- Störungsmeldestelle (Strom)	0800/3629477
- Beratungsservice	
- Bezirkszentrum Schwetzingen	06202/2774-0
- Servicetelefon	0800/3629000

Gas, Wasser, Fernwärme MVV Energie AG Mannheim

- Service-Hotline	0800/6882255
- Notfall-Hotline	0800/2901000

AVR

Abfallverwertungsgesellschaft des Rhein-Neckar-Kreises mbH

- Zentrale	07261/9310
- Störungen bei der Abfuhr	07261/931931

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Schwetzingen:

**Notfallzentrale Schwetzingen und Umgebung
Schwetzingen, Markgrafenstr. 2-9, Tel. 19292**

Die ärztliche Notfallzentrale ist dienstbereit:

Werktage:

Montag, Dienstag und Donnerstag von 19.00 bis
am Folgetag 7.00 Uhr

Mittwoch von 13.00 bis Donnerstag 7.00 Uhr

Wochenende:

Freitag bis Montag von 19.00 bis 7.00 Uhr

(durchgehend geöffnet)

Feiertage:

Feiertag Vorabend von 19.00 bis Folgetag 7.00 Uhr

Zahnärztlicher Wochenenddienst:

Samstag, den 04.05.2013 und Sonntag, den 05.05.2013
von 10.00-12.00 Uhr:

**ZÄ Heike Piscator, Hockenheim, Karlsruher Str. 11,
Tel. 06205/17 2 22**

Donnerstag, 09. Mai 2013 (Christi Himmelfahrt)

von 10.00-12.00 Uhr

**ZÄ Olga Viktorovna Kappis, Hockenheim, Hebelstr. 6,
Tel. 06205/73 14**

Darüber hinaus ist der Dienst habende Zahnarzt nur in dringen-
den Fällen telefonisch erreichbar.

Der zahnärztliche Notdienstplan ist auch im Internet unter
www.zahn-forum.de jederzeit abrufbar.

Apotheken-Notdienst:

So., 05.05.2013

Nord-Apotheke, Schwetzingen, Friedrich-Ebert-Str. 76,
Tel. 06202/17020

Mo., 06.05.2013

Lußhardt-Apotheke, Neulußheim, Altlußheimer Str. 8,
Tel. 06205/39670

Rohrhof-Apotheke, Brühl-Rohrhof, Brühler Str. 7,
Tel. 06202/72353

Di., 07.05.2013

Central-Apotheke, Hockenheim, Karlsruher Str. 11,
Tel. 06205/292040

Mi., 08.05.2013

Engel-Apotheke, Hockenheim, Heidelberger Str. 3,
Tel. 06205/71 73

Do., 09.05.2013

Kurpfalz-Apotheke, Oftersheim, Mannheimer Str. 60,
Tel. 06202/59480

Fr., 10.05.2013

St.-Martin-Apotheke, Schwetzingen, Carl-Theodor-Str. 21,
Tel. 06202/4860

Der Apothekennotdienst wechselt täglich um 8.30 Uhr.

Tierärztlicher Notdienst:

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte Ihren Haustierarzt an.

Land saniert Rheinhochwasserdamm in Brühl



Unser Bild zeigt die politische Prominenz: Gerhard Stratthaus, Elke Rosport, Nicolette Kressl, MdB Olav Gutting, Franz Untersteller, Ralf Göck und Rosa Grünstein.

Bei strahlendem Sonnenschein wurde dieser Tage der symbolische „erste Spatenstich“ für die Sanierung des Rheinhochwasserdammes vorgenommen. Der baden-württembergische Umweltminister Franz Untersteller und Regierungspräsidentin Nicolette Kressl waren zu Gast und starteten zusammen mit Bürgermeister Dr. Ralf Göck das 2,5 Millionen-Projekt. Mit dabei waren Bundes- und Landtagsabgeordnete sowie zahlreiche Gemeinderäte, Nachbarn und einige Vertreter der Wasserwirtschaftsverwaltung der Region. Über den weiteren Bau-Ablauf, der in den nächsten Tagen beginnt, werden wir noch berichten.

Deutscher Engagementpreis

In Deutschland setzen sich über 23 Millionen Menschen aktiv für die Gesellschaft ein. Dieses freiwillige Engagement will das Bündnis für Gemeinnützigkeit gemeinsam mit dem Bundesfamilienministerium würdigen und beeindruckende Projekte und engagierte Personen auszeichnen.

In diesem Jahr richtet sich der Deutsche Engagementpreis an Menschen und Organisationen, die sich gemeinsam um die Lösung gesellschaftlicher Herausforderungen bemühen mit der Kategorie „Gemeinsam Wirken – mit Kooperation Brücken bauen“.

Bis 12. Juni 2013 können alle Bürgerinnen und Bürger ihre Nominierungsvorschläge per Postkarte oder im Internet einreichen unter www.deutscher-engagementpreis.de.

Für Rückfragen steht Frau Christina Heine, Projektbüro Deutscher Engagementpreis, Berlin, E-Mail: christina.heine@stiftungen.org zur Verfügung.

Kindergarten St. Michael Rohrhof



Angebot des dm- Marktes Brühl für die nächstjährigen Schulanfänger



Fröhliche Kinder

Am 16.04.2013 durften unsere nächstjährigen Schulanfänger an einem Angebot des dm-Marktes aus Brühl teilnehmen.

Hierbei konnten die Kinder Stofftaschen mit Motiv bemalen. Zwei Mitarbeiterinnen brachten die hierfür benötigten Materialien, Leintaschen und Stoffmalkreide mit.

Die Kinder malten mit viel Eifer und Freude das vorgedruckte Motiv an. Als Belohnung für ihre Mühe, bekamen die Kinder Gummibärchen geschenkt und durften ihre „eigenen“ Taschen mit nach Hause nehmen.

Die Erzieherinnen bedanken sich beim dm-Mark aus Brühl im Namen der Kinder für die tolle Aktion und die mitgebrachten Geschenke, einen Hüpfball und alle anderen Utensilien.



Jugendhaus Brühl





Einladung

zum

Tag der offenen Tür im

Jugendtreff

Brühl

Am: 17.05.2013

Von: 15.00- 20.00

Rennerswald 1, 68782 Brühl

Programm:

Testen Sie ihr Können im Tischtennis, Basketball, Billard oder Tischkicker im Wettbewerb gegen Jugendliche.

Informieren Sie sich über das Jugendhaus und die Arbeit des Interkommunalen Teams durch einen stündlich gezeigten Film oder durch das persönliche Gespräch.

Für Ihr leibliches Wohl wird gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Volkshochschule Bezirk Schwetzingen e.V.

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag und Donnerstag:

8.00-12.00 Uhr und 14.00-18.00 Uhr

Mittwoch und Freitag: 8.00-12.00 Uhr

Information und Anmeldung: Telefon 06202/20950

- nicht nur für Kinder

Fantasievolle Figuren aus Papiermaché

Workshop für Kinder ab 10 Jahren

In diesem Workshop erfährst du zunächst etwas über die fröhlichen Nana-Frauen und die fantastischen Skinnie-Figuren der Künstlerin Nicki de St. Phalle und mit welchen Materialien sie diese magischen Wesen entwarf und herstellte. Dabei fallen dir



schon jede Menge Ideen zur Gestaltung eigener Hausgeister und gefährlicher Feuerdrachen ein. Natürlich kannst du auch dein Lieblingstier oder gar dich selbst bei Sport und Spiel darstellen, denn all diese Figuren lassen sich mit Zange, Draht, Papier, Kleister und Farbe ganz wunderbar verwirklichen.

Mittwoch, 22.05. bis Freitag, 24.05., 9.30-12.45 Uhr in der VHS, Anmeldung bis 16. Mai

Kinaesthetics für pflegende Angehörige Grundkurs

Menschen, die einen Angehörigen pflegen, bewältigen in ihrem Alltag große Herausforderungen. Sie führen einerseits ihr eigenes Leben und helfen andererseits dem pflegebedürftigen Menschen bei der Verrichtung seiner alltäglichen Aktivitäten, so z.B. beim Aufstehen, bei der Körperpflege, beim Ankleiden, Sich-in-den-Rollstuhl-Setzen, Essen. Diese Doppelrolle kann leicht zu einer Überforderung werden und die Gesundheitsentwicklung aller Beteiligten beeinträchtigen. Der Grundkurs Kinaesthetics für pflegende Angehörige richtet sich an Personen, die ohne professionelle Ausbildung ihre pflegebedürftigen Angehörigen oder FreundInnen/Bekanntes pflegen und betreuen.

Bis auf die Eigenbeteiligung von 25,- EUR zzgl. 5,- EUR Verwaltungsgebühr können die Kosten gemäss einer Rahmenvereinbarung zwischen der Barmer Ersatzkasse und Kinaesthetics Deutschland übernommen werden.

7 x donnerstags, ab 23.05., 18.00-20.30 Uhr in der VHS, Anmeldung bis 17. Mai

Der Holunder und der Weißdorn blüht

Wer kennt nicht den Hugo, aber sind auch Holunderkühle aus Holunderblüte oder Weißdorn-Tee, der bei Schlafstörungen und Nervenschwäche hilft, ganz ohne Nebenwirkungen, bekannt? Die Teilnehmer tauchen in diesem Gesundheitsworkshop mit Dieter Schlupp ein in die duftende, heilende Frühlingskräuterwelt.

Samstag, 25.05., 13-19 Uhr in der VHS, Anmeldung bis 23. Mai

Mitteilungen anderer Behörden



Das Amt für Landwirtschaft und Naturschutz informiert:

Felderbegehung am 10. Mai

Das Amt für Landwirtschaft und Naturschutz des Landratsamts Rhein-Neckar-Kreis führt am 10. Mai 2013 wieder pflanzenbauliche Feldstudien zur termingerechten Bestandsführung im Ackerbau durch. Uhrzeiten und Treffpunkte sind an diesem Tag:

11.00 Uhr in Weinheim, Weschnitzsiedlung, auf der Straße Richtung Weidsiedlung,

14.00 Uhr in Zuzenhausen am Friedhofsparkplatz,

16.00 Uhr in Helmstadt auf dem Parkplatz ehem. Landmaschinen Wolf.

Alle interessierten Landwirte sind herzlich eingeladen.

Strategieworkshop für Frauen

Fünftägiges Coaching im Neckar-Odenwald-Kreis

Das Amt für Landwirtschaft und Naturschutz des Rhein-Neckar-Kreises weist darauf hin, dass der Neckar-Odenwald-Kreis ein Coaching für Frauen anbietet, die im hauswirtschaftlichen, landwirtschaftlichen oder ländlich-touristischen Bereich tätig sind und nach neuen Wegen für die persönliche und berufliche Weiterentwicklung suchen.

Inhalte der einzelnen Module: „Persönlichkeitsfindung“, „Wege zu mehr Selbst-Kompetenz“, „Zeitmanagement“, „Kommunikation“, „meine Zukunftsstrategie entwickeln und präsentieren“.

Folgende Termine sind geplant: 17. Juli, 19. September, 10. Oktober, 14. November und 12. Dezember 2013.

Tagungsorte sind das Bildungshaus Neckarelz und das Landratsamt/Fachdienst Landwirtschaft in Buchen.

Dieses Coaching wird zu 90% über das IMF-Programm des Ministeriums für ländlichen Raum gefördert, weshalb je nach Teilnehmerzahl ein Teilnehmerbeitrag von lediglich 70 bis 100 Euro

erhoben wird. Daher ist eine baldige Anmeldung bis spätestens 13. Mai 2013 unter der Telefonnummer 06281/5212-1600 erforderlich.

Auskünfte erteilt marion.schmidt-kowalke@neckar-odenwald-kreis.de.

Abfallverwertungsgesellschaft des Rhein-Neckar-Kreises mbH



AVR zieht um und ist 3 Tage nicht erreichbar

Die AVR Abfallverwertungsgesellschaft des Rhein-Neckar-Kreises mbH zieht im Mai in ihr neues Domizil in der Dietmar-Hopp-Str. 8 in Sinsheim.

Wegen des Umzugs ist die AVR daher vom 10. Mai bis einschließlich 14. Mai nicht erreichbar. Ab dem 15. Mai stehen die Kundenberaterinnen und -berater wieder telefonisch oder persönlich zur Verfügung.

Kirchliche Nachrichten



Katholische Kirchennachrichten

Hl. Schutzengel Brühl, St. Michael Brühl-Rohrhof

Pfarramt, Kirchenstr. 15, Telefon 76 31, FAX 78 09 40

www.kath-bruehl-ketsch.de, Mail: pfarramt.roesch@kath-bruehl-ketsch.de



04.05., Samstag, Vorabend vom 6. Sonntag der Osterzeit

17:30 Hl. Schutzengel Beichte mit Pfarrer Sauer

18:00 St. Michael Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

Der Künstler Bernhard Apfel stellt uns seinen Passionsaltar vor.

05.05., Sonntag, 6. Sonntag der Osterzeit

Apostelgeschichte 15,1-2.22-29 – Offenbarung 21,10-14.22-23 – Johannes 14,23-29

Fürbitten: Erstkommunionkinder

10:00 St. Sebastian Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

Feier der Erstkommunion
mitgestaltet von Konfrontation

10:00 Hl. Schutzengel Feier der Konfirmation

11:30 St. Michael Krabbelgottesdienst

mit Past. Ref. Martina Gaß

Maiandacht mit Pfarrer Sauer

18:00 St. Michael

06.05., Montag

17:30 Hl. Schutzengel Gebetsstunde der Frauengemeinschaft Brühl

07.05., Dienstag

18:00 St. Sebastian Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

08.05., Mittwoch, Vorabend von Christi Himmelfahrt

10:00 Pro Seniore Wortgottesdienst mit Past. Ref. Gaß

10:30 Avendi Ketsch Wortgottesdienst

Pfarrerinnen Hundhausen-Hübsch

10:45 B+O Sen.Heim Wortgottesdienst mit Past. Ref. Gaß

14:00 St. Michael Maiandacht der kfd Rohrhof

18:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

09.05., Donnerstag, Christi Himmelfahrt

Fürbitten: Kirchenchor

10:00 St. Sebastian Hl. Messe und Tauffeier mit Pfarrer Sauer

10.05., Freitag

18:00 Hl. Schutzengel Rosenkranz

18:30 Hl. Schutzengel Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

11.05., Samstag, Vorabend vom 7. Sonntag der Osterzeit

Türkollerte für das Müttergenesungswerk

Fürbitten: PGR

17:00 St. Sebastian Beichte mit Pfarrer Sauer

18:00 St. Sebastian Hl. Messe mit Pfarrer Sauer

12.05., Sonntag, 7. Sonntag der Osterzeit
Türkollerte für das Müttergenesungswerk
Apostelgeschichte 7,55-60 – Offenbarung 22,12-14.16-17.20 –
Johannes 17,20-26

10:00	St. Michael	Hl. Messe mit Pfarrer Sauer
14:00	Hl. Schutzengel	Tauffeier mit Pfarrer Sauer
16:00	St. Michael	Hl. Messe mit Pfarrer Banach in polnischer Sprache
18:00	Hl. Schutzengel	Maiandacht mit Past. Ref. Martina Gaß

Offener Treff und Krabbelgottesdienst

Alle, die den Sonntagnachmittag in einer zwanglosen Gemeinschaft verbringen, zusammen Kaffee trinken und miteinander ins Gespräch kommen wollen, sind eingeladen am **Sonntag, den 5. Mai von 14.30 Uhr bis 17.00 Uhr** im Katholischen Pfarrzentrum Brühl, Hauptstraße, Untergeschoss.

Jede und jeder Interessierte – gleich welchen Alters – aus der Seelsorgeeinheit Brühl und Ketsch ist herzlich willkommen; auch wer einfach nur mal reinschnuppern möchte, ist gerne gesehen! Weitere Informationen bei Wilfriede Leist, Tel. 71593.

Seelsorgeeinheit: Pfarrgemeinderat trifft sich zur Sitzung
Was im Leben Früchte trägt

Die Sitzung begann mit einem geistlichen Impuls, vorbereitet von Gemeindeassistent Dominik Gehringer. Er hatte ein Gleichnis aus dem Matthäusevangelium ausgesucht, das von einem Mann handelt, der Weizen aussät. In der Nacht kommt ein Feind und sät Unkraut darunter. Als die Arbeiter das Unkraut ausreißten wollen, hält der Besitzer des Feldes sie davon ab – sie würden den Weizen gleich mit ausreißten. Stattdessen sollen sie bis zur Ernte warten und dann das Unkraut verbrennen. „Um das Gleichnis zu verstehen, muss man wissen, dass das Wort, das im Urtext für das Unkraut gebraucht wird, der Name einer ganz bestimmten Pflanze ist“, erklärte Gehringer zunächst. „Diese Pflanze sieht zunächst genauso aus wie Weizen. Erst wenn der Weizen Frucht trägt, kann man sie unterscheiden.“ Gehringer bezog diese Geschichte unter anderem auf die Arbeit des Pfarrgemeinderats. Dieser fälle viele Entscheidungen und oft werde erst später deutlich, ob der eingeschlagene Weg fruchtbar sei.

Ob die Firmung 2012 Früchte getragen hat, darum ging es im nächsten Tagesordnungspunkt. Dem Konzept der Firmvorbereitung habe die Sinus-Studie zugrunde gelegen, die 2008 vom Hilfswerk Misereor und dem Bund der katholischen Jugend (BDKJ) in Auftrag gegeben worden war, erläuterte Dominik Gehringer. Das junge Team habe es geschafft, authentisch zu sein und den eigenen Glauben zu vermitteln. Die verschiedenen Elemente der Vorbereitung, wie spezielle Gottesdienste und das Sozialprojekt wurden weitestgehend positiv bewertet. Insgesamt hätten die Firmanden der Vorbereitung die Note 2,1 gegeben, circa 90 Prozent würden die Firmvorbereitung weiterempfehlen. Pfarrer Sauer gratulierte Dominik Gehringer und dem Team zur guten Resonanz.

Aus dem Arbeitskreis „Gottesdienstgestaltung“ berichtete Simone Drescher, dass die Gruppe beim letzten Treffen ein Plakat erstellt hätte, das in Zukunft besondere Gottesdienste bewerben soll. Ein erster Entwurf wurde dem Rat vorgelegt und unter Einbeziehung einiger kleiner Änderungen einstimmig beschlossen. Pfarrer Walter Sauer berichtete über die Sitzung der beiden Stiftungsräte. Was die Zukunft des, durch Pfarrer Spreitzers Weggang, freiwerdenden Pfarrhauses angehe, so habe der Stiftungsrat Ketsch beschlossen, die Wohnung im Amtsblatt der Erzdiözese Freiburg zu inserieren – sie soll einem Geistlichen als Ruhesitz dienen. Eine weitere Konsequenz aus Spreitzers Weggang ist, dass noch eine halbe Gemeindeferienstelle ausgeschrieben wird. Eine Stellenbeschreibung sei an das Erzbischöfliche Ordinariat in Freiburg geschickt worden. Nun bleibe abzuwarten, wer sich melde. Im Kindergarten St. Lioba in Brühl wurden bereits einige Arbeiten getätigt, sodass zwei Krippengruppen in die ehemaligen Wohnungen über dem Kindergarten einziehen können. Auch im Jugendhaus Berthildis in Mönchzell seien die Arbeiten in vollem Gange. Bis zum 29. Juni soll die Außensanierung abgeschlossen sein, dann nämlich feiert das Haus 50-jähriges Bestehen, das mit einem Gottesdienst vor Ort gefeiert werden soll. Für die Filialkirche St. Michael in Rohrhof wurde ebenfalls eine Außensanierung beschlossen.

Im Anschluss informierte Gabriele Wegmann-Rey über die Dekanatsratssitzung. In dieser hatte Dekanatsjugendreferentin Carina Gottwald auf die 72-Stunden-Aktion hingewiesen, die vom 13. bis 16. Juni in vielen Gemeinden stattfinden wird. Dominik Gehringer merkte an, dass die Ketscher Pfadfinderschaft an der Aktion teilnehmen wird. Sigrun Gaa-de Mür regte an, Informationen dazu auf die Homepage zu stellen. Wegmann-Rey berichtete weiter, dass Gespräche rund um „Schutz vor sexueller Gewalt“ geführt worden seien und regte an, sich mit diesem Thema auch in einer der nächsten Pfarrgemeinderatssitzungen zu beschäftigen. Abschließend wies sie auf eine Podiumsdiskussion moderiert von Jörg Vins, Leiter der Abteilung „Religion, Kirche & Gesellschaft“ des SWR, zum Thema „Kirche trifft Politik“ hin. Die Diskussion findet am 10. Juli in Wiesloch und am 15. Juli in Hockenheim statt. dk

Ökumenische Nachrichten
der evangelischen und katholischen
Kirchengemeinden Brühl



Einladung zum Ökumenischen
Krabbelgottesdienst



„WUNDERBAR BIN ICH GEMACHT“

Am: Sonntag 5. Mai 2013
Um: 11.30 Uhr
In der: Katholischen Kirche
St. Michael, Rohrhof, Kaiserstraße

Für Kleinkinder ab der Geburt mit Geschwistern, Eltern, Omas, Opas...



Evangelische Kirchengemeinde Brühl

Ev. Pfarramt Brühl, Kirchenstr. 1, Telefon 71232, Fax Nr. 780421
 Ev. Pfarramt Rohrhof, Hockenheimer Str. 3, Telefon 72618, Fax Nr. 71690
 Ev. Gemeindezentrum, Hockenheimer Str. 3, Telefon 9479619
 www.evkirche-bruehl-baden.de



Sonntag, 05.05.

- 10:00 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation mit Abendmahl, in der kath. Schutzengelkirche, Brühl (Hundhausen/Maier/Kirchenchor/Bläserkreis)
 17:00 Uhr Frühjahrskonzert des Bläserkreises im Gemeindezentrum

Montag, 06.05.

- 19:30 Uhr Kirchenchorprobe im Gemeindezentrum

Dienstag, 07.05.

- 10:30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindezentrum (bei schönem Wetter, Treffpunkt Steffi-Graf-Park)
 17:00 Uhr Jungschar „Arche Noah“, 10- bis 12-Jährige, in den Jugendräumen des Gemeindezentrums
 17:00 Uhr Jungschar „Arche Noah“ 4- bis 7-Jährige in den Jugendräumen des Gemeindezentrums
 19:00 Uhr Männerkreis-Stammtisch im „Brühler Hof“, Brühler Str. 47
 19:30 Uhr Jugendkreis JBK (Lifehouse) in den Jugendräumen des Gemeindezentrums
 20:00 Uhr Frauenrunde im Gemeindezentrum: Barack Obama Ein amerikanischer Traum (W. Diefenbacher, Mannheim)

Mittwoch, 08.05.

- 10:00 Uhr Ökum. Gottesdienst in der Seniorenresidenz Pro Seniore (Gaß)

10:45 Uhr Ökum. Gottesdienst im Seniorenzentrum B & O (Gaß)

Donnerstag, 09.05. – Christi Himmelfahrt

10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl auf der Rheininsel Ketsch (Hundhausen/Kunkel/Kirchenchöre/Bläserkreis)

Freitag, 10.05.

16:00 Uhr „Die Kirchenmäuse“ für 4- bis 6-Jährige in den Jugendräumen des KiGa Heiligenhag

17:00 Uhr Jungschar für 7- bis 12-Jährige in den Jugendräumen des Kindergarten Heiligenhag

19:00 Uhr Treffpunkt Ev. Jugend für Jugendliche bis 14 Jahre in den Jugendräumen des KiGa Heiligenhag

Samstag, 11.05.2013

16:00 Uhr Taufgottesdienst in der Kirche (Hundhausen)

Sonntag, 12.05.2013

10:00 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum (Pfr. i. R. Karl-Heinz Bothe)

Frühjahrskonzert des Bläserkreises

Ev. Gemeindezentrum Brühl

Sonntag, 5. Mai 2013, 17 Uhr

Songs Swing Spirituals

Solisten:
Wolfram Ulrich, Violine
Petra Schostak, Klavier

Konzert des Ev. Bläserkreises
Leitung: Heike Wagner

Unter dem Motto „Songs, Swing and Spirituals“ lädt der Ev. Bläserkreis Brühl am Sonntag, den 5. Mai um 17 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Brühl zu seinem Frühjahrskonzert ein.

Unter der Leitung von Heike Wagner möchten wir Sie mit Liedern zum Mitsingen, fetzigen Rhythmen zum Mitwippen und bekannten Nummern zum Mitklatschen auf die schönste Jahreszeit einstimmen.

Einen ganz besonderen Hörgenuss bieten dabei unsere Gastmusiker Wolfram Ulrich (Geige) und Petra Schostak (Klavier). Von Blues über Swing bis hin zum Bossa Nova bereichern sie virtuos das Konzertprogramm.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen! Eintritt ist frei.

Betriebsausflug

Die Kindergärten der Evang. Kirchengemeinde Brühl und das Pfarramtsbüro sind am Freitag, den 10. Mai 2013 wegen des Betriebsausflugs der MitarbeiterInnen geschlossen.

Öffentliche Sitzung des Kirchengemeinderates

Zur öffentlichen Sitzung des Kirchengemeinderates laden wir insbesondere diejenigen ganz herzlich ein, die sich für eine Kandidatur bei den Kirchengemeinderatswahlen am 1. Advent interessieren. Die Sitzung am 14.5.2013 beginnt um 19.30 Uhr im Gemeindezentrum. Anschließend besteht die Möglichkeit zu lockerem Austausch mit den amtierenden Kirchenältesten.

„Nicht der wahre Jakob“

Die Theateraufführung am 17. Mai rückt näher! Genießen Sie das heiter-kritische Stück mit dem Chawwerusch-Theater aus Herxheim, das wir anlässlich des Jubiläumsjahres der ev. Kirchengemeinde hierher nach Brühl eingeladen haben. Die Vorstellung findet statt um 20 Uhr im kath. Pfarrzentrum statt. Einlass ist ab 19 Uhr. Karten sind im Vorverkauf zu 14,- € (Schüler/Studenten 10,- €) in der Bücherinsel, in der Rohrhofapotheke und in beiden Pfarrämtern erhältlich (Abendkasse 15,- €).

	Nachbarschaftshilfe Einrichtung der ev. und kath. Kirchengemeinden Brühl Tel.: 78 02 21 Einsatzleitungsteam: Anselm/Bachert/Kieber-Weiblen	
---	---	---

Landeskirchliche Gemeinschaft Brühl

Kontakt: www.lkg-bruehl.de

Sonntag, 05. Mai

18.30 Uhr Gottesdienst, Predigt: Otto Lang
Thema: Glauben – Leben in der Familie
Ev. Kirche Brühl

Dienstag, 07. Mai

19.30 Uhr Lifehouse
Ev. Gemeindezentrum Jugendraum

Sonntag, 12. Mai

18.30 Uhr Gottesdienst, Predigt: Otto Lang
Thema: Glauben – Leben in der Freizeit
Ev. Gemeindezentrum

Parteien

	CDU BRÜHL/ROHRHOF
---	--------------------------

Besuchen Sie uns im Internet: www.cdu-bruehl-rohrhof.de
und bei Facebook: www.facebook.com/cdu.bruehl.rohrhof

Vorstandssitzung der CDU am 15.05.

Die nächste CDU-Vorstandssitzung findet am Mittwoch, 15.05. um 20 Uhr statt. Der Lichterfest-Ausschuss trifft sich bereits um 19 Uhr.

	JU JUNGE UNION BRÜHL
--	-----------------------------------

Kreistag der Jungen Union Rhein-Neckar

Der Kreistag mit Neuwahlen findet statt am 4. Mai 2013, um 18 Uhr in der Stadthalle Waibstadt (Jahnstraße 9, 74915 Waibstadt). Alle Mitglieder der Jungen Union sind herzlich dazu eingeladen. Weitere Informationen zu dieser Veranstaltung gibt der JU-Ortsvorsitzende Christian Mildenerger (Tel. 0179/1782781) gerne. Des Weiteren wird um eine Rückmeldung der Delegierten gebeten.

Frauen-Union der CDU Brühl/Rohrhof



Kreisversammlung der Frauen Union: Thema Mütterrente

Für die Kreisversammlung der Frauen Union Rhein-Neckar konnte zu diesem Thema die FU-Landesvorsitzende und Parlamentarische Staatssekretärin Annette Widmann-Mauz MdB als Gastreferentin gewonnen werden. In ihrem Vortrag unter dem Titel „Frauen Leben Heute“ wird Annette Widmann-Mauz auch auf die Themen Vereinbarkeit von Familie und Beruf, Kleinkindbetreuung und vor allem auf das Thema Mütterrente eingehen.

Die Kreisversammlung mit Neuwahlen findet statt am Freitag, 10. Mai 2013, um 16.00 Uhr im TV-Clubhaus Schwetzingen (Hockenheim Landstraße 3, in 68723 Schwetzingen). Alle Mitglieder des CDU-Ortsverbandes Brühl/ Rohrhof sind dazu herzlich eingeladen. Weitere Informationen zu dieser Veranstaltung gibt die FU-Ortsvorsitzende Eva Gredel gerne (Tel. 06202/703799).

Sozialdemokratische Partei Deutschlands Ortsverein Brühl-Rohrhof



www.bruehl-baden.de/SPD

Nach der Wahl setzt sich der Vorstand wie folgt zusammen:

Hans Zelt – Vorsitzender
Eric Kornmüller – stellv. Vorsitzender
Dominique Stein – stellv. Vorsitzender
Rüdiger F. Lorbeer – Schriftführer
Dimitrios Grigorakis – Kassierer
Gabriele Rösch – Beisitzer
Werner Langner – Beisitzer
Kassenrevisoren – Gerd Müller und Hans Hufnagel

Organisatorisches zum Vatertag am 9. Mai

Alle Helfer, die dies noch nicht getan haben, werden gebeten sich von Eric Kornmüller, Tel. 609270 in die Helferliste eintragen zu lassen.

Kuchenspenden bitte bei Gabriele Rösch, Tel. 72800 ankündigen bzw. in der Habichtstr 3 oder direkt am Vatertag auf der Gänsweid abgeben.

Aufbau beginnt am 8. Mai um 16:00 h auf der Gänsweid.

Für den Ortsverein

Hans Zelt

Wir feiern am
SPD 09.05.2013
auf der Gänsweid
den Vatertag

10:00 – 18:00
ab 10:00 Weißwurstfrühstück
und andere Leckereien
mit Musik



BRÜHL - Richtung
Kollerfähre/Reiterverein Am
Weidweg

Kulturelles



Bewerbungen für die Ausstellung „Brühler Künstler sehen Brühl und die Welt“



Bewerbungsschluss: 31. Mai 2013

Im Rahmen des 25-jährigen Jubiläums besteht erstmals für Hobby Künstler die Möglichkeit ihre Werke in der Villa Meixner auszustellen. Unter dem Titel „Brühler Künstler sehen Brühl und die Welt“ können ab sofort hierfür Bewerbungsunterlagen eingereicht werden.

Voraussetzungen:

Die Hobby Künstler müssen aus Brühl oder Rohrhof kommen. Interessenten können eine Bewerbungsmappe mit Fotografien der künstlerischen Arbeiten und einer Biografie im Rathaus, Zimmer 212, abgeben. Bewerbungsschluss ist der 31. Mai 2013.

Eine Jury, bestehend aus Vertretern des Kultur-, Sport und Partnerschaftsausschusses und der Verwaltung, wird über die Bewerbungen entscheiden und max. 3-5 Werke pro Künstler für die Ausstellung auswählen. Die Ausstellung in der Villa Meixner findet vom **13. September bis 06. Oktober** statt.

Informationen:
Tanja Seidler, Tel: 2003-32



Neue Ausstellung
in der Villa Meixner
heute, am 03. Mai 2013
19.00 Uhr Ausstellungseröffnung

Gerda Laufenberg

„Von Tieren, Menschen und dem Rest der Welt“

03. Mai bis 02. Juni 2013

Die Kölner Künstlerin Gerda Laufenberg macht keinen Hehl daraus: Ihre Themenwelt ist mannigfaltig, sie setzt alles in Bilder um was sie erlebt und sieht. Oder zu sehen glaubt... Die Dame ist frech, witzig, bissig und „manchmal auch tragisch“ (findet sie selbst). In jedem Fall ist sie absolut sucher erwartende Bilder von der knallbunten feinen Zeichnung. gibt eine gewisse Neigung zu: „Alles passt nicht zu Serie „Familien- das wieder einmal Lassen Sie sich seltsamen Onkeln, Tanten und Nichten überraschen. Oder von dem fröhlich-wilden Zentaurus, der sich blümchenfressend von seiner milden Seite zeigt.



originell. Den Be-
völlig unterschied-
klein bis groß, von
Wandfigur bis zur
Gerda Laufenberg
anarchistische
was genormt ist,
mir.“ Ihre neue
portraits“ stellt
unter Beweis.
vom Charme der

Ausstellungseröffnung:

Freitag, 03. Mai 2013, 19.00 Uhr

Ausstellungsdauer

03. Mai bis 02. Juni 2013

Begrüßung

Dr. Ralf Göck
Bürgermeister

Öffnungszeiten:

Sa. 15.00 – 17.30 Uhr
So. und Feiertag 14.00 – 17.30 Uhr
und nach Vereinbarung

Einführung:

Gerda Laufenberg liest aus ihrem Buch „Be-
such im Atelier“

Informationen:

Lothar Ertl, Tel. 06202/2003-23

Musikalische Umrahmung:

Jugendmusikschule Brühl

Villa Meixner • Schwetzing Str. 24 • 68782 Brühl

Die Bevölkerung von Brühl und Rohrhof ist herzlich eingeladen.

Parkmöglichkeiten auf dem nahegelegenen Messplatz

**Mittwoch, 08. Mai 2013, 20.00 Uhr,
Villa Meixner**



Die ZWEIFler
„Machtdochnix“

**Letzter Auftritt der ZWEIFler mit ihrem
aktuellen Programm
Nutzen Sie diese Möglichkeit!**

Wir befinden uns im Jahre Eins nach Wulff. Ganz Deutschland ist von Sauberkeit besetzt: saubere Energien, saubere Lösungen, saubere Politiker, saubere Geschäfte. Ganz Deutschland? Nein! Aber es macht doch nix, wenn nicht alles so ganz sauber läuft, solange man nur sauber hinbekommt, dass die Richtigen davon profitieren. Sonst haben die von ihrer Macht doch nix. Und was sind denn schon ein paar geklaute Zitate oder versenkte Milliarden? Da muss doch erst mal jemand dahinter kommen, und mit dem Wutbürger wird man schon fertig, denn der macht doch nix.

Eintritt: 15,-€, AK + 2,-€, freie Platzwahl



**Samstag, 13. Juli 2013, ab 19.00 Uhr,
Garten Villa Meixner**

Mexikanische Nacht mit der Gruppe
„Los Mariachis del Mariachi“
und der Folklore-Tanzgruppe
„Sol Mexicano“

Mit der Gruppe Los Mariachis del Mariachi wurde die einzige, original mexikanische Mariachi-Kapelle verpflichtet, die sich regelmäßig in Europa aufhält. Aber nicht nur akustisch, sondern auch optisch wird den Besuchern etwas geboten. Mit der Ballett-Gruppe „Sol Mexicano“ wurden einige der besten Tänzer und Choreographen Mexikos engagiert. Sie finden typisch mexikanische Gerichte und leckere Cocktails auf der Speise- und Getränkearte, abermals lukullisch durch den Kulturfreundeskreis zubereitet.

Eintritt: 17,- bis 23,-€,

(Einzelplatznummerierung), 6er, bzw. 8er Tische
**Reservierte Karten sind an der Rathauspforte
abzuholen**



Kulturgutscheine können Sie an der Rathauspforte
erwerben.



Ausstellung in der Rathausgalerie

Sigrid Harmgart

„e motion“

bis 27. Juli 2013



Informationen:

Tanja Seidler, Tel. 06202/2003-32
Friederike Jakob, Tel. 05202/2003-38

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 08:30-12:00 Uhr
Di. + Do. 15:00-17:30 Uhr

Weitere Informationen erhalten Sie unter www.Sigrid-harmgart.de

Rathausgalerie ● Hauptstraße 1 ● 68782 Brühl

Jugendkunstschule Brühl

Neues Projekt in den Pfingstferien!

KOMMT MIT INS MEER!

27.05. bis 29.05. sowie 31.05.2013, 4 Vormittage

9.00 - 12.00 Uhr, 16 Ustd.

Für Kinder ab 6 Jahren



**Wir tauchen ab und schwimmen mit
bunten Kugelfischen aus Styropor und
fantasievollen Seeungeheuern auf
Leinwand durchs Wasser. In „unserem
Ozean“ sind eurer Kreativität keine
Grenzen gesetzt.**

Leitung: Ina Höfert
Gebühr: 46,- Euro

Ort des Kurses: Mehrzweckraum am Schwimmbad (gegenüber
der Schillerschule); Eingang neben der
Sporthalle

Anmeldung: Rathauspforte, Hauptstr. 1, Tel. 2003-0

**Das Material für den Kurs wird gestellt und ist in der Gebühr enthalten.
Bitte bringt einen Malkittel mit bzw. tragt Kleidung, die schmutzig werden darf!**



DAS HIGHLIGHT - BÜLENT CEYLAN - VORPREMIERE

Montag, 03.02.2014 und Dienstag, 04.02.2014

20.00 Uhr, Festhalle

Vorverkauf ab Montag 6. Mai 2013



Mit langen, wehenden Haaren steht er wie ein Fels in der tosenden Brandung seiner begeisterten und überschäumenden Fans und das macht ihn seit Jahren zu einem echten Haardrock-Idol. Ganz oben auf dem Comedy-Olymp, weiß Bülent Ceylan, wie er die Zuschauer begeistern kann, er weiß, wie er ihre Zwerchfelle am besten durch massiert und genau darauf dürfen wir uns jetzt alle wieder freuen, wenn er mit seinem neuen Programm: „**HAARDROCK**“ auch zu uns kommt.

Da wo er bei den Wilden Kreatürken aufgehört hat, macht er jetzt weiter mit seinen massenhypnotischen Fähigkeiten, seiner genialen Spontaneität und den verrückten Ideen und Gags. Zur Unterstützung bringt er natürlich wieder seine Freunde mit. Harald, den Original Mannheimer Naseweisen, Hasan, den türkischen Testosteron-Vollpfosten, Anneliese, die höchstens mal unheil-schwangere Pelzhändlerin und Mompfired, den Hausmeister, mit dem Feingefühl einer Feuersbrunst.

Bülent wird weiterhin Dummschwätzer entlarven oder tausendmal gehörte Oberflächlichkeiten aufspüren. Trotz aller ernsthafter Absichten bleibt aber der Lachzwang sein Lieblingszwang und er wird noch oft gemeinsam mit seinem Publikum lachen und sich mit ihm auch gemeinsam freuen können bis an solchen Abenden nur noch eins zu sehen ist – lauter fröhliche Gesichter!

Wichtige Information zum Ticketverkauf:

Kartenvorverkauf am Montag, 06. Mai 2013 ab 9.00 Uhr über eine Tickethotline.

Wir bitten um Verständnis, dass auf Grund der hohen Nachfrage pro Anrufer max. 2 Karten erworben werden können. Die reservierten Karten können ab Freitag, 10. Mai 2013 an der Rathauspforte abgeholt werden. Innerhalb von 2 Wochen müssen die Karten abgeholt werden, sonst verfällt die Reservierung. Unter den folgenden zwei Telefonnummern können Sie die Tickethotline erreichen.

Tel: 06202 / 73 158 und 06202 / 204 89 12

Eintritt: 22,-- € bis 28,-- € (Einzelplatznummerierung)

Vereine



Jahrgang 1929/30

Trifft sich am Freitag, den 10. Mai 2013, um 16.00 Uhr im Gasthaus „Zur Traube“.

Jahrgang 1939

Wir treffen uns am kommenden Dienstag, den 07. Mai 2013 um 14.30 Uhr im TV-Clubhaus Brühl, Wiesenplatz 2 zu einem gemütlichen Beisammensein.



Frauen Selbsthilfe nach Krebs

Gruppe Brühl-Schwetzingen

trifft sich am Montag, 06.05.13 um 15 Uhr zum Gesprächskreis im neuen Gruppenraum in Brühl, beim Hallenbad.
Kontakt: Gardy Cerff, Tel. 139955 u.
Margit Beiersmann, Tel. 75974



Freiwillige Feuerwehr Brühl

Feuerwehr Brühl lädt ein zum „Tage der offenen Tür“

Es ist wieder so weit! Die Feuerwehr Brühl veranstaltet am 25. und 26. Mai seinen traditionellen „Tag der offenen Tür“. Beginn ist Samstag 14 Uhr und Sonntag 10 Uhr. Neben Speis und Trank gibt es Unterhaltung für Groß und Klein. Ebenso wird es eine Public-Viewing-Übertragung des Champion-League-Finales und der Formel 1 geben.

Die Feuerwehr Brühl freut sich auf Ihren Besuch.

Die Alters & Reservemannschaft

trifft sich am 6. Mai um 19.00 h im Gerätehaus.

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Brühl



Wenn eine Bombe am Rhein explodiert ...

Viel Zeit und Mühe investierte Joel Paul Österle in die Vorbereitung, Planung und Durchführung der Übung des DRK OV Brühl am Samstag den 20. April.

Es fanden sich viele Helfer in den Mauern des DRK OV Brühl ein, darunter der OV Schwetzingen und die Schnelleinsatzgruppe (SEG), um an der Übung teilzunehmen.

Das Szenario, welches sich Herr Österle ausdachte, ließ vielen bei der Bekanntgabe die Haare zu Berge stehen. Bei einem Zeltlager am Rhein, in der Nähe der Kollerfähre, wäre eine Bombe aus dem Zweiten Weltkrieg explodiert. Es war mit vielen schwerverletzten Kindern zu rechnen. So war es dann auch. 18 verletzte Kinder, die von der Jugend des DRK OV Brühl und der RUD-Mimen-Gruppe (realistische Unfalldarstellung) des Kreisverbands Mannheim gestellt wurden, waren quer über das Übungsgelände der Brühler Feuerwehr am Rhein verteilt. Bei einem solchen Großschadensereignis den Überblick zu behalten war nicht leicht aber die Einsatzleiter, Uwe Fritz (OV Brühl) und Oliver Ogryssek (SEG) hatten dies mit ihrer Crew sehr gut gemeistert.

Es war das erste Mal, dass die Ortsvereine Brühl und Schwetzingen mit der SEG eine derartige Übung veranstalteten. Für einen realen Vorfall ist es besonders wichtig, dass eine Hilfsaktion korrekt abläuft. Derartige Übungen sind wichtig um die Zusammenarbeit unter den einzelnen Verbänden zu fördern. Dass jeder Handgriff sitzt, wurde bei der Übung dann auch unter Beweis gestellt. Die Zusammenarbeit funktionierte einwandfrei. Im Nachgang der

Übung trafen sich alle Helfer wieder im Rotkreuz-Heim zur Manöverkritik. Da diese sehr kurz ausfiel, blieb umso mehr Zeit, die Grillsaison zu eröffnen.

Das Fazit des Tages fiel bei den Helfern gleich aus. Die Übung war gelungen, der Teamgeist gestärkt und in Zukunft sollte es solche Übungen öfter geben.

Wiebke Fritz



Behindertensportverein 1973 Brühl e.V.

Heinz-Minuth-Fußballtennis-Turnier

Am Samstag, den 11. Mai, 13.00 Uhr wird in der Sporthalle der Marion-Dönhoff-Realschule das 26. Turnier eröffnet werden.

Dieses Mal gibt es mit voraussichtlich 12 Mannschaften eine Rekordbeteiligung. Renommierete Mannschaften wie der 11-malige deutsche Meister aus Illingen im Saarland sind Garant für eine spannende Veranstaltung. Die Brühler Mannschaft möchte natürlich ihren Vorjahressieg wiederholen.

Für das leibliche Wohl wird wie üblich gesorgt.

Der Verein würde sich über zahlreiche Besucher freuen.

HR

VdK-Ortsverband Brühl



Zur Muttertagsfeier am Samstag, 11. Mai, um 14.00 Uhr im „Sport-Pavillon“/FV-Clubhaus, Am Schrankenbuckel lädt der VdK-OV alle Mitglieder - nicht nur die Mütter, sondern auch die Väter - sowie die Freunde des OV, die sich immer an den VdK-Urlaubs- und Ausflugsfahrten beteiligen, ein.

Neben Kaffee und Kuchen (Kaffeegedeck bitte mitbringen) wird ein schönes Programm geboten.

AK

Katholische Frauengemeinschaft Rohrhof



Einladung zur Maiandacht und Muttertagsfeier

Die Katholische Frauengemeinschaft Rohrhof lädt am Mittwoch, 08. Mai 2013, um 14.00 Uhr zur Maiandacht in die Kirche St. Michael mit anschließender Muttertagsfeier im Kindergarten-saal ein.

ms



Die Kolpingfamilie Brühl lädt zur Maiandacht ein

Am Freitag, den 03.05.13 findet eine Maiandacht der Kolpingfamilien der Region auf dem Letzenberg statt. Treffpunkt zur Abfahrt ist

um 18.30 Uhr vor der Schutzengelkirche in Brühl, Beginn der Maiandacht ist um 19.30 Uhr. Da Fahrgemeinschaften gebildet werden, wird um vorzeitige Anmeldung bei Dolores Knaier gebeten.

Am Montag, den 13.05.13 lädt die Kolpingfamilie Brühl zur Maiandacht in die Kriegerkapelle ein. Die Andacht wird von Martina Gass gestaltet und beginnt um 19.30 Uhr.

Katholisches Altenwerk Brühl

Am 15. Mai feiern wir Muttertag. Dazu sind alle Frauen und Männer, Mütter u. Väter, die sich mit dem Kath. Altenwerk verbunden fühlen, ganz herzlich eingeladen.

Mit unterhaltsamer Musik, dem Kindergarten St. Bernhard u. dem Ballett-Studio Eder, schenken wir Ihnen einen heiteren und frohen Nachmittag.

Den Fahrdienst übernimmt M. Becker, Tel. 7 23 08

Frühlingsfest des katholischen Altenwerks:

Fröhliche Lieder und lustige Verse zum Frühling

Mannheimer Männerchor im Jubiläumsjahr zu Gast in Brühl

Mit fröhlichem Gesang und lustigen Versen stimmte der Kurpfälzer Männerchor von 1913 aus Mannheim beim Frühlingsfest des katholischen Altenwerks die Gäste auf den Lenz ein. Die Tischreihen im Saal des Pfarrzentrums waren bis auf den letzten Platz gefüllt. Strahlendes Wetter hatte schon auf dem Hinweg für die richtige Stimmung gesorgt.

Teamsprecherin Maria Becker nutzte ihre Begrüßung, um auf das hundertjährige Jubiläum des Chors hinzuweisen. Man habe in alten Protokollen entdeckt, dass er bereits 1990 in der Pfarrgemeinde und 1991 beim Frühlingsfest des Altenwerks erstmals zu Gast war. Sie dankte den Sängern für über zwanzig Jahre Treue und schloss mit dem Gedicht „Frühling“ von Heinrich Seidel, das die Gäste zum Teil noch aus der Schulzeit kannten.

Nachdem sich alle mit Speis und Trank gestärkt und die Sänger mit dem „Badischen Sängerspruch“ von Kurt Türk ihr Programm eröffnet hatten, begrüßte Paul Diener die Gäste im Namen des Chors. Er ist nicht nur aktiver Sänger, sondern ebenfalls 1. Vorsitzender des Trägervereins, der auch einen Frauenchor von 1991 umfasst. In Brühl ist er allerdings hauptsächlich als humorvoller Conférencier zahlreicher Veranstaltungen bekannt. Auch diesmal führte er wieder durch das Programm und ließ sich bei den Wortbeiträgen von seinem Bruder Ludwig Diener sowie Michael Hördt unterstützen. Der Chor wurde wie immer vom Brühler Urgestein Eddy-Werner Triebskorn geleitet und von Frank Meiswinkel am Klavier begleitet.

Den Reigen der Melodien eröffnete der Chor mit dem „Fröhlichen Ständchen“ von Walter Schneider und ließ damit keinen Zweifel zu: „Die Sänger sind da!“. Stimmungsvoll war „Die Rose“ von Amanda Bloom mit deutschem Text von Michael Kunze, gefolgt von dem heiteren Ringelnetz-Gedicht „Ich hab' dich so lieb“. Der Chor der Mönche „Herr, schenk den Frieden“ aus der Oper „Die Macht des Schicksals“ von Giuseppe Verdi brachte wieder feierliche Stimmung. Allerdings folgten gleich darauf fünf wenig ernst gemeinte „Gebote für Senioren“ in Versform, das Lied „Lieben bringt groß' Freud“ von Friedrich Silcher und eine mundartliche Variante der „Hochzeit von Kanaan“ aus der Bibel. Vielen wurde es warm ums Herz bei dem Tonfilm-Schlager „Irgendwo auf der Welt“ von Werner Richard Heymann (Musik) und Robert Gilbert (Text), bekannt unter anderem von den Comedian Harmonists, ursprünglich aber von Lilian Harvey gesungen. Mit einem Witz über einen Ehemann und seinen Schutzengel ging es in die Pause.

Die „Pfälzer Musikante“ von Emil Landhäuser (Musik) und Hanns Glückstein (Text), beide aus Mannheim, eröffneten die zweite Runde. Einem heiteren Gedicht „Über die Jahrzehnte“ folgte das italienisch gesungene Lied „Das Tal in den Bergen“ von Bepo de Marzi. Den geistigen Genüssen wurde dann mit den Liedern „Ich weiß ein Fass in einem tiefen Keller“ (Musik: Eduard May, Text: Friedrich Schwarz) und „Trink, trink!“ (Musik: Siegmund Rauberg, Text: Schanzer/Welisch) gefrönt, unterbrochen durch das Gedicht „Die Teilung“ von Wilhelm Busch. Nach zwei Geschichten von Brühlern in Ormesson und im Himmel folgten das lustige, von Krähen und Gackern begleitete venezianische Volkslied „Der Hahn von Onkel Giacometo“ in der Übersetzung von Richard Trares und

der „Jäger aus Kurpfalz“. Den Schluss bildete das von fast allen Gästen mitgesungene „Badnerlied“.

Mit herzlichem Beifall und kleinen Geschenken anlässlich ihres Jubiläums wurden die Sänger verabschiedet.

Verein für Heimat- und Brauchtumspflege Brühl/Rohrloch e.V.



Heimatstube öffnet am Samstag, den 4. Mai 2013

Die nächste Heimatstuben-Öffnung ist in diesem Jahr für Samstag, den 4. Mai 2013, zwischen 14 und 16 Uhr vorgesehen: Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, in dem idyllischen, über 100 Jahre alten Fischerhäuschen vorbeizuschauen. Die Heimatstube wird von Mai bis Oktober regelmäßig jeweils am 1. Samstag des Monats zwischen 14 und 16 Uhr geöffnet sein.

Heimatverein auf den Spuren von Ziegelhütten und Störchen

Weder der steife Wind noch der lästige Nieselregen trübten die Stimmung der Mitglieder und Freunde des Heimat- und Brauchtumsvereins Brühl/Rohrloch am vergangenen Samstag beim Start zum Nachmittagsausflug in die südliche Vorderpfalz.

Ziel war das Ziegeleimuseum in Sondernheim, einem Vorort von Gernersheim.

Das Ziegeleiareal liegt in den Rheinauen, unmittelbar neben dem Rhein. Es ist als Industriedenkmal anerkannt und wird von vielen interessierten Gruppen besucht. Das gerade mit jungen Störchen besetzte Nest auf dem Schornstein mit den fleißigen Storcheltern war die Empfangsattraktion.

Die Vorsitzende des Fördervereins Frau Cornelia Haag führte die erwartungsfrohe Reisegesellschaft in die Geschichte der Ziegelei ein. 1834 wurde sie gegründet, im Jahr 1976 wurde die Fertigung eingestellt. Zunächst wurden die Ziegel in Feldbrandöfen gebrannt, im 20. Jahrhundert erfolgte die Umstellung auf Brand im Ringbrandofen. Die Ziegelei war Hauptlieferant bei der Errichtung der Gernersheimer Festungsbauten, die speziellen gelben Königsteine sind legendär. Cornelia Haag und ihr Mann Joannes erwarben die Ziegelhütte im Jahr 2000, sozusagen als Sanierungsobjekt. Mit Herzblut und mit Sachverstand und viel Sinn für die Historie renovierten sie die Anlage und bauten Trockenhütten dazu, ergänzten das Verwaltungsgebäude und bauten die attraktive Feldbahn zu einem Besucherrenner aus.

Die Führung vollzog das Entstehen eines Backsteines nach, von der Lettenanlieferung über die Strangpresse, bis zur Steinformung, den Transportwegen zur Trocknung und zum fast vollständig erhaltenen Ringbrandofen. Eine aussagefähige Foto- und Bilderwand unterstützte die Ausführungen mit vielen neuen Informationen über das „Ziegler“-Handwerk.

Die Besucher aus Brühl waren fasziniert, teilweise wurde eigenes Wissen aus der Brühler Ziegel-Historie ins Gespräch gebracht und immer wieder mit großem Respekt von den Arbeitsleistungen der damaligen Arbeiter gesprochen.

Danach ging es auf die Feldbahn; jeder hatte mehrmals die Gelegenheit dieses große Areal zu umrunden, die Museumseigner sind engagierte Sammler von Feldbahnlokomotiven, die Kinder und technisch interessierte Besucher kamen deshalb voll auf ihre Kosten.

In das Museum integriert ist eine Naturkunde-Dauerausstellung. Hier werden Fauna und Flora aus den Rheinauen gezeigt und vorgeführt. Auf Knopfdruck ertönen einzelne Vogelstimmen, Schaukästen zeigen die dort vorkommenden Schmetterlinge und Käferarten. Der bekannte pfälzische Naturforscher Erich Bettag hatte diesen interessanten Bereich entworfen und mit gestaltet.

Zum Abschluss reichten die Gastgeber den ersehnten heißen Kaffee und sonstige „Aufwärmer“, dabei wurde immer wieder an die Brühler Ziegeleien gedacht und der Abriss der letzten Brühler Ziegelei bedauert.

Das pfälzische Nachtessen fand im Pfälzer Hof in Römerberg-Mechtersheim statt, hier bedankte sich der Reisebegleiter Winfried Höhn ausdrücklich bei Marco Böhme für die erfolgreiche Vorbereitung und Organisation. Der Bürgermeister der Gemeinde Römerberg, Manfred Scharfenberger, der vom Besuch des Brühler Heimatvereins gehört hatte, kam eigens zu einem Grußwort vorbei und wies auf die Tradition auch seiner Gemeinde im Ziegeleiwesen hin.



Frauensingkreis Brühl

Wichtig!

Ab 6. Mai findet die Singstunde in der Festhalle im Chorprobenraum von 18 Uhr bis 19.30 Uhr statt.

A.H.

Bunter Abend in der Festhalle

Eine Jubiläumsfeier der anderen Art präsentiert der Frauensingkreis Brühl anlässlich der 25-jährigen Dirigententätigkeit von Maria Löhlein-Mader. Neben dem Frauenchor, wird auch der „Kleine Männer Chor „SKG aus Bonsweier zu hören sein, der ebenfalls unter ihrer Leitung steht. Mit dabei sind „Evas Schwestern“, Elena Spitzner, Christine Laqua und Anne Malsam garantieren weitere musikalische Höhepunkte. Außerdem ist die eine oder andere Überraschung geplant.

Wann? Sonntag 9. Juni

Wo? Festhalle Brühl

Beginn: 18 Uhr Saalöffnung 17.30 Uhr

Eintritt: Erw. 10 € Kinder bis 14 Jahre frei

Kartenvorverkauf Bücherinsel Brühl sowie bei allen Sängerinnen

Wichtig!

Ab Montag 6. Mai um 18 Uhr Singstunde.

7.2 des erweiterten Vorstands

7.2.1. der Beisitzer

7.3 der Kassenrevisoren

Punkt 8: Erhöhung des Jahresbeitrags

Punkt 9: Satzungsänderung

Punkt 10: Ausblick auf die kommende Kampagne

Punkt 11: Verschiedenes:

11.1 Fragen/Anregungen/Kritik

11.2 Behandlung von Anträgen.

Anträge müssen bis spätestens 10.05.2010 in schriftlicher Form bei der Geschäftsstelle vorliegen.

(CV Die Rohrhofer Göggel e.V., Postfach 11 39, 68782 Brühl)



Country Club Brühl Buffalo's

Howdy Buffalo's,

Freitag den 03. Mai 2013 Clubabend auf der Buffalo-Ranch-
Montag den 06. Mai 2013 19:30 Uhr Tanztraining im katholischen Pfarrzentrum

Vorankündigung:

Nächster Clubabend Freitag 10. Mai.

Samstag den 01. Juni 2013 Open Air auf der Buffalo-Ranch

Vorverkauf 8 Euro, Abendkasse 10 Euro

www.buffalos-bruehl.de

keep it country and so long



Kollerkröten Brühl e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Der Karnevalsverein „Kollerkröten Brühl e.V.“ lädt alle seine aktiven und passiven Mitglieder, zu der am Freitag, den 03.05.13, 20.00 Uhr, stattfindenden Jahreshauptversammlung in die Gaststätte TV-Clubhaus Wiesenplätze 2 in Brühl ein.

Eine umfassende Tagesordnung erwartet die Versammlungsteilnehmer.

S.G.



Die Rohrhofer Göggel e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung am Freitag, 17.05.2013, 19:30 Uhr

Tagungsort: Hotel Brühler Hof, Brühler Straße 47-49, 68782 Brühl-Rohrhof

Vorläufige Tagesordnung

Punkt 1: Begrüßung und Eröffnung der Mitgliederversammlung

Punkt 2: Verlesung der Tagesordnung

Punkt 3: Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 25.05.2012

Punkt 4: Berichte:

4.1 des Präsidenten

4.2 des Gardeministers

4.3 des Senatspräsidenten

4.4 des Zunftmeisters

4.5 des Schatzmeisters

4.6 der Kassenrevisoren

Punkt 5: Mitglieder – Ehrungen

Punkt 6: Entlastung des geschäftsführenden Vorstands

Punkt 7: Neuwahlen

7.1 des geschäftsführenden Vorstands

7.1.1 des 1. Vorsitzenden

7.1.2 des 2. Vorsitzenden

7.1.3 des 1. Schriftführers

7.1.4 des 2. Schriftführers

7.1.5 des Schatzmeisters

7.1.6 des Hauptkassiers

7.1.7 des Kassiers

Kegelverein 1974 Brühl e.V.

Jugendtraining:

Donnerstag: 16:00-17:00 Uhr

HL.

Bezirksmeisterschaften 2013

Bei den BZM spielten am Wochenende 5 Spieler vom SKC bei den Herren und ein Spieler bei den Senioren A. Bei den Herren, die in Nußloch spielten wurden folgende Ergebnisse erzielt:

2. Platz Daniel Zirnstein 1. Tag 1033 Holz/2. Tag 942 Holz (Teilnehmer an der Badischen Meisterschaft am 25./26. Mai in Hemsbach)

8. Platz Markus Zirnstein 956/977 Holz

12. Platz Manfred Lorenz 960/910 Holz

20. Platz Stefan Bradneck 903/903 Holz

26. Platz Sebastian Rupp 885/906 Holz

Bei den Senioren A belegte Helmut Liebscher mit 420 Holz und 421 den 21. Platz

Deutsches Pokalfinale der DCU in Brühl

Am kommenden Samstag findet das Halbfinale und das Finale des DCU Pokals in Brühl statt. Die genauen Begegnungen werden am Samstagmorgen vor dem Halbfinale ausgelost. Teilnehmende Mannschaften sind u.a. der deutsche Meister der DCU, RW Sandhausen und weitere Bundesligisten sowie auch die 1. Mannschaft vom SKC Brühl. Die Mannschaft um Daniel Zirnstein hofft auf etwas Losglück im Halbfinale um ins Finale zu kommen.

Bei den Frauen spielen die Bundesligisten von Frischauf Leimen, DSKC Eppelheim, TuS Gerolsheim und KSV „am Anger“ Kölleda. Spannende Wettkämpfe und hochklassiger Kegelsport ist auf den frisch renovierten Bahnen im Eventhouse Weber garantiert. Der SKC hofft auf zahlreiche Unterstützung aus der Brühler Bevölkerung.

S. Rupp



DCU - Pokal - 2013

Deutsche Classic-Union

Eventhouse Weber
Luftschiffing 6
68782 Brühl

In Brühl

04. Mai 2013

Eintritt: 2,-

Halbfinale

ab 9:00 Uhr

Finale

ab 13:00 Uhr

Männermannschaften:

- SKC 1982 Brühl
- RW Sandhausen
- Post SV Ludwigshafen
- PSV Franken Neustadt
- KSC Frammersbach
- 1. SKC Monsheim
- KSV Kuhardt
- SKK Altmünchen München

Frauenmannschaften:

- DSKC Frisch Auf Leimen
- DSKC Eppelheim
- TuS Gerolsheim
- KSV „Am Anger“ Kölleda

Links und rechts am Rhein
BRÜHL

Weitere Informationen unter
SKC 1982 Brühl
Find us on Facebook



Wassersportverein Brühl 1933 e.V.

Wildwasserfahrt

Vom Samstag, den 25. Mai 2013 bis Samstag, den 01. Juni 2013, findet eine Wildwasserfahrt des WSV Brühl auf der Socia (Slowakei) statt. Info: achim.christ@gmx.de

Wanderfahrt

Am Donnerstag, 30. Mai 2013 bis Sonntag, 02. Juni 2013, findet eine Wanderfahrt des WSV Brühl auf dem Bodensee bei Iznang statt. Info: weber.kurt@gmx.net oder Liste im Vereinsheim.



Turnverein Brühl 1912 e.V.



Abt. Handball

Brühl holt sich in Rot die letzten Punkte

Badenliga Damen: TSV Rot – TV Brühl 23:29 (10:12)

In dem vor allem für die Gastgeberinnen eminent wichtigen Spiel setzten sich die Brühler Handballdamen beim TSV Rot verdient mit 29:23 durch. Während sich der TVB in der Abschlusstabelle noch auf einen bemerkenswerten 5. Platz vorschob, muss der TSV als zweiter Absteiger den bitteren Gang in die Landesliga antreten. Auf Grund der Brisanz der letzten Partie um Punkte und Tore waberten im Vorfeld, ausgelöst durch unschöne Vorfälle in und nach vorangegangenen Spielen beider Mannschaften, einige düstere Vorahnungen durch das Brühler Handballlager. Diese sollten sich gottlob als völlig unbegründet erweisen, nicht zuletzt deshalb, weil sich die Brühlerinnen durch die ständigen Provokationen der Gastgeberinnen nicht anstecken ließen. So erlebten die Zuschauer ein intensives und kampfbetontes, aber stets faires Match. Brühl, das auf die erkrankte Maïke Renkert verzichten musste, begann ein wenig hektisch und mit ungenauen Abschlüssen. Beim TSV war zwar die Nervosität greifbar, aber sie fanden zuerst ins Spiel und führten mit 3:1 und 4:2. Drei der ersten vier Roter Treffer erzielte Spielmacherin Daniela Willnauer, deren Kreise zu Beginn noch nicht effektiv genug eingeeengt wurden. Im weiteren Verlauf stellte sich die Brühler 5:1-Abwehr, die insgesamt ein wirklich gutes Spiel machte, wesentlich besser auf diesen ständigen Unruheherd ein. Der Offensivabteilung des TVB unterliefen mehrere technische Fehler, mehrmals wurden allerdings Ballverluste unter großem Einsatz wieder wettgemacht. Auch alle anderen Brühler Trümpfe stachen. Das war zum einen der treffsichere Rückraum, darunter acht Treffer von Anja Hirsch, dazu gesellten sich schöne Tore vom Kreis und auch von den Außenpositionen und die guten Leistungen der beiden Torhüterinnen. Bis zum 8:8 war die Partie nicht nur auf der Anzeigentafel ausgeglichen, dann setzt sich allmählich das druckvollere Spiel der Brühlerinnen durch. Beim 11:8 betrug der Vorsprung erstmals drei Tore, zur Pause führte der TVB mit 12:10. Gleich nach Wiederanpfiff enteilte Brühl auf 15:11. Anstatt nachzulegen, kam der TSV Rot urplötzlich zum Ausgleich (16:16). In dieser Phase vergab der TVB nicht nur einige klare Chancen, sondern spielte sich auch des Öfteren in der gegnerischen Abwehr fest. Dann setzt die gerade eingewechselte Sandra Lauerwald im Brühler Kasten ein Zeichen. Mit ihrer ersten Aktion hielt sie einen Roter Strafwurf, im Gegenzug gelang dem TV die erneute Führung. Trotz heftigster Gegenwehr ließ sich Brühl nicht mehr vom Sieg abbringen. Die einsatz- und lauffreudige Deckung war jetzt kaum mehr zu überwinden, der Roter Rückraum immer handlungsunfähiger. Beim 21:17 waren es wieder vier Tore und als der TSV notgedrungen seine Deckung weiter öffnete, wurden die Gastgeberinnen klassisch ausgekontert. Am Ende sprang ein 29:23-Erfolg heraus, der Brühl jubeln ließ und beim TSV Rot tiefste Depression hinterließ. Trainer Markus Pfeifer sprach danach „von einem verdienten Sieg der besseren Mannschaft. Heute haben meine Mädels die Vorgaben 1:1 umgesetzt und sind dadurch auch belohnt worden“.

Grillfest

am Muttertag

Jede Frau erhält ein kleines **GESCHENK***

12. Mai

Grillhütte Brühl

ab 10 Uhr

Adresse: Weidweg 3, 68782 Brühl

Bayerisches Weißwurstfrühstück*
Grillspezialitäten*
Kaffee & Kuchen*

13 – 17 Uhr **KOSMETIK**
Kostenloses Kinderschminken
Kinderprogramm *hautnah*

Veranstalter: Kegelvein 1974 Brühl e.V.

Zu Gast bei Kegelfreunden

* solange der Vorrat reicht !

TV Brühl: Zimmermann, Lauerwald; Hirsch (8), Obsada (1), Gross (2), Bühn, Werle (3), Siebenlist (6/2), Naber, Röschel (2), Edelmann (3), Pristl (2), Zachert (2/1).
ako

Handballvorschau

04.05.

11:00 Uhr weibl. A-Jugend, Badenligaqualifikation in der Schwetzingener Nordstadthalle mit dabei der TV Brühl.

07.05.

19:00 Uhr BHV-Pokal, Halbfinale Damen
TSV Rot – TV Brühl

Badenligaqualifikation der w/m Jugend

Die erste Quali-Runde auf Kreisebene brachte für den TV Brühl unterschiedliche Ergebnisse. Unsere weibliche B-Jugend hat dabei trotz guter Leistungen die Badenligaqualifikation denkbar knapp verpasst.

Die männliche B-Jugend der SG Brühl/Ketsch hat dagegen die erste Hürde genommen und spielt am 11. Mai die nächste Runde auf BHV-Ebene.

ako

Abt. Turnen

Neuer Kurs ab Mai 2013

Nordic-Walking-Grundkurs

Inhalte der Kursstunden sind u.a. Aufwärmübungen, Erlernen der richtigen Technik, Gehschule, trainingsbegleitende Dehn-, Kräftigungs- und Entspannungsübungen ab 08. Mai – 8x immer mittwochs um 17.00 Uhr.

Anmeldung und Auskunft unter Tel. 06202-72212,
Claudia Weymann



Fußballverein 1918 Brühl e.V.

Fußball

FV Brühl sucht weitere A-Jugendliche für die kommende Saison!

Das junge und ambitionierte Trainerteam mit Chefcoach Tobias Krause an der Spitze bastelt immer noch an einer schlagkräftigen A-Jugend für den FV 1918 Brühl.

Dabei konnten bereits etliche Spieler für den FVB gewonnen werden, die in der kommenden Saison für den FV Brühl auf Torejagd gehen.

Die Zahl von aktuell 15 Jugendlichen der **Jahrgänge 1995 und 1996** ist aber noch nicht ausreichend, um dem Ziel: Wiederaufstieg in die Landesliga nahe zu kommen.

Daher ist jeder herzlich willkommen, der Lust und das Zeug dazu hat, in Brühl Fußball zu spielen.

Trainingseinheiten zur Sichtung werden in den nächsten Monaten stattfinden!

Schickt uns eine E-Mail oder ruft einfach an!

Kontaktmöglichkeiten:

Trainer Tobias Krause, Tel. 0157-39219297

E-Mail: tobias.krause2@web.de

Abteilungsleiter Nils Körner, Tel. 0163-1900188

E-Mail: NKoerner@gmx.de

vm

Mitgliederversammlung der Fußballabteilung des FV Brühl

Am Dienstag, den 7. Mai 2013 findet um 18:00 Uhr im Clubhaus des FV Brühl die Mitgliederversammlung der Fußballabteilung statt. Alle Mitglieder sind hierzu eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Abteilungsleiter
2. Totenehrung
3. Anträge zur Tagesordnung
4. Bericht der Abteilungsleitung
5. Bericht des Spielausschussvorsitzenden
6. Berichte der Sportgruppen

7. Kassenbericht
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Fragen zu den Berichten
10. Entlastung
11. Neuwahlen
12. Sonstiges
13. Schlusswort

Abteilungsleitung Fußball

Nils Körner

Anträge zur Tagesordnung sind bis spätestens 4. Mai 2013 schriftlich an den Abteilungsleiter Nils Körner, Werkstraße 16, 68782 Brühl, zu stellen.

Fußball-Landesliga:

FV Brühl – TSV Obergimpfern

3:1 (3:0)

War das der Klassenerhalt für den FV Brühl? Gegen den TSV Obergimpfern, der den Abstiegsrelegationsplatz einnimmt, setzte sich die Mannschaft von Trainer Bernd Oßwald dank einer starken ersten Spielhälfte mit 3:1 durch und vergrößerte somit den Abstand auf zwölf Punkte.

Lindon Imeri hatte bereits nach sieben Minuten die erste gute Gelegenheit für die Gastgeber, der Winkel war dann aber doch zu spitz, um TSV Keeper Patrick Kipp zu überwinden. Der FVB zeigte auch im weiteren Spielverlauf, dass er willens war, einen großen Schritt in Richtung Klassenerhalt zu machen. Patrick Greulich setzte sich im gegnerischen Strafraum durch und war aus halbreicher Position zum 1:0 erfolgreich (16.). Nachdem Ali Hanbas einen von Savas Badalak getretenen Freistoß per Kopf noch neben das Tor gesetzt hatte (28.), baute der agile Roman Spilger zwei Minuten später die Führung aus. Er zirkelte den Ball unerreichbar für Kipp zum 2:0 ins lange Eck (30.). Brühl setzte weiter nach und Lindon Imeri verwertete eine Spilger-Flanke per Fuß zum 3:0 (34.). Die Gäste hatten erst in der 39. Minute ihre erste nennenswerte Gelegenheit. Daniel Müller setzte einen langen Ball in den Brühler Strafraum mit dem Kopf über die Querlatte. Da auch sein Schuss das Gehäuse deutlich verfehlte (43.), blieb es bei der hochverdienten 3:0-Pausenführung für den FVB.

Wer jetzt seitens der Gastgeber auf ein Schützenfest gehofft hatte, sah sich getäuscht. Stefan Knebel parierte kurz nach Wiederanpiff einen Kopfstoß von Müller, der kam aber erneut per Kopf an den Ball und es stand 3:1 (47.). Brühl zeigte sich beeindruckt und verlor spätestens nach einer roten Karte gegen Markus Schulze die spielerische Linie (56.). Schiedsrichter Lukas Weinzierl wertete Schulzes Versuch nach einem Foul gegen ihn den Ball zurückzuerobieren als Nachtreten und schickte ihn vom Feld. Der TSV agierte aber trotz Überzahl in der Offensive viel zu harmlos um die Gastgeber ernsthaft in Gefahr zu bringen. Lediglich ein Freistoß von Daniel Böhmann sorgte noch einmal für Aufregung, Stefan Knabel war aber hellwach und klärte ins Tor aus (70.). „Nach dem schnellen Gegentor und der unberechtigten roten Karte kam ein Bruch in unser Spiel. Dennoch hatte ich das Gefühl, dass wir dem vierten Tor näher waren, als unser Gegner dem Anschlusstreffer“, resümierte FVB-Trainer Bernd Oßwald nach dem Schlusspiff.

vm

FVB: Knebel – Heene, J. Heuberger, Müller, Schulze, Badalak, Rohr, Hanbas, Spilger (53. Weiß), Imeri (84. Güc), Greulich (90. Örgel)

Tore: 1:0 Greulich (16.), 2:0 Spilger (30.), 3:0 Imeri (34.)

Fußball-Kreisklasse A:

FV Brühl 2 – MFC 08 Lindenhof

4:0 (2:0)

Der FV Brühl 2 wurde seiner Favoritenrolle gerecht und hätte leicht höher gewinnen können. Gegen den Tabellenletzten eröffnete Kevin Medina Lopez den Torreigen. Nach einem indirekten Freistoß im Lindenhofer Strafraum war er letztlich zum 1:0 erfolgreich (10.). Zuvor hatte Mario Tessitore eine Riesenchance liegen gelassen, er setzte den Ball aus kurzer Distanz nach einem Querpass von Tim Hoffmann über die Querlatte. Trotz einer weiteren guten Gelegenheit die er nicht nutzen konnte (22.), ließ er sich nicht beirren. Tessitore beschenkte sich an seinem Geburtstag in der 40. Minute selbst und erhöhte nach schöner Einzelleistung auf 2:0 (40.). Auch im zweiten Spielabschnitt gaben die Gastgeber eindeutig den Ton an, Tom Hoffmann nahm den Ball nach einem schnell ausgeführten Einwurf geschickt an und markierte das 3:0 (57.). Den schönsten

Truffer erzielte das Geburtstagskind Mario Tessitore. Er war nach einer Flanke mit einem Seitfallzieher zum 4:1-Endstand erfolgreich (67.).

vm

Torfolge: 1:0 Medina Lopez (10), 2:0 Tessitore (40.), 3:0 T. Hoffmann (57.), 4:0 Tessitore (67.)

Beste Spieler: Tessitore, Hildebrand – Fehlanzeige

FV Brühl spielt in St. Leon

Durch den Erfolg gegen Obergimpern kann der FV Brühl nur noch theoretisch auf einen Abstiegsplatz in der Fußball-Landesliga abrutschen. Um ganz sicher zu sein, benötigt die Elf von Trainer Bernd Oßwald noch einen Sieg. Am **Sonntag um 15 Uhr** besteht im Auswärtsspiel beim VfB St. Leon dazu die Gelegenheit.

Die zweite Mannschaft eilt in der Fußballkreisklasse A von Sieg zu Sieg und spielt am **Sonntag um 15:00** beim FC Viktoria Neckarhausen.

Juniorenspiele,

Samstag, 04.05.2013

E3-Junioren	10:00	FV Brühl- SG Oftersheim 2
D1	13:00	FV Brühl – TSV Amicitia Viernheim 1
D2	14:15	FV Brühl 2 – SG Oftersheim 3
F1 und F2	10:00	Spieltag in Brühl
E1-Junioren	11:00	FV Fortuna Heddesheim – FV Brühl
C	14:15	TSG Lützelachsen – FV Brühl
F3 und F4	10:00	Spieltag bei 07 Mannheim
vm		

FV Brühl empfängt am Donnerstag Dossenheim

Beide aktiven Mannschaften des FV Brühl sind an **Christi Himmelfahrt, 09. Mai**, im Einsatz. Um **12.30 Uhr** empfängt die zweite Mannschaft in der Fußball-Kreisklasse A den SC Olympia Neulußheim. Das Landesligaspiel zwischen dem FV Brühl und dem FC Dossenheim wird um **17.00 Uhr** angepfiffen.

vm

Sportverein Rohrhof 1921 e.V.



Fußball

SpVgg Wallstadt – SV Rohrhof

1:1

Die zahlreich erschienenen Zuschauer brauchten ihr Kommen nicht zu bereuen.

Dieses Spitzenspiel hatte alles zu bieten was das Fußballherz sich wünscht.

Der Trainer Musie Sium SVR hatte seine Mannschaft gut eingestellt und auch in diesem Spitzenspiel hatte er seine Mannschaft offensiv mit 3 Stürmern ausgerichtet. In der 1. Halbzeit kamen die Platzherren mit den offensiven Gästen überhaupt nicht zurecht. Außer einer einzigen guten Torchance der Platzherren hatten dieselben in der 1. Halbzeit keine nennenswerten Torraumzonen zu verzeichnen. Bereits in der 5. Spielminute hatte Thorsten Kotelmann das 1:0 auf dem Fuß, jedoch der einheimische Torwart konnte den platzierten Torschuss aus 10 m gerade noch zur Ecke abwehren. Ebenso scheiterte Daniele Parisi mit einem sehenswerten 12-m-Schuss der knapp sein Ziel verfehlte. Ebenso hatte Daniele Parisi Pech, als er in der 15. Minute mit einem Heber aus 15 m das Tor knapp verfehlte. Weiter drängte der SVR nach vorne und belagerte ein ums andere Mal das Tor der Einheimischen. Logische Folge war das 1:0 für den SVR, als der agile und wendige Antonio Ragusa mit einem satten Flachschiß aus 12 m dem Torwart keine Abwehrmöglichkeit ließ. In der 44. Spielminute hatte nochmals Thorsten Kotelmann eine klare Torchance auf dem Fuß als er frei auf den Torwart zulief, jedoch aus 14 m knapp über das Tor schoss. In der zweiten Halbzeit kamen die Gastgeber wie ausgewechselt aus der Kabine. Zudem hatten sie zur Verstärkung der Offensive noch einen weiteren Stürmer eingewechselt. Die Gastgeber hatten ein großes Übergewicht und der SVR musste die zweite Halbzeit den Angriffen der Gastgeber sich erwehren, die mit allen Mannern jetzt auf den Ausgleich drängten. In der 59. Minute hatte Mathias Bürosch Pech als er aus 16 m über das Tor schoss. Den verdienten

Ausgleich erzielten sie in der 64. Spielminute, als der Stürmer Carmelo Pecoraro aus 11 m den verdienten Ausgleich erzielte. Bei diesem Ausgleichtreffer hatte der Torwart des SVR Alban Rabl überhaupt keine Abwehrmöglichkeit da der Schuss zu scharf getreten war. In der 79. Spielminute hatte der SVR die einzige Tormöglichkeit durch Daniele Parisi, der aus spitzem Winkel aus 8 m den Torwart anvisierte. Man sah nach diesen Möglichkeiten beiden Mannschaften an, dass sie mit dem Unentschieden in diesem Spitzenspiel zufrieden waren, denn keiner wollte mehr auf großes Risiko gehen. Sehr große Möglichkeiten und Torchancen in der 1. Halbzeit für den SVR, während in der 2. Halbzeit die einheimische Mannschaft mehr Spielanteile hatte und zu Recht die Punkte geteilt wurden.

pl

SpVgg Wallstadt 2 – SV Rohrhof 2

1:1

Die Rohrhöfer gingen hoch konzentriert in das Spiel und gingen bereits in der 2. Minute in Führung. Durch einen Eckball von Kalla war es Sebastian Laaber der mit der Hacke das 1:0 markierte. In der 13. Minute war es Tommy Weber der mit einem fullminanten Kopfball nur die Latte traf. Wallstadt war vor allem in der Anfangsphase von der taktischen Aufstellung überrascht und fand zu keiner Zeit zu ihrem Spiel. Es dauerte bis zur 38. Minute als ein Wallstädter auf der linken Seite gleich drei Rohrhöfer stehen ließ und mit seiner Flanke einen Abnehmer in der Mitte fand und plötzlich stand es 1:1.

In der 2. Halbzeit machte Wallstadt mehr Druck jedoch konnten sie sich keine sehenswerten Chancen herauspielen. In der Schlussphase hätte Rohrhof noch das 2:1 machen können, doch Jörg Unger scheiterte am gut mitspielenden Torwart der Gastgeber.

Im Großen und Ganzen war es ein gerechtes Unentschieden für beide Seiten.

Nenneswert war noch die Schiedsrichterleistung. Der Unparteiische leitete die Partie souverän und musste in einem fairen Spiel nur 2-mal die gelbe Karte zeigen.

cf

Fußballvorschau:

SV Rohrhof empfängt SV Schriesheim

Am kommenden Sonntag empfängt der SV Rohrhof zum Auftakt der englischen Woche den SV Schriesheim. In den letzten Spielen der Saison muss die Elf von Trainer Musie Sium die Konzentration hoch halten, da noch schwere Gegner auf den SVR warten. Schriesheim als derzeitiger Tabellensechster ist eine dieser unangenehmen Gegner. Spielbeginn ist um 15.00 Uhr.

Die **zweite Mannschaft** erwartet um 12.30 Uhr die Mannschaft von Germania Friedrichsfeld 2 und rechnet sich gute Chancen auf einen Heimsieg aus.

Die **Damenmannschaft** ist am Wochenende spielfrei.

Juniorenvorschau:

Samstag, den 04.05.2013

ab 10.00 Uhr

Frühjahrsrundenspieltag F-Junioren beim FV 08 Hockenheim

12.00 Uhr E-Junioren – TSV Neckarau

16.00 Uhr B-Junioren – SV Rippenweier

Mittwoch, den 08.05.2013

18.00 Uhr MFC 08 Lindenhof – C-Junioren

Fußballvorschau für Donnerstag, den 09.05.2013

(Christi Himmelfahrt)

Eine äußerst schwierige Aufgabe steht an Christi Himmelfahrt um 15.00 Uhr für die erste Mannschaft beim Tabellenvierten der Kreisliga, der SG Oftersheim an. Die zweite Mannschaft spielt bereits um 12.30 Uhr bei der SG Oftersheim II.

T.K.

Trainingszeiten

Bambini + F-Junioren:

Dienstag + Donnerstag 16.30 – 18.00 Uhr

E-Junioren:

Dienstag + Donnerstag 17.00 – 18.30 Uhr

Ansprechpartner:

Jugendleiter Horst Wiesner, Tel. 06202/75391

Stellvertreter Hans-Peter Schwenzer, Tel. 06202/77278

Gymnastik

Der SV Rohrhof bietet wieder ab Mai 2013 seine Pluspunkt Gesundheit, DTB-ausgezeichneten Kurse an. Die Kurse richten sich an Männer und Frauen, Nicht-, Vereinsmitglieder und Mitglieder

Funktionelles Fitnessstraining – Latino Aerobic

Dieser 10-stündige Kurs findet ab **Montag, dem 06.05.2013** in der vereinseigenen Sporthalle des SV Rohrhof von **18.30 h bis 19.30 h** statt.

In dieser Stunde erfolgt ein Herz-/Kreislauftraining mit Aerobic – und einfachen Tanzelementen. Die einzelnen Elemente werden in der Stunde erarbeitet und als Intervalltraining zusammengesetzt, ein dynamisch, mitreißendes und effektives Fitness-Programm findet statt. Es erfolgt eine Verbesserung der Ausdauer, der Koordination, der Merkfähigkeit und die Fettverbrennung wird maximiert. Das Ganze wird durch Latino-Musik unterstützt und die Teilnehmer lassen sich von dieser Lebensfreude mitreißen. Es ist für jedermann geeignet. Egal welches Fitnessniveau und welches Alter. Jeder kann sofort mitmachen.

Cardiotraining – Fit in den Tag mit Walking

Als neues Bewegungsprogramm bietet der SV Rohrhof im Sommer einen Bewegungskurs kombiniert mit Walking an. Hier sind alle Personen angesprochen, die sich gesund und fit halten bzw. werden möchten. Bei gutem Wetter geht die Gruppe walken und bei schlechtem Wetter findet in der Sporthalle des SV Rohrhof ein abwechslungsreiches „Cardiotraining – Fit in den Tag“ statt. Mit Walking findet eine sanfte körperliche Beanspruchung statt, die allgemeine Ausdauer wird trainiert und verbessert. Ergänzt wird das Training durch ausgewählte Übungen für die Muskulatur, Beweglichkeit, Flexibilität und Koordination.

Der Kurs findet über 10 Stunden und bei jedem Wetter statt.

Beginn ist **Mittwoch, dem 08.05.2013** von **9.00 h bis 10.00 h**.

Treffpunkt ist die Sporthalle des SV Rohrhof in der Gartenstraße.

(Tragen Sie bitte bequeme Sportkleidung und Sportschuhe)

Alle Kurse finden unter der Leitung einer ausgebildeten Sportlehrerin statt.

Telefonische Auskunft und Anmeldung unter:

Tel. 0621/8060685, S. Reith; Tel. 06202/77278, E. Schwenzer

Kurse können bei der Krankenkasse eingereicht werden, da sie präventionsgeprüft sind!

Neue Kurse Qigong

Vorankündigung:

Ab Dienstag, den 21.05. von 18.00 – 19.30 Uhr und ab Montag, den 10. Juni 2013 von 10.00 – 11.30 Uhr Beginn der Qigong-Kurse (10 x 90 Minuten) unter der Leitung des zertifizierten Übungsleiter Reiner Ott für Tai-Chi und Qigong beim SV Rohrhof in der Gartenstraße.

Ansprechpartner: Sonja Reith, Tel. 0621/8060685



Verein der Hundefreunde Rohrhof e.V.

Am 27. und 28. April hieß es beim VdH Rohrhof „Bälle statt Schafe“

Der Verein hatte die Treibballtrainerin Bärbl Runggaldier zu einem Wochenendseminar „Treibball“ eingeladen.

Unter Treibball versteht man das Treiben von Gymnastikbällen (anstatt lebender Schafe), die auf einem Spielfeld in der Größe eines halben Fußballfeldes in Dreiecksform angeordnet sind. Aufgabe des Mensch-Hund-Teams ist es nun, durch zielgerichtetes Treiben alle Bälle ins Tor zu bringen, wobei hier der Hund nicht selbststimulierend arbeitet, sondern durch die neben dem Tor stehende Bezugsperson mit Stimme und Handgesten dirigiert wird.

Manch einer möge nun sagen, das sei ja nur was für Hütehunde. Die unterschiedlichen Rassen, in allen Altersklassen überzeugen jedoch vom Gegenteil. Ob Australien Sheperd, Airdale Terrier, Briard oder Spanischer Wasserhund. Es hatte jeder Freude daran die bunten Bälle über die Wiese zu schieben. Da stand die 7 Jahre alte Kurzhaarcollye Dame „Faith“ dem 11 Monate alten Aussie Rüden „Sam“ in nichts nach.

Am ersten Tag des Seminars stand die Gewöhnung an den Ball und die ersten zaghaften Stups-Versuche im Vordergrund. Die Seminarleiterin Bärbl Runggaldier arbeitet mit jedem Hund individuell und konnte so auf die Bedürfnisse von Hund und Mensch optimal eingehen. Denn ihr Motto ist, Treibball ist mehr als nur Bälle rollen. Es geht auch darum die Kommunikation zwischen Mensch und Hund zu verbessern.

Dies wurde auch am zweiten Tag deutlich als es darum ging, den Hund mit seiner Stimme und Gestik auf eine bestimmte Position zu dirigieren. Für einige Hunde etwas sehr Spannendes, lockte doch das Spielzeug oder der Dummy als Belohnung. Bei manch einem Teilnehmer flog das Spielzeug doch aus lauter Übereifer auch mal in eine ganz ungewollte Richtung. Das tat dem Spaß keinen Abbruch, stand der doch beim Training an erster Stelle.

Egal ob der Hund sich mal neben den Ball schlafen legte, anstatt zu treiben, der Ball dem Frauchen unter dem Hintern weg rollte oder eines der Schafe „sein Leben lassen musste“. Einen Heidenspaß hatten jeder der neun Teilnehmer an diesem Wochenende.

Für viele Frauchen und Herrchen war es eine ganz neue Erfahrung, aber auch für bereits erfahrene „Schieber“ gab es immer wieder was Neues zu lernen. Was nicht zuletzt der hervorragenden Seminarleiterin zu verdanken ist.

Ob es das erste und letzte Mal war, dass es ein Treibball-Seminar beim VdH Rohrhof gegeben hat? Das erste mit Sicherheit, über den Rest munkelt man ...

H.L.

Angelsportverein 1946 Rohrhof e.V.



Internet unter www.asv1946rohrhof.de

Hochwasser beeinträchtigte Angelergebnisse

Am vergangenen Sonntagmorgen trafen sich 17 Sportangler und 3 Jugendliche des ASV Rohrhof, um unter sich das Frühjahrsangeln am Rhein durchzuführen. Treffpunkt war um 07.30 Uhr bei den Schranken im Ortsteil Rohrhof, wo auch die Verlosung der Angelplätze vorgenommen wurde. Dann ging es hinaus an den gezogenen Angelplatz und nicht jeder Angler war mit seinem Losglück zufrieden. Durch anhaltenden Regen war der Rhein erheblich gestiegen und die Strömungsgeschwindigkeit war entsprechend hoch. Doch der Schutzpatron der Angler hatte dennoch ein Einsehen – es regnete nicht an diesem Vormittag! Zwischen 09.00 und 12.00 Uhr wurden die Feeder-Ruten ausgeworfen, und nach Abschluss der Angelzeit erfolgte Rückkehr zur Angelhütte, wo der Fang verworfen wurde.

Beim stundenlangen Aufenthalt im Freien hatten sich bei den Aktiven Hunger- und Durstgefühle eingestellt, die zunächst gestillt werden mussten. Für die Zubereitung des Essens waren unsere Vereinsköche Konrad Friebe und Bernd Grieger verantwortlich, die ihre Aufgabe hervorragend gelöst hatten. Dank gab es dafür von dem Sportwart Udo Koch, der anschließend das Angelergebnis vom Vormittag bekannt gab. Von den angetretenen 20 Anglern gelang es nur 12 Aktiven Fische zu fangen, die restlichen Petrijünger blieben erfolglos. Den 1. Platz belegte Achim Dimies mit einem Fanggewicht von 1880 Gramm, gefolgt von Jan Dorotik mit 310 und von Udo Sammer mit 300 Gramm, die somit die Plätze 2 und 3 belegten. Anhand der Gewichte lässt sich erkennen, dass die Beißlust der Fische nicht besonders groß war. Unter dem Fang befanden sich neben Rotaugen und Brachsen in der Mehrzahl zum Verzehr ungeeignete Grundeln, die zum Leidwesen der Angler in den letzten Jahren vermehrt im Rhein vorkommen und auch anbeißen. Bei unterschiedlichen Gesprächen saßen die Angler dann noch einige Zeit in ihrer Vereinshütte zusammen.

„Vatertagstreffen“ an der Fischerhütte

Der Vatertag steht kurz bevor, erst später sind die Mütter an der Reihe! Der Feiertag Christi Himmelfahrt ist für die meisten Männer ein Tag von besonderer Bedeutung. Egal, ob jung oder alt, männlich oder weiblich bzw. auch in gemischten Gruppen, jedenfalls werden wieder zahlreiche Personen unterwegs sein, um diesen Tag gebührend zu feiern. Aus diesem Grunde richten die Angler des ASV Rohrhof an ihrer Fischerhütte am Weidweg das schon traditionelle „Vatertagstreffen“ aus, das am Donnerstag, den

9. Mai 2013, ab 10.00 Uhr, beginnen wird. Bekannterweise ist diese Veranstaltung Anziehungspunkt nicht nur für Mitglieder, sondern auch Freunde und Gönner des Vereins sind gern gesehene Gäste. Wie bei den Anglern üblich, wird dieses Fest bei jeder Witterung durchgeführt, gegen eventuelle Regentropfen bzw. zu intensive Sonnenstrahlen schützen der Hüttenvorbau, Großschirme und ein aufgestelltes Zelt. Für das leibliche Wohl sorgen wieder Vereinssangehörige, also Garanten dafür, dass erneut wohlschmeckende Gerichte zur Verfügung stehen. So hat sich bei den vergangenen Veranstaltungen gezeigt, dass die selbst eingelegten und knusprig herausgebackenen Zanderfilets vermehrt Zuspruch gefunden haben. Selbstverständlich sind auch andere Gerichte im Angebot. Ferner sind verschiedenartige Getränke vorhanden und es kann versichert werden, dass kein Gast hungrig oder gar durstig den Heimweg antreten muss.

Gbm

Angelsportverein Brühl 1965 e.V. www.asv65.de



Vatertagstreffen der „65er“

Der Angelsportverein Brühl 1965 e.V. lädt auch in diesem Jahr die Bevölkerung wieder recht herzlich zu seinem Vatertagstreffen am Vereinsheim ein. Ab 10 Uhr gibt es dort für die Freunde von **Räucherfisch** frisch geräucherte Forellen, alternativ bieten die Angler in diesem Jahr **Schaschlik mit Pommes** oder heiße Wurst an. Und damit der Durst der Väter (und Mütter) gelöscht werden kann gibt es **Fassbier** und diverse alkoholfreie Getränke. Am Nachmittag laden die Anglerfrauen zu Kaffee und Kuchen ein.

J.R.

Was sonst noch interessiert



Postillion e.V. Freizeit für 9- bis 12-Jährige vom 24. bis 30. August 2013

Hast **DU** Lust, gemeinsam mit anderen Kindern viele Abenteuer zu erleben, große und kleine Spiele zu spielen, Staudämme zu bauen, am Lagerfeuer mit Stockbrot zu sitzen, Lieder zu singen, bei einer Schnitzeljagd durchs Gelände zu flitzen, zu basteln, zu kochen und vieles, vieles mehr? Dann wirst Du mit Sicherheit eine tolle und unvergessliche Zeit erleben, wenn Du mit uns auf Freizeit fährst!

Datum: vom 24.08.2013 bis 30.08.2013

Alter: für Jungen und Mädchen im Alter von 9 bis 12 Jahren

Ort: Selbstversorgerhaus „Lützel“ in Biebergemünd

Preis: 195,- Euro (inkl. Unterkunft, Fahrt, Verpflegung, Material, Ausflüge und Betreuung)

Weitere Informationen im Internet unter:

<http://www.postillion.org/ferienbetreuung/freizeit.shtml>

sowie telefonisch unter: 0176 – 120 137 31 und

per E-Mail: tina.doerner@postillion.org

Ansprechpartnerin: Tina Dörner

Anmeldung: Sie können Ihr Kind über das Postillion-Online-Portal im Internet anmelden:

https://www.kitaon.de/form/announcements/msf_step/1

Anmeldeschluss ist der 22. Mai 2013

Triathlon: Baden-Württembergische Meisterschaften im Swim & Run in Heilbronn

Chelsea Schönung holt Bronze nach Brühl

Sie waren angetreten, um Erfahrungen zu sammeln und in der Mannschaft um die Medaillen mitzukämpfen – die jungen Mädchen der Triathlonabteilung der PG Mannheim. Unter ihnen auch die zwei Brühlerinnen Chelsea Schönung und Alisa Enichlmayr, die im Schwimmen für den SV Hellas starten.

Dann schaffte aber Chelsea Schönung die Überraschung und holte sich mit einem denkwürdigen Rennen den 3. Platz in der Ein-

zelwertung. Ausschließlich Mädchen des älteren Jahrgangs 2000 konnten die 2001 geborene Chelsea schlagen. Dabei war sie aufgrund der fehlenden Vorjahres- und Winterergebnisse in dieser Klasse in der zweiten, vermeintlich schwächeren Startgruppe einsortiert worden. Mit einer guten Schwimmleistung stieg sie mit der 8. Zeit aus dem Wasser. Beim Schwimmen noch schneller war ihre Teamkollegin, Alisa Enichlmayr, die die 4. Schwimmzeit ablieferte und damit als erste der 2. Startgruppe die Wechselzone zur Laufstrecke verließ. Es dauerte allerdings nicht lange, bis sie diese Führung dann an Chelsea Schönung abgeben musste, die als eine der besten Läuferinnen ihrer Altersklasse in ganz Deutschland nun in Riesenschritten das Führungsfahrad vor sich hertrieb – immer die Vorgabezeit aus Lauf 1 im Visier. Ich bin jetzt überglücklich, dass es nach der Zeitauswertung und Zusammenfügung der beiden Gruppen zu Bronze gereicht hat.“

Bronze war auch das Ziel und die Hoffnung des Teams – da allerdings musste man sich am Ende hauchdünn mit dem undankbaren Platz 4 zufrieden geben. Aber man war froh, dass alle drei gestarteten Mädchen das Ziel erreicht hatten und damit gewertet werden konnten. War doch die Dritte im Bunde – Judith Kadel – in den letzten Wochen krank und damit weit weg von ihrer Bestform und wurde daher nur 32. Alisa belegte in der Einzelwertung am Ende Platz 21, hat aber beim Laufen nach der letztjährigen Knieoperation das Training auch noch nicht voll aufnehmen können. Da gibt es für die nahe Zukunft noch Steigerungspotential und die Chance auf eine Teammedaille. Vor allem aber in der perspektivischen Betrachtung für das kommende Jahr lässt das Team noch einiges erwarten, das ja alle Mädchen noch ein weiteres Jahr in dieser Altersklasse starten dürfen und die älteren Jahrgänge dann abgehen.

Selbsthilfegruppe Diabetes Schwetzingen

Am Mittwoch 8. Mai um 19.00 Uhr kommt die Selbsthilfegruppe Diabetes im Konferenzraum von der GRN-Klinik Schwetzingen zusammen. Es spricht Dr. med. Jürgen Ehret, GRN-Klinik Schwetzingen. Das Thema ist: „Ich und mein inneres Team, wir treffen Entscheidungen.“ Der Eintritt ist frei.

Mitglieder der Gruppe können sich zum Sommerfest im Juni anmelden.

Der nächste Diabetikerstammtisch ist am 15. Mai im Gasthaus „Zum Storchen“.

Zu unseren Veranstaltungen ist jedermann willkommen.

Infos unter Telefon 06205/33154 oder www.dieter-feiler.de.tl.

Gründung einer ILCO-Selbsthilfegruppe für Darmkrebs-erkrankte in der Metropolregion Rhein-Neckar am NCT

Die Deutsche ILCO ist der Selbsthilfeverband für Menschen mit Stoma und Darmkrebs. Für Menschen, die an Darmkrebs (ob mit oder ohne Stoma) erkrankt sind, gründet die ILCO am Montag, 6.5.2013 um 17.30 h am Nationalen Centrum für Tumorerkrankungen (NCT) Heidelberg eine Selbsthilfegruppe.

Alle Betroffenen in der Metropolregion Rhein-Neckar sind herzlich zum Gründungstreffen eingeladen!

Eine Anmeldung per Mail oder Telefon ist wünschenswert. Beim Gründungstreffen werden der zukünftige Treffpunkt, Turnus, Wochentag und Uhrzeit sowie die Themen, die im Mittelpunkt der Treffen stehen sollen, festgelegt. Sie können sich also gern auch melden, wenn Sie am Gründungstermin verhindert sein sollten, aber Interesse an einer Teilnahme haben! Die Teilnahme ist kostenfrei und nicht an eine Mitgliedschaft gebunden.

Kontakt:

Christina Reiß, ILCO-Projekt „Neue Wege in der Selbsthilfe“, Tel. 0178/1372175, E-Mail: Neue_Wege_ILCO_Ba-Wue@gmx.de oder Heidelberger Selbsthilfebüro, Tel. 06221/184290, E-Mail: info@selbsthilfe-heidelberg.de

Sperrmüllbörse

Mit der Entsorgung unserer Abfälle sind Umweltbelastungen verbunden. So entstehen bei der Abfallverbrennung Luftschadstoffe und Treibhausgase und für die Erweiterung der knapp gewordenen Deponieflächen wird wertvolle Landschaft verbraucht.

Geben Sie deshalb Gegenstände, die noch brauchbar sind, in Ihrem Haushalt aber keine Verwendung mehr finden, nicht gleich zum

Sperrmüll. Bieten Sie kostenlos abzugebende Gegenstände zuerst in der Sperrmüllbörse an.
Angebote nimmt der Umweltsachbearbeiter unter der Telefonnummer 20 03 – 89 entgegen.

Kostenlos abzugeben sind:

1 Grobstore, 8,50 x 2,45 m, cremefarben Tel. 7 53 97

Jehovas Zeugen

Jehovas Zeugen heißen Sie gern willkommen zu ihren biblischen Vorträgen in deutscher und englischer Sprache in Schwetzingen, Robert-Bosch-Str. 7. Eintritt frei, keine Kollekte.

Sonntag, 05.05.2013

10:00 Uhr „Eine gute Botschaft für jede Nation, jeden Stamm und jede Zunge“

09:30 Uhr Special Assembly Day in Bingen (englisch)
Jeweils daran anschließend Besprechung anhand des Wachturm-Artikels vom 15. Februar: „Wer Jehova liebt, für den gibt es ‚keine Ursache des Strauchelns‘“ gestützt auf Psalm 119:165

Donnerstag, 09.05.2013, Freitag, 10.05.2013 (englisch)

19:00 Uhr Es wird der erste Teil von Kapitel 9 aus dem Buch „Was Gott uns durch Jeremia sagen lässt“ besprochen: „Suche nicht nach ‚großen Dingen‘“ (Wie ging es Baruch im 4. Jahr Jojakims? / Was waren die ‚großen Dinge‘?)

19:35 Uhr Neben dem wöchentlichen Bibelleseprogramm Johannes 1-4 werden unter anderem die Themen behandelt: „Was ist eigentlich damit gemeint, ‚durch den Geist‘ zu wandeln?“ und „Wodurch unterscheidet sich der Tod Jesu von dem anderer, die als Märtyrer gestorben sind?“

Weitere Informationen unter www.jw.org

– Anzeigen –



Starkenburger Philharmoniker in Heddeshcim

SOMMERNACHTS KONZERT

am Samstag, 13.07.13, 20:30 Uhr,
Dorfplatz Heddeshcim

Musik. Leitung: Günther Stegmüller, Solisten der Opera Classica aus Bad Schwalbach unter der Leitung von Michael Vaccaro, Tänzerische Begleitung: Tanzforum e.V. Heddeshcim, Moderation: Dagmar Weber

Einlass ab 19:30 Uhr, Eintritt € 18,00 im Vorverkauf (Bürgerservice im Rathaus Heddeshcim) bzw. € 20,00 an der Abendkasse.
Freie Platzwahl – mehr Informationen unter www.heddeshcim.de



GROSSES PFINGSTTURNIER IN HORRENBERG



**Freitag, 17. Mai bis
Montag, 20. Mai 2013**

**- Springprüfungen bis Klasse M mit Stechen
- Dressurprüfungen bis Klasse S**

Auf der idyllisch gelegenen Reitanlage der Reiterfreunde Horrenberg-Balzfeld wird, wie alljährlich, wieder das beliebte Horrenberger Reitturnier durchgeführt. Zahlreiche Dressur- und Springcracks haben ihr Kommen zugesagt, so dass spannende Prüfungen auf Sie warten.

Für Ihr leibliches Wohl ist bestens gesorgt!

Samstag und Sonntag ist unsere „Reiterbar“ ab 21.30 Uhr geöffnet. Unser Barteam freut sich auf Ihr Kommen.

„Wodka-Happy-Hour“

21.30 - 22.30 und 0.00 - 1.00 Uhr

Eintritt frei!

Sie finden uns von Dielheim kommend am Ortseingang von Horrenberg.

Die Reitanlage ist bei Ihrem Pfingstausflug zu Fuß oder per Fahrrad gut über den Fahrradweg Dielheim - Horrenberg zu erreichen.

RHB - Reiterfreunde Horrenberg-Balzfeld e. V.



Weitere Informationen finden Sie unter
lokalmatador.de, WebCode: *springturnier1000*



**K-NUSSBAUM
VERTRIEBS GMBH**

Die telefonische Auftragsannahme für
Anzeigen erreichen Sie unter
Tel. 06227 5449-0.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Ihre K. Nussbaum Vertriebs GmbH

K. Nussbaum Vertriebs GmbH • Opelstraße 29
68789 St. Leon-Rot • Tel. 06227 5449-0 • Fax 06227 5449-1190
info@knvertrieb.de • www.knvertrieb.de

**Kulturbühne Alte Druckerei Weinheim
Ulla Meinecke – Das Konzert 2013**

Ulla Meinecke kommt am Freitag, 10. Mai, 20 Uhr, in die Alte Druckerei Weinheim. Mit dabei hat sie ihr neuestes Projekt für die Bühne. Bei Ulla Meineckes musikalischen Lesungen der letzten Jahre hat Ulla die Erfahrung gemacht, dass das Publikum viele Songs aus ihrem Repertoire wirklich liebt. Und Meinecke singt sie gern, weil der größte Teil ihrer Songs zeitlos ist. Das liegt sicher daran, dass es bei Meinecke textlich weder Schnellschüsse oder Kompromisse noch modische Gags gibt. Die beiden Multiinstrumentalisten und Arrangeure – Ingo York und Reinmar Henschke, haben gemeinsam mit Ulla Meinecke einen ureigenen Sound entwickelt der überraschend opulent und dabei so durchsichtig ist, dass die Songs – auch neue, die noch nicht veröffentlicht sind – in ihrer schönsten Form zu hören sind.

SUDOKU

NUSSBAUM
MEDIEN

Sudoku Nr. 18
mittel

		5			7	3		1
8					3			2
1		6	5					4
7						4		
3	5		2	9	4		8	7
		2						3
	1				2	8		4
5			9					6
4		9	7			2		

Sudoku ist nach Amerika und Japan im Begriff, nun auch Europa zu erobern. Die Aufgabe lautet, die leeren Felder so mit Ziffern von 1 bis 9 zu füllen, dass in jeder Zeile, jeder Spalte und jedem der kleinen 3x3-Quadrate jede der Ziffern von 1 bis 9 genau einmal vorkommt. Die Auflösung des Rätsels finden Sie in den ePaper-Ausgaben der Amts- und privaten Mitteilungsblätter von NUSSBAUM MEDIEN St. Leon-Rot unter www.lokalmatador.de/lokalzeitungen.

”Warum in die Ferne schweifen,
wenn das Gute liegt so nah....!“

**Palatin Wiesloch
Klavierabend mit Louis Lortie**

Die Kunstfreunde Wiesloch präsentieren am Freitag, 17. Mai, 20 Uhr, einen Klavierabend mit Louis Lortie. Er ist ein Pianist, der wegen seines großen Repertoires und seiner eindringlichen Interpretationen in Europa, Asien und den USA hoch geschätzt wird. Er beginnt sein Konzert mit zwei frühen Beethoven-Sonaten. Franz Liszt bezeugt mit seiner Fantasie über Beethovens „Ruinen von Athen“ seine Verehrung für den einflussreichsten Komponisten des 19. Jahrhunderts. Mit vier Werken aus dem Italien-Band der „Années de pèlerinage“ bringt Lortie seine Zuhörer mit seinem stets makellosen und immer fantasievollen Spiel in das Land, das seit Goethe für Deutsche ein Land der Sehnsucht und der Vollkommenheit zugleich ist.
Info: www.palatin.de

Goldschmiedemeisterbetrieb

Ketscher Str. 5
68782 Brühl
TEL: 06202-5776647

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
09.00 - 12.30 Uhr
und 14.30 - 18.30 Uhr
Mittwoch nachmittag
geschlossen!
Samstag
10.00 - 13.00 Uhr
www.juwelierhenn.de

Wir führen aus:

- Schmuckreparaturen
- Reparaturen
- Schmuckumarbeitungen
- aller Uhrenmarken
- Schmuckanfertigungen
- Gravuren
- Perlenketten knüpfen
- Ohrring-Loch stechen
- Uhrenreparaturen
- Batteriewechsel - sofort
- Großuhr-Reparaturen
- Kostenvoranschlag (kostenlos)

- Goldankauf -

Bei uns finden Sie auch Produkte der Marken:
Bruno Banani Uhren + Schmuck, Tezer Silberschmuck, CEM Dreams
Saint Maurice Trauringe, Festina Uhren

Ist Ihre Hausnummer gut erkennbar ?

Polsterei Armin Horst

Meisterbetrieb seit 1988

- Restaurant- und Gaststätten-
ausstattung
- Motorradbank-Styling
- Boots- und Wohnwagen-
ausstattungen
- Gute Beratung & Qualitätsarbeit
- Große Stoffauswahl
- Hausbesuche
- Polstergarnituren und Essecken
aller Art

Schulstraße 20 • 687756 Ketsch • ☎ 0 62 02 / 6 31 87 • Fax 0 62 02 / 60 75 97
info@polsterei-armin-horst.eu • www.polsterei-armin-horst.eu
Ausstellungsräume mit antiquesitzmöbeln

Täglich frische Hähnchen

auch zum Mitnehmen.

Knusprig frittiert-gut gewürzt u. verpackt.

Täglich wechselnder Mittagstisch!

Vereinsgaststätte
Kleintierzuchtverein e.V. Brühl
Pferchstückweg 1
0 62 02 / 9 27 48 08

Mo. bis Fr. 09.00 - 14.00 u. 16.00 - 22.00 Uhr, Sa. u. So. 09.00 - 22.00 Uhr, Mittwoch Ruhetag

Woher stammt der Muttertag?

Als Begründerin des heutigen Muttertags gilt die Methodistin Anna Marie Jarvis. Sie führte in Grafton am 12. Mai 1907, dem Sonntag nach dem zweiten Todestag ihrer Mutter Ann Maria Reeves Jarvis, ein Memorial Mothers Day Meeting durch. Im folgenden Jahr wurde auf ihr Drängen hin wiederum am zweiten Maisonntag allen Müttern eine Andacht gewidmet. 500 weiße Nelken ließ sie zum Ausdruck ihrer Liebe zu ihrer verstorbenen Mutter vor der örtlichen Kirche an andere Mütter austeilen. Sie widmete sich nun hauptberuflich dem Ziel, einen offiziellen Muttertag zu schaffen, und startete eine Initiative für die Einführung eines offiziellen Feiertags zu Ehren der Mütter, indem sie Briefe an Politiker, Geschäftsleute, Geistliche und Frauenvereine schrieb. Bereits 1909 wurde der Muttertag in 45 Staaten der USA gefeiert. Am 8. Mai 1914 erließ der US-Kongress die „Joint Resolution Designating the Second Sunday in May as Mother’s Day“: Als Zeichen der Liebe und Verehrung der Mütter solle der 2. Sonntag im Mai als Muttertag gefeiert werden. So wurde der Muttertag 1914 zum ersten Mal als nationaler Feiertag begangen.



Info

Stadtwerke Schwetzingen und Weinheim gewinnen bundesweite Ausschreibung:

meine StadtEnergie versorgt alle Liegenschaften des Rhein-Neckar-Kreises mit Gas und Strom

Einen schönen und gleichermaßen bemerkenswerten Erfolg können Schwetzingens Stadtwerke-Geschäftsführer Peter Mülbaier und sein Weinheimer Kollege Peter Krämer in diesen Tagen vermelden.

„Nachdem wir rund ein Jahr auf dem Markt aktiv sind und in diesem Zeitraum bereits weit über 1.500 Kunden aus Ketsch, Brühl, Plankstadt, Heidelberg, Mannheim, Schwetzingen und der gesamten Region für die vorteilhaften und günstigen Gas- und Stromprodukte von **meine StadtEnergie** gewinnen konnten, haben wir jetzt unseren bisher größten Erfolg erzielt.“

Volle Energie für den Kreis

Aus einer öffentlichen Ausschreibung, die der Rhein-Neckar-Kreis bundesweit angelegt hatte und an der sich mehrere Wettbewerber beteiligt haben, ist **meine Stadt**



Sämtliche kreiseigenen Schulen werden künftig mit Gas und Strom von **meine StadtEnergie** versorgt.

Energie als günstigster Anbieter hervorgegangen. „Folglich haben wir den Zuschlag des Rhein-Neckar-Kreises erhalten und versorgen über einen Zeitraum von zwei Jahren sämtliche Liegenschaften des Kreises – Schulen, Krankenhäuser, Verwaltungsgebäude und die AVR – mit Gas und Strom von **meine StadtEnergie**“, freut sich das Geschäftsführer-Team.

Synergien, Know-how und Preisvorteile für die Kunden!

meine StadtEnergie ist ein Tochterunternehmen der Stadtwerke Schwetzingen und der Stadtwerke Weinheim. Die gemeinsame Stra-

tegie im Energieeinkauf und im Energievertrieb bündelt vorhandene Synergien und vereint Erfahrung und Know-how von zwei „gestandenen Stadtwerken mit bürgernaher Tradition“.

„Die Vorteile, die wir daraus generieren, geben wir direkt weiter und münzen sie in markante Preisvorteile für unsere Kunden um“, erläutert Peter Krämer. Die hohe Akzeptanz der Kunden lässt sich auch dadurch erklären, dass sich neun von zehn Deutschen laut Meinungsumfragen eine dezentralere und mittelständischere Energieversorgung wünschen. Sprich, die Verbraucher plädieren vehement für eine stärkere Rolle „ihrer regionalen Stadtwerke“.



Auch die GRN-Klinik bekommt Energie von **meine StadtEnergie**.



Carl-Theodor-Str. 7 (Kurfalzpassage)
68723 Schwetzingen

Service-Telefon: 0800 513 513 9

(kostenlos dt. Festnetz)

Telefax: (06202) 85 64 36

E-Mail: i.punkt@sw-schwetzingen.de

Internet: www.sw-schwetzingen.de

Postanschrift:

Postfach 1945, 68709 Schwetzingen

Bürgernähe ist unsere Stärke

Für Peter Mülbaier ist **meine Stadt Energie** ein richtungsweisender Weg in eine regionale Energiezukunft und damit die passende Antwort auf den bundesweiten Wettbewerb. „Ob Single-Haushalt,

Großfamilie oder Gewerbe: wir haben für alle das passende Angebot. Und: Bürgernähe ist dabei unsere große Stärke! Denn wir verkaufen nicht nur einfach Gas und Strom. Wir identifizieren uns mit den Werten einer kommunal

orientierten und mittelständisch geprägten Energieversorgung.“

Mehr als ein Stadtwerk!

Ein Unternehmen der



MEINE STADT. MEIN LEBEN. MEINE ENERGIE.



Jetzt
zugreifen und
Geld sparen mit
meinStadtStrom garant
und **meinStadtGas** garant
- unseren Festpreisangeboten.
Vergleichen lohnt sich!
Kostenlose Info:
0800 4000 090

Interesse für mich ✓ Engagement für meine
Region ✓ Faire Preise ✓ Bürgernähe und zuverlässig ✓

Ich hab's! Und Sie?

Alles, was Sie wissen müssen: www.meinStadtenergie.de

Kostenlose Info zu unseren Strom- und Gasprodukten:
0800 4000 090



Smartphone:

Einfach Code scannen und Tarifierung
schnell und einfach per Smartphone
erledigen.

Mehr als ein Stadtwerk!

Ein Unternehmen der



meine 
StadtENERGIE
zuverlässig – vertrauenswürdig – sicher!



Wichtige Info für unsere Bade- und Saunagäste!

Wir investieren für Sie in die neue Freizeitwelle der Kurpfalz!

Neu ab 2014:

Mit LED-Leuchten in Szene gesetzte Stoffbahnen unter der Kuppel, Wasser-Edelstahlliegen mit Massagedüsen, illuminierte Spaß- und Schwimmerbecken, eine neue 28-Meter-Rutsche, ein neuer Strömungskanal mit Wellenmaschine, neue Saunen, das komplette Freizeitbad in braunen und blauen Pastelltönen neu gefliest ... freuen Sie sich drauf! Und wir freuen uns schon heute auf Sie!!



Info für unsere Badegäste!

Das bellamar-Hallenbad ist wegen der Umbau- und Modernisierungsmaßnahmen **ab dem 4. Mai 2013 geschlossen**.
Wiedereröffnung: Mitte 2014

Info für unsere Saunagäste!

Die Sauna ist **vorübergehend** vom **6. Mai** bis ca. **Anfang Juli 2013 geschlossen**. Den genauen Eröffnungstermin geben wir rechtzeitig in der Presse bekannt.



Trauerseite

Foto: Thinkstock



*Gedanken – Augenblicke
sie werden uns immer an dich erinnern ...*

Wir haben Abschied genommen von unserem lieben Verstorbenen

Manfred Hantke

* 24.06.1932 † 18.04.2013

und möchten Danke sagen für jede stille Umarmung, jeden stummen Händedruck, jeden Brief und Anruf, jedes liebe Wort.

Das hat getröstet und wird es weiter tun.

Unser besonderer Dank gilt Frau Pfarrerin Hundhausen-Hübsch für ihre einfühlsamen Worte, dem Skatclub 1970 Brühl für seinen ehrenden Nachruf, der Hausgemeinschaft Kantstraße in Brühl, Herrn Willibald Schreck für die musikalische Gestaltung sowie allen, die ihm das letzte Geleit gaben.

Im Namen aller Angehörigen:
Gertrud Hantke

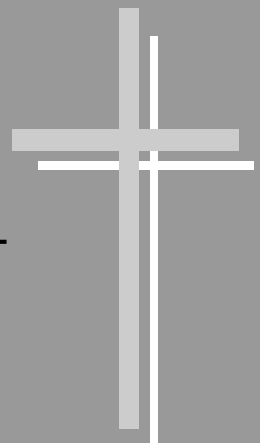
Brühl, im Mai 2013

 A. Klein	BESTATTUNGSINSTITUT ALEXANDER KLEIN				www.best-klein.de	
 A. Wacker	Eppelheim (gegenüber Rathaus) Hauptstraße 79 06221 / 76 33 50	HD-Pfaffengrund 06221 / 7 57 00 50	Plankstadt Friedrichstraße 19 06202 / 9 70 45 35	Oftersheim Dreieichenweg 1 06202 / 9 70 45 35	 <i>Menschlich</i>	 <i>Individuell</i>
Tag und Nacht für Sie erreichbar: 06221 / 76 33 50						
Verbandsgeprüfter Bestatter – Zertifiziertes Fachunternehmen Nr.: 05-010-01						
					 <i>Fachlich</i>	

memento
memento

Wo Ihnen einfach die Worte fehlen -

können wir Ihnen auf Wunsch mit
möglichen Texten und geschmackvollen
Motiven weiterhelfen.





Stellenmarkt Regional

Wir suchen Steuerfachgehilfen/-in

mit guten Kenntnissen in der Lohn- und Finanzbuchhaltung.
DATEV-Kenntnisse sind erforderlich.

Wir sind ein Team, in dem die Arbeit gemeinsam für unsere Mandanten aus Handwerk, Dienstleistung und freien Berufen qualifiziert erledigt wird.

Öffentliche Verkehrsmittel halten in unmittelbarer Nähe des Büros.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

Steuerberater Jürgen F. Strobl

Albert-Schweitzer-Straße 2, 68799 Reilingen
Tel. 06205 13856, Fax 06205 922172

Flexible Mitarbeiter,

auch Rentner, zur Betreuung von Veranstaltungen tagsüber und bis in die späteren Abendstunden in Schwetzingen auf geringfügiger Beschäftigungsba-
sis gesucht.

Tel. 0 62 05 / 92 21 29 (AB)

Wir bieten ab sofort Ausbildungsplätze für den Beruf Steuerfachangestellte/-r an

Quereinsteiger/-innen und Umschüler/-innen sind willkommen.

H. Krötzsch GmbH, Wirtschaftsberatungs-, Unternehmens-
beratungs-, Steuerberatungsgesellschaft

Görlitzer Weg 1, 68775 Ketsch,

Ansprechpartner: Ursula Krötzsch, Steuerberaterin,

Tel. 06202 69810, uk@kroetzschgmbh.de



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

mobile Verteiler

ab 18 Jahren, mit Pkw

zur Verteilung unserer
Mitteilungsblätter,
geeignet für Rentner,
Hausfrauen und Studenten
mit Führerschein.



Sie sind flexibel einsetzbar, mobil und haben unter
der Woche ein paar Stunden Zeit ...
... dann sind Sie bei uns genau richtig.

Wir bieten Ihnen eine attraktive Vergütung und eine
umfassende Betreuung vor Ort.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann bewerben Sie sich bitte unter

Tel. 06227 3582830

Fax 06227 3582859

E-Mail: info@gsvertrieb.de

oder per Post an:

G.S. Vertriebs GmbH

Opelstraße 1, 68789 St. Leon-Rot

Im Auftrag von NUSSBAUM MEDIEN betreuen wir für ca. 100 Orte
die Zustellung der Amts- und Mitteilungsblätter.



Große Kreisstadt HOCKENHEIM

Sie haben Freude am Umgang mit Menschen, verfügen über
ein aufgeschlossenes und besucherfreundliches Auftreten,
verbunden mit einem ausgeprägten Dienstleistungsgedanken?

Dann bewerben Sie sich bei uns!

Wir suchen für unser **Freizeitbad Aquadrom**

Aushilfen im Bereich Sauna und Kasse

Wir bieten einen flexiblen Job auf kurzfristiger Basis bei
einem Stundenlohn von bis zu 8,- €/Stunde.

Haben Sie Interesse? Dann richten Sie Ihre Bewerbung bitte
an die

Stadtverwaltung Hockenheim, Personalamt

Postfach 1548, 68758 Hockenheim

oder an personalamt@hockenheim.de

Weitere Informationen unter Tel. 06205 2855-614 Frau Wohlfeil.

www.aquadrom-hockenheim.de



FLEXIBLE AUSHILFSKRÄFTE (M/W) GESUCHT

für den Verkauf in unserer Filiale in **Brühl**
(bis € 450,- mtl. netto).

Bei Interesse bewerben Sie sich bitte telefonisch unter
06202 5779299 bei unserer Teamleitung Frau Petrach.
Im Falle von schriftlichen Bewerbungen senden Sie
bitte nur Kopien (keine Mappen), da nach Abschluss
des Auswahlverfahrens alle Unterlagen vernichtet
werden und keine Rücksendung erfolgt.

Takko Fashion, Mannheimer Landstr. 2, 68782 Brühl

Mitarbeiter

**mit Radlader-/Schlosserkennnissen in
Teilzeitbeschäftigung in Ketsch gesucht,**

FSK III (7,5 t) FSK II von Vorteil.

Tel. 06202 64469

Putzstelle gesucht

Suche Putzstelle im Privathaushalt für mind.
3 Std. wöchentl. Bringe viel Putzerfahrung mit,
erledige alle Arbeiten sauber, diskret und zuver-
lässig. Nehme 10,- €/Std.

E-Mail: Vitagirl222@web.de

Zu verkaufen

Roller Zip 50 4T

EZ 18.09.09, km 4.730, Preis VHB 550- €. Tel.06202 74863 oder 0177 6414175

Ein Auto bis 200,- € von privat gesucht.

Zustand, Marke und Baujahr ist egal. Stelle keine Ansprüche. Muss nicht fahrbereit sein. Hole es selbst ab. Auch mit Unfall oder Motorschaden.

Tel. 0178 6546360 od. AB, rufe zurück.

Hellseherin hilft

in verschiedenen Lebenslagen, Liebes-Partnerschaftsproblemen sowie beruflichen Problemen, Blockadenabbau und Glücksrituale, hohe Erfolgsquote.

Telefonische Beratung unter: Tel. 07271 9813256

Familienfeste

Liebe Oma Kroker

die Frage musst du wohl erlauben, so richtig kann es keiner glauben! Stimmt diese Zahl - Kann es denn sein? Wenn man dich sieht rufen alle - NEIN! Unsere „Oma Kroker“ hat sich toll gehalten und zählt noch lange nicht zu den Alten.

Viel Arbeit hast du dir gemacht und niemals nur an dich gedacht. Auf **80 Jahre** blickst du zurück, auf Freud und Leid, auf manches Glück. Und heute wollen wir dir sagen, es ist schön, dass wir dich haben! Bleib wie du bist, wie man dich kennt, noch viele Jahre seien dir vergönnt.

Alles Liebe Uschi, Max, Tanja, Alex, Robin & Tamino



Schlafsofa

an Selbstabholer zu verkaufen.

Breite 1,65 m; Höhe 0,82 m; Tiefe 1,04 m

Preis VHS

Telefon 0176 74200471



Immobilienguide

**TOP-IMMOBILIEN
Rhein/Neckar**

Immobilien gesucht

zum Mieten/Kaufen für unsere Kunden – für Sie kostenfrei – denn Ihr Vertrauen ist uns wichtig!

Susanne Nolden, Carl-Theodor-Straße 21
68723 Schwetzingen, Tel. 06202/1268448
www.nolden-immobilien.de



Ketsch, modernes Büro

ca. 220 m², EG/UG, gute Autobahnanb., teilw. möbliert, 1.290,- € + NK + 4 Stellpl., frei nach Vereinbarung

Tel. 0170 8025569



SCHÜTTE-LANZ
GEWERBEPARK-BRÜHL

www.hausundco.de

- Grundstücke ab ca. 1.600m²
- GEe - Gewerbegebiet
- baureif erschlossen
- Grundstücke für Handwerk, Büro, Lager, Dienstleistung
- Direkt an der A6/B36, Mannheimer-Landstraße/ Rennerswald

Infos unter: 06205 - 203200

Ein Projekt der Haus+Co Projektmanagement GmbH

BRÜHL ZENTRUM

Tiefgaragenstellplatz

ab sofort frei zum Mieten.

Täglich ab 17 Uhr unter Tel. 06202 702309 erreichbar.

Pensionierter Kriminalbeamter, NR, mit Zwergdackeldame

sucht ruhig gelegene 1- bis 2-Zi.-Whg., ca. 40-50 m², mit EBK, mögl. Terrasse od. Balkon, baldmöglichst.

Handy 0163 1432384

Von privat in Brühl zu verkaufen:

2 ZKB, 53 m², im 1. OG einer 5-Parteien-Wohneinheit inkl. EBK, Tageslichtbad, Balkon, Keller, kl. Abstellraum, Pkw-Stellplatz, frei nach Absprache, 109.000,-€

Tel. 06202 780816

Ketsch: DHH

Grundst. 343 m², Wohnfl. ca. 200 m², ruhige Lage, geeignet für große Familie oder Familie mit Oma (oder Opa), mit Sauna, Partyraum und Wintergarten, 6 Zi., 2 Bäder mit Fenster, Bj. 78, renoviert, sofort frei, Öltank im Vorgarten, Preis: 368.000,- €, VB.

Kontaktaufnahme: Tel. 0172 6204747

Brühl: DH mit ELW, Gas-Zentralhgz., Bj. 1989, Garage + Stellplatz, Grundstück 300 m², Wohnfl. 164 m², **EG**: Wohn-/Esszimmer mit offenem Kamin, Küche mit Einbaumöbeln, Diele, Gäste-WC, **DG**: 3 Schlafzi., Bad, Dusche, Abstellkammer, **Souterrain**: App. mit Dusche und Toilette ca. 50 m², frei nach Bedarf, Preis 395.000,- €

RS Immobilien + Verwaltung GmbH
Telefon 06202 7642 oder 06202 702950

Immobilienguide



SCHÜTTE-LANZ
GEWERBEPARK-BRÜHL

Ein Projekt der **Haus+Co**
www.hausundco.de

Wir suchen ...

für Roche-/SAP-/BASF-/etc. -Mitarbeiter bzw. -Manager
Grundstücke/Häuser und Wohnungen
zur Miete oder Kauf.

Tel. 0 62 02 / 92 46 35

www.schultzimmobilien.de



**VERWALTUNG
VERKAUF
VERMIETUNG**



DIV – Deutsche Immobilien Verwaltung GmbH
Augustaanlage 62-64 • 68165 Mannheim
Telefon 0621-4382-262 • www.div-mannheim.de

Der Tierschutzverein Schwetzingen e. V.

sucht zum Kauf oder zur Miete ein älteres, auch sanierungsbedürftiges Haus/Wohnung: ca. 5-6 Räume u. wenn mögl. eine Freifläche von 300-500 m² vorrangig im Gewerbe- oder Randgebiet von Schwetzingen u. umliegenden Gemeinden Schwetzingens; bitte alles anbieten.

Angebote bitte an **Angelika Wallner** Tel. 06202 62404

Exklusives Wohnen in Brühl

Hier entstehen 11 Wohnungen in zwei Häusern

- 2-, 3- und 4-Zi.-Eigentumswohnungen
- 2 Penthousewohnungen



Alle Wohneinheiten werden energetisch auf dem neuesten Stand gebaut und bieten ihren Bewohnern modernen Wohnkomfort. Informieren Sie sich über dieses attraktive Angebot!



Besser wohnen mit

BAUFINANZ

www.bf-baufinanz.de



Information:

BAUFINANZ

Bauträger GmbH & Co. KG

St. Ilgener Str. 32, 69181 Leimen

Tel. 06224 9714-0

info@bf-baufinanz.de

Ihre Immobilienexperten für die Region

VERMIETUNG

Brühl: 3½ ZKB, Garten ca. 100 m ² , EG, 3-FH, TL-Bad, Nachtspeicherhgz., zzgl. Garage, frei	€ 490,- + NK
Schwetzingen: 2 ZKB, ca. 55 m ² , 3. OG/DG, MFH, TL-Bad, frei ab sofort	€ 350,- + NK
Plankstadt: 3½ ZKBB, ca. 110 m ² , 1. OG in 2-FH, TL-Bad, Fliesen, Laminat, Stellpl., frei ab 05/13	€ 680,- + NK

VERKAUF

Brühl: GRUNDSTÜCK, ca. 695 m ² , ideal für ein Einfamilienhaus. Näheres auf Anfrage	€ 239.900,-
Brühl: EFH, frei st., 5½ ZKB, ca. 150 m ² Wohnfl., ca. 688 m ² Grdst., 2 Garagen, Renov. erforderlich.	€ 489.000,-
Brühl: 3-FH, EG + OG: 3½ ZKBB, DG: 2 ZKB, UG: 2 Zi., Bad, Garten, teilw. vermietet, Garage	€ 430.000,-
Brühl-Rohrh.: 3 ZKBB, 2. OG o. Aufzug, MFH, Fernwärme, sehr gepf., 2007 kernsaniert, zzgl. Stipl.	€ 139.500,-
Ketsch: Gewerbe u. Wohnen, ca. 1.161 m ² Grdst., Kalt- u. Warmlagerhalle. Näheres auf Anfrage	€ 630.000,-
Brühl: Gastro und/oder Wohnen, ca. 390 m ² nutzbare Fläche, ca. 4.153 m ² Grdst., TOP gepf.	€ 1.150.000,-

!!!Weitere Angebote finden Sie im Immobilienscout oder www.kk-immobilien-bruehl.de. Rufen Sie uns an!!!



KK Immobilien Kirstin Kehr, Ketscher Str. 2b
68782 Brühl, Tel. 0 62 02 / 6 07 02 30

Beauty

- Kosmetik
- Fußpflege
- Körperbehandlungen

Eröffnungsfeier für das neue

Institut der Schönheit in Brühl

am 11.05.2013, 11:00 - 15:00 Uhr

Ich freue mich auf Ihr Kommen!

Irini Choudalaki, Friedrichstr. 12
68782 Brühl, Tel. 06202 17775

Gesundheitswesen

Damit auch Sie wieder unbeschwert laufen können!



Med. Fußpflege
auch Fußreflexzonenmassage
bequem bei Ihnen zu Hause

Jetzt neu:
Nagelspangen (Ped) gegen eingew. Nägel
Termine nach Vereinbarung
I. Schmuck - Tel. 06202 73632

Sie leiden an einer Erkrankung der Atemwege (Asthma/chron. Bronchitis/COPD usw.)

Unsere qualifizierte Atemtherapeutin/Asthmatrainerin Frau Remmert (11 Jahre AOK Nordseeklinik für Kinder und Erwachsene) hat zur Zeit Termine frei. Die Therapie wird von Ihrer Krankenkasse bezahlt. Fragen Sie Ihren Hausarzt/Lungenfacharzt nach einer Heilmittelverordnung.

Praxis für Physiotherapie Ute Fries
Zähringer Str. 41, 68723 Schwetzingen, Tel. 06202 26322

Mobile Fußpflege!

- Inklusive Massage und Nagellack -
- Beseitigung von Hühneraugen und eingewachsenen Nägeln.**

Terminvereinbarung auch samstags möglich.
Tel. 06202 6070804, Mobil 0160 93803194

Rechtsanwälte

Rechtsanwalt Martin Baatz

berät Sie als Privatperson oder Unternehmer
in allen rechtlichen Angelegenheiten.

Zivilrecht - Erbrecht - Steuerrecht

Kanzlei: Marstallstr. 16 in 68723 Schwetzingen (gegenüber Luxor)
☎ 06202 / 2 08 00, Fax 06202 / 20 80 80 homepage: www.baatz-trodler.de

Dana Groen

**Rechtsanwältin
Fachanwältin für Familienrecht**

Kolpingstr. 1 – 68782 Brühl
Telefon 06202 4093096
www.kanzlei-groen.de

E-Mail: kanzlei-groen@web.de



Tätigkeitsschwerpunkte:

Familienrecht, Mietrecht, Erbrecht,
Verkehrsrecht, Allgemeines Zivilrecht



HEITFELD
Kanzlei für Arbeitsrecht

Mein Team und ich beraten
und vertreten Sie bei allen Problemen im Arbeitsrecht

KÜNDIGUNG - ABFINDUNG - ZEUGNIS
LOHN - URLAUB

Rechtsanwalt
Daniel Heitfeld
Reilinger Weg 5
68782 Brühl/Mannheim

www.ra-heitfeld.de
d.heitfeld@ra-heitfeld.de
Tel: (06202) 57 89 440
Fax: (06202) 70 22 47

Geld & Steuern

KARIN KONOPNIAK

Steuerberaterin
Diplom-Betriebswirtin
Fachberaterin für
Unternehmensnachfolge (DStV e.V.)

Fundierte Beratung und verantwortungsvolle, umsichtige steuerliche Betreuung sparen Geld, Zeit und Nerven. Zusammen mit meinem motivierten Team helfe ich Ihnen gerne in allen Steuer- und Unternehmensfragen.

**Team-Verstärkung
gesucht! – Info:
www.konopniak.de**

Meine Tätigkeitsschwerpunkte:

- Unternehmensbesteuerung und Unternehmensberatung
- Existenzgründung
- Besteuerung der Heilberufe
- Unternehmensnachfolgeberatung
- Private Steuerangelegenheiten
- Erbschaft- und Schenkungsteuer
- Seniorenberatung

Vereinbaren Sie einfach telefonisch einen Termin oder nehmen Sie per E-Mail unter k.konopniak@konopniak.de Kontakt mit mir auf, ich freue mich auf Sie!

Fon: 06 202 - 77 35 2 Wilhelmstraße 11 · 68782 Brühl
Fax: 06 202 - 70 35 75 www.konopniak.de

Hotels & Gastronomie

Was ist los im TV-Clubhaus Brühl?

Am Vatertag, den 9. Mai
Livemusik ab 14 Uhr mit Stibs und Doc
 bei schönem Wetter im Biergarten ab 14 Uhr
 - Eintritt frei -

Am Muttertag, den 12. Mai
gr. Spargel-Erdbeer-Buffer u. v. m. ab 11 Uhr
23,90 € p. P.
 - nur mit Reservierung -

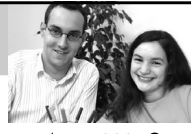
An Pfingsten, den 19. + 20. Mai
Buffer, viele Vorspeisen, 3 Hauptgänge plus
 Dessert und Kuchen
23,90 € p. P. ab 11 Uhr
 - nur mit Reservierung -

TV Clubhaus Brühl
 Wiesenplätzweg 2 · Tel. 06202 71852

Unterricht

Nachhilfe wie sie sein soll! Intensiv – Erfolgreich

- **Intensiv**, weil wir im Einzelunterricht zu Hause gezielt auf individuelle Probleme eingehen können.
- **Erfolgreich**, weil 91,4% unserer Schüler seit 1992 ihre schulischen Ziele erreicht haben.
- **Infratest**: Note 1,8 (Bundesweite Elternbefragung).



06221/33 98 21, 06202/126 25 33, 06222/77 23 93

www.abacus-nachhilfe.de



Güte Nachhilfe – Güte Noten!

Nacharbeiten – Vorbereiten – Absichern.
 Für Schüler, Studenten und Azubis.

Dr. C. Sussieck – Private Nachhilfschule | Grenzhöfer Straße 3
 68723 Schwetzingen | T. 0 62 02/ 1 22 60 | www.sussieck.de

Nachhilfe dringend gesucht!

Wer kann mir, Schüler im technischen Berufskolleg I, Klasse 11, kurzfristig Nachhilfe in techn. Physik geben?

Bitte melden oder kurze Nachricht unter
 Tel. 0160 90511259

Auto & Verkehr

ANKAUF VON KRAFTFAHRZEUGEN ALLER ART

- PKW - Zweiräder - Transporter etc.
 (auch mit Mängel, ohne TÜV oder Unfallschäden)

!!! **Seriöse Barabwicklung** !!!

+ TÜV-Vorbereitung + TÜV-Vorfahrsservice

Kfz-Handel 06202 / 5 77 29 19 • M. Seib 0171 / 6 52 22 56



BMW 1er
 BMW 3er
 www.bmw-krauth.de



Abbildung ähnlich

DIE BMW FAHRFREUDE-OFFENSIVE.

DER BMW 116i
AB 222 EUR/MONAT UND
DER BMW 316i
AB 333 EUR/MONAT
INKL. VERSICHERUNG.

BMW EfficientDynamics
 Weniger Emissionen. Mehr Fahrfreude.

Leasingangebot: BMW 116i 3-Türer

Monatliche Leasingrate: **222,00 EUR***
 Fahrzeugpreis: 23.100,00 EUR Laufzeit: 36 Monate
 Leasing- Laufleistung p.a.: 10.000 km
 sonderzahlung: 1.990,00 EUR

* einschl. monatl. Versicherungsprämie f. Kfz-Haftpflicht u. Vollkasko von 19,99 EUR.

Kraftstoffverbr. in l/100 km (innerorts/außerorts/kombiniert): 7,0/4,5/5,4. CO₂-Emission in g/km (kombiniert): 125. Effizienzklasse: B. Als Basis für die Verbrauchsermittlung gilt der ECE-Fahrzyklus.

Leasingangebot: BMW 316i Limousine

Monatliche Leasingrate: **333,00 EUR****
 Fahrzeugpreis: 28.800,00 EUR Laufzeit: 36 Monate
 Leasing- Laufleistung p.a.: 10.000 km
 sonderzahlung: 1.990,00 EUR

** einschl. monatl. Versicherungsprämie f. Kfz-Haftpflicht u. Vollkasko von 29,99 EUR.

Kraftstoffverbr. in l/100 km (innerorts/außerorts/kombiniert): 7,6/4,7/5,8. CO₂-Emission in g/km (kombiniert): 134. Effizienzklasse: B. Als Basis für die Verbrauchsermittlung gilt der ECE-Fahrzyklus.

Ein Angebot der BMW Bank GmbH. BMW 116i und BMW 316i Leasingangebote gültig bei Abschluss eines BMW Plus Leasing V-Vertrages mit der BMW Bank GmbH bis 30.06.2013, Zulassung bis zum 31.10.2013. Stand 04/2013. Vertragspartner und Risikoträger für Versicherungsleistungen: ERGO Versicherungs AG. Selbstbeteiligung: VK 1.000 EUR/TK 150 EUR. Zzgl. Zulassung und Überführung i.H.v. 760,-€. Abbildung ähnlich, Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Krauth

Autohaus Krauth GmbH & Co. KG

69123 Heidelberg 74821 Mosbach 68766 Hockenheim
 In der Gabel 12 Hohlweg 22 Mannheimer Str. 2
 Tel. 06221 7366-0 Tel. 06261 9750-0 Tel. 06205 9788-0

69190 Walldorf 74889 Sinsheim 74909 Meckesheim
 Josef-Reiert-Str. 20 Neulandstr. 26 Zuzenhäuser Str. 1
 Tel. 06227 609-0 Tel. 07261 9251-0 Tel. 06226 9205-0

www.bmw-krauth.de

iPhone Apps erhältlich.

Platzierungswünsche

werden beachtet, aber können leider nicht immer eingehalten werden.

Geschäftsanzeigen

TAXI RILL ALFRED-MICHAEL RILL
 68782 Brühl-Rohrhof
 Taxi & Krankenfahrerservice, auch Rollstuhlbeförderung

Tel. 06202 702777
 Mobil 0170 5582777

Bestrahlungs-, Dialyse- und Chemofahrten, Flughafenstransfer
 Kurier- und Besorgungsdienste

Fax 06202 702779
 ra.rill@gmx.de

vormals Taxi Geschwill



Tankschutz Haase & Weik

Ihr Fachmann für Heizöltanks
 Fachbetrieb nach § 19 I WHG
 68782 Brühl, In der Ziegelei 5
 Tel. 06202 / 92 47 34

- Demontage alter Heizöltanks zu Festpreisen
- Ausführung sämtlicher Arbeiten an Heizöltanks
- Tankreinigung bei laufender Heizung
- Innenhüllen-Einbau
- Stilllegung und Verfüllung

X Hier könnte Ihre Anzeige stehen!

LOKALMATADOR.DE
 OPTIMAL LOKAL.

Spargelfest



Gerhard Augstein stellt das Spargelfest-Programm vor.

Am ersten Maiwochenende ist nicht nur ganz Schwetzingen, sondern sicher wieder die ganze Kurpfalz auf den Beinen, wenn die Spargelstadt zum 3. Schwetzingener Spargelfest einlädt. Mitorganisator Gerhard Augstein war im LOKALMATADOR.DE-Studio zu Gast und verriet, was am 4. und 5. Mai alles auf die Besucher wartet.

www.lokalmatador.de
WebCode: spargelfest1396

www.lokalmatador.de
 Das Online-Portal für die Region



Rotary Club

Schwetzingen-Kurpfalz

auf dem Spargelfest

Besuchen Sie am 4. und 5. Mai den Stand des Rotary Clubs Schwetzingen-Kurpfalz auf dem Schwetzingener Spargelfest und sichern Sie sich einen der limitierten Weine der Wachtenburg Winzer eG.

Mit dem Kauf dieses Weines oder den Ansteckbuttons unterstützen Sie den Rotary Club bei seinem Kampf gegen die Kinderlähmung auf der Welt.

Denn 25 Prozent der Erlöse am Schwetzingener Spargelfest werden **für das „END POLIO NOW“-Projekt eingesetzt**. Zudem werden zahlreiche Projekte im In- und Ausland unterstützt. Im vergangenen Jahr waren das bspw. das Waldpiraten-Camp in Heidelberg oder der Kinderförderfonds südliche Bergstraße.

Der trockene Chardonnay wurde auf eine **Auflage von 500 Flaschen limitiert**. Durch seinen herzhaften, runden und zugleich weichen Geschmack kann er ideal zu jedem Spargelgericht gereicht werden und macht es zu etwas ganz Besonderem.

Versteigerung am 5. Mai 2013 um 17.00 Uhr am Mozartzelt

Herzlich eingeladen sind zudem alle Besucher zur Versteigerung zweier bekannter Werke des renommierten Schwetzingener Künstlers Heinz Friedrich.



Eine Aktion des Rotary Clubs Schwetzingen-Kurpfalz



FRAGEN ZU UNSEREM PRODUKT ?

Unser regionaler Ansprechpartner im Innendienst:

Frau STROH • Tel. 062 27/54 49-11 04

E-Mail: karina.stroh@knvertrieb.de

BERATUNG ERWÜNSCHT ?

Sollten Sie eine umfangreiche Beratung wünschen und/oder herausfinden wollen, wie wir Ihr Werbekonzept optimal unterstützen, sprechen Sie mit Ihrem zuständigen Außendienstmitarbeiter und vereinbaren Sie einen Termin vor Ort:



Herr Grün • Tel.: 0160 / 90 69 11 19

E-Mail: stefan.gruen@knvertrieb.de

Unsere Zentrale erreichen Sie unter 06227 / 5449-0

Im Auftrag von NUSSBAUM MEDIEN St. Leon-Rot GmbH & Co. KG
Opelstraße, 29 • 68789 St. Leon-Rot • Tel. 06227/5449-0 • Fax 06227/5449-1190
E-Mail: info@knvertrieb.de • Geschäftszeiten: Mo.-Do. 8.00-17.00, Fr. 8.00-13.00

Betriebsferien ankündigen!



ANNAHMESCHLÜSSE

Alle Annahmeschlüsse für Anzeigen, die in **KW 19** in Ihrem Amts- oder privaten Mitteilungsblatt erscheinen sollen, sind **wegen des Feiertags (Christi Himmelfahrt) um einen Tag vorverlegt**. Alle Annahmeschlüsse, die normalerweise auf **Montag** fallen, werden dabei **vorverlegt auf Freitag, 03.05.2013, 12.00 Uhr**.

Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co.KG
Tel. 06227 873-0 • Fax 06227 873-190

Garten & Pflaster

Ihlenfeld • Seeger • Kiesel

- Pflaster-, Platten- und Natursteinarbeiten aller Art
- Fertiggras, Bepflanzungen, Teiche, Mauern, Zäune
- Gartenumgestaltungen, Neuanlagen, Pflegeservice

Meisterbetrieb
Ausbildungsbetrieb
68775 Ketsch

Tel.: 06202 / 6 29 74 • Fax: 6 34 65 • Funk 0171 / 3 80 24 63

Verkaufsoffener Sonntag Markisen



5.5.13, 13 - 18 Uhr
in Speyer

Untere Langgasse 25
Tel. 0 62 32/318 53 27

ACHTUNG!! NUR am Sonntag

19% MwSt.
GESCHENKT!!!

www.markisen-dittmar.de

Hurra, es ist so weit!

Die Schwetzingener Spargelsaison ist eröffnet



Familie Brenner freut sich, Ihnen den

original Schwetzingener Spargel

anbieten zu können.

Auf Wunsch steht Ihnen auch unser Schälautomat zur Verfügung.

Wir sind täglich von 8:00 bis 19:30 Uhr für Sie da, auch an Sonn- und Feiertagen.

Verkaufstellen auch:

- Rohrhof Blütenmeer
- Plankstadt Penny Markt
- Spargelversand ist möglich!

Spargelhof Brenner, Kleine Krautgärten 5,
68723 Schwetzingen, Tel. 06202 25523 oder 10170

Waschprinz

Billige Textile Autowäsche in Schwetzingen
Geizwäsche 1⁹⁹ €
Samstags von 15 - 17 Uhr 2 x Waschen und Trocknung

Dortmunder Str.11 - Neben Mercedes Rohr - waschprinz.de

SCHULTZ GmbH

Bauschlosserei - Metallbau
Meisterbetrieb



- Alu-, Hof- und Eingangstüren
- Treppen- und Balkongeländer
- Schlosserarbeiten jeder Art
- Reparaturen u. Sanierungen im Alt- u. Neubau

50 Jahre

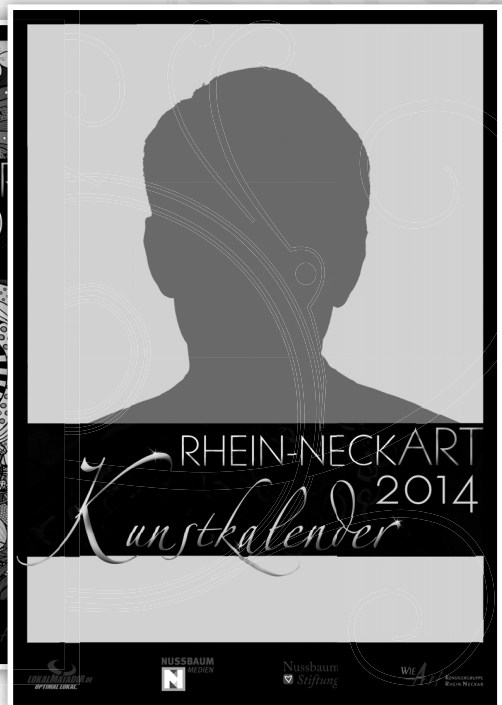
Wilhelmstraße 37a
68723 Plankstadt

www.schlosserei-schultz.de

Tel. (0 62 02) 46 56
Fax (0 62 02) 2 51 43

info@schlosserei-schultz.de

SIE SIND KÜNSTLER? WIR SUCHEN IHR MOTIV FÜR DEN *Kunstkalender 2014*



Sie möchten mit Ihrem Motiv im Kunstkalender Rhein-NeckART 2014 vertreten sein?
Dann bewerben Sie sich jetzt mit Motiven aus der Malerei, Fotokunst oder Bildhauerei!

Das Kalender-Projekt ist eine Kooperation von **NUSSBAUM MEDIEN** und der Künstlergruppe WieART Rhein-Neckar. Der Kalender wird hochwertig im DIN A2-Format produziert und im Rahmen einer Ausstellung inkl. Vernissage in den Räumlichkeiten des Verlags in St. Leon-Rot präsentiert. Die eingereichten Motive werden auf www.lokalmatador.de präsentiert und können von den Nutzern gewählt werden.

Aus den Motiven mit den meisten Nutzerstimmen wählt eine Fachjury die sechs Motive aus, die im Kalender veröffentlicht werden. Weitere sechs Kalenderblätter stellt die Künstlergruppe WieART Rhein-Neckar. Die Verteilung der Kalendermotive wird wie folgt aussehen:

Malerei: 9 Motive
Fotokunst: 2 Motive
Bildhauerei: 1 Motiv

So bewerben Sie sich:

Senden Sie uns einfach eine E-Mail an christine.lutz@nussbaum-medien.de.

Nennen Sie Ihren vollständigen Namen, Ihren Wohnort, Ihre E-Mail-Adresse, den Titel und gerne auch eine Beschreibung Ihres Motivs. Bitte beachten Sie darüber hinaus unten stehende Anforderungen.

Bedingung für die teilnehmenden Künstler/-innen:

- Der Künstler muss an mind. 3 Ausstellungen teilgenommen haben. Diese müssen dem Verlag bei der Einsendung der Motive mitgeteilt werden (es können auch Sammelausstellungen gewesen sein).
- Maximal dürfen drei Motive pro Künstler eingereicht werden.
- Der Verlag behält sich vor, Motive auszuschließen, wenn gravierende Gründe hierfür vorliegen (neben rechtlichen Aspekten können dies auch Qualitätsaspekte sein).
- Teilnahmeschluss: Sonntag, 5. Mai 2013

Die Bilder der letzten Kalender und weitere Details zu dieser Aktion finden Sie auf www.lokalmatador.de
WebCode: Kalender1000

H K **HOFFMANN** **YDRK**
Kanal-Rohrreinigungstechnik
WC-Rohr-Kanal verstopft oder defekt?
 - Kanal-Rohrreinigung - Kanalstandsetzung - Rückstau-Verschlüsse
 - Kanal-Rohr TV & Verlaufsörtung - Abwasserpumpen - Regenwassernutzung
 - Reparatur defekter Abwasserrohre und Hebeanlagen - Dachrinnenreinigung
24 Std. Service
06202-17159 www.kanal-rohrreinigung.de
 68723 Offersheim - Röhlichstraße 20

www.nie-mehr-feuchte-waende.de
 mit 100 %iger Erfolgsgarantie!
 - Auch alte Keller werden wieder trocken
 - ohne Chemie, ohne Erdarbeiten
 - ökologisch, zuverlässig und günstig
 Rufen Sie uns an! ☎ **06201 875696** oder Mobil **0171 7900708**
 Domus Beratung und Bauservice | 69469 Weinheim | info@lojen.de

Thorsten Schweitzer
Hausgerätekundendienst


Miele
 IMMER BESSER
Reparaturannahme: 06202 - 71189
Friedrich-Ebert-Str. 1
eMail: Th.Schweitzer@Schweitzer-Kundendienst.de
www.Schweitzer-Kundendienst.de


auto o.k.
Ihr zuverlässiger Reparaturservice
Rolf Maurer & Andreas Huber
Mannheimer Landstraße 17, 68782 Brühl, Telefon 06202 703481
Unser Service für Sie:
 • preisw. Inspektionen • TÜV jeden Di., Mi. & Fr.
 • Unfallinstandsetzung • Abgas-Untersuchung
 • Glasschadenreparatur • Klima-Service
 • preisw. Markenreifen • Achsvermessung

FERNWÄRME GANZ NAH ...
 Fernwärme hat viele Vorteile. Wir bringen sie Ihnen nahe: zum Beispiel direkt in Ihrem Haus mit der Installation einer Hausübergabestation.
 Wir sind Ihr Partner von Beratung und Planung bis zur überzeugenden Ausführung.

BENZLER
SANITÄR · HEIZUNG · SOLAR
 Mozartstraße 30a · 68782 Brühl
Telefon 06 202 - 759 90


 - Unfallinstandsetzung
 - TÜV-Abnahme
 - Leihfahrzeug während der Reparatur
 - Direktabwicklung mit Versicherungen
 - Schadensgutachten
 - Ausbeulen ohne zu lackieren
KLAUSER & SOHN
UNFALLSERVICE GmbH
KAROSSERIE-MEISTERBETRIEB
 Weidweg 3a · 68782 Brühl · Tel. 0 62 02 / 94 72 40

B+O SENIORENZENTRUM
B+O Seniorenzentrum Brühl
 Alten-, Wohn- Pflegeheim • Kurzzeitpflege • Tagespflege
 Überkonfessionell • TÜV-Zertifiziert

- SOLIDE PFLEGE, MODERNE TECHNIK, QUALIFIZIERTES PERSONAL, FAMILIÄRES AMBIENTE garantieren, dass Sie sich bei uns wohlfühlen.
- ALTEN- UND BEHINDERTENGERECHTE, WOHLICHE EINZEL- UND DOPPELZIMMER, mit eigenem BAD, teilweise mit Balkon.
- PARK MIT THERAPIEGARTEN
- FREIE ARZTWAHL, REGELMÄßIGE ARZTVISITE IM HAUS.
- MDK geprüft (1,0)
- FRISEUR, MED, FUSSPFLEGE, MASSAGEN und KRANKENGYMASTIK, CAFETERIA, LESERAUM und EIGENE WÄSCHEREI im Haus.
- FREIZEITGESTALTUNG: Basteln, Singen, Feiern, Gedächtnistraining und motorische Übungen, Gottesdienste, Lesen, Spiele, Gymnastik, Sitztanz, Sturzprävention sowie kulturelle Veranstaltungen im Haus.
- SNOEZEL-RAUM: Individuelle Wahrnehmungs- bzw. Sinnesförderung und Klangschalenanwendung
- AUSFLÜGE im hauseigenen, behindertengerechten Kleinbus, unter Obhut von qualifiziertem Pflegepersonal.
- TAGESPFLEGE: Ganzheitliche Betreuung, therapeutische Maßnahmen, drei gemeinsame Mahlzeiten, Gruppenaktivitäten, Ruheraum, von Montag bis Freitag 6.30 bis 16.00 Uhr
- SOZIALDIENST im Hause Aktive Hilfe beim Umzug Fahrdienst für Beratungs- und Besichtigungstermine

Wir sind gerne für Sie da – mit ♥ & Kompetenz 24-STUNDEN-NOTAUFNAHME-SERVICE
 Für weitere Informationen oder einen Besichtigungstermin rufen Sie uns an oder kommen Sie bei uns vorbei
 (Montag bis Freitag von 8.00 bis 20.00 Uhr)
 Mannheimer Landstraße 25 • 68782 Brühl • Telefon (06202) 708-0 • Mail: kontakt@bo-seniorenzentrum.de • www.bo-seniorenzentrum.de



Die LÖWEN LIVE in der SAP Arena

Mi, 08.05.13 • 20:15 Uhr

TUSEM Essen

Sa, 11.05.13 • 19:00 Uhr

TSV GWD Minden

Sa, 08.06.13 • 16:30 Uhr

HBW Balingen-Weilst.

**AUF DIE PLÄTZE, FERTIG, LIVE!
DAUERKARTE 2013/14
10% Frühbucher-Rabatt bis 28.06.2013**



**Ticket-Hotline 0621-18190333 oder 07253-934711
www.saparena.de | www.rhein-neckar-loewen.de**

Bauen – Renovieren – Einrichten

Die regionalen Firmen empfehlen sich

Modernisierung von Garagentoren

(djd/red). Längst vorbei sind die Zeiten, als ein Garagentor aussah wie das andere. Um dem Haus ein harmonisches Gesamtbild zu geben, ist das meist triste Einheitsgrau mittlerweile einer großen Vielfalt an Farben, Oberflächen und Materialien gewichen. Damit angesichts dieses Variantenreichtums nicht der Überblick verloren geht, empfiehlt es sich, die Beratungsangebote im örtlichen Fachhandel zu nutzen.

Vielfalt ist Trumpf

Viele Fragen sind im Zuge der Planung zu beantworten, mit denen der Laie allein überfordert wäre: Ein Neubau beispielsweise stellt völlig andere Anforderungen als die Renovierung eines Garagentors, bei der vorhandene Torgrößen und bauliche Gegebenheiten zu beachten sind. Zudem muss man entscheiden, wie das Tor eingebaut werden soll: vor, zwischen oder hinter die Maueröffnung. Schließlich kann der Bauherr bei Markenherstellern wie etwa Novoferm aus einer großen Vielfalt an Farben, Prägungen und sogar Dämmstärken auswählen.

Beratung durch den Fachmann

Die weiteren Auswahlmöglichkeiten bei der Konfiguration des Garagentors reichen vom Material - das meistverbreitete Tor ist aus Stahl oder alternativ aus solidem Holz - bis hin zum stimmigen Torgriff und eventuell gewünschten Fenstern oder Lichtbändern. Stück für Stück lässt sich auf diese Weise jeder Garage ein individuelles Äußeres geben, angepasst an die Fassade des Hauses.

Sicherheit geht vor

Garagentore, die sich per Motorantrieb bedienen lassen, sind eine bequeme Sache - aber nicht ganz ungefährlich. Immer wieder passiert es, dass Kinder beim Spielen durch ein herabfahrendes Tor verletzt werden. Ein Risiko, das jedoch nur Garagentore älteren Datums betrifft - denn zeitgemäße Antriebe verfügen über eine automatische Sicherungsfunktion.

„Alle neuen Modelle müssen heute die Sicherheitsanforderungen der europäischen Tore-Produktnorm EN 13241-1 erfüllen. Besitzer älterer Anlagen sollten schon wegen des Verletzungsrisikos über eine Modernisierung nachdenken“, lautet der Rat von Armin Bechtloff, Produktmanager Garagentore und Antriebe bei Novoferm. Die Norm ist EU-weit gültig und schreibt die Sicherheitsausstattung des Tors und des Antriebs bis ins Detail vor.

Bauen – Renovieren – Einrichten



Fotos: Thinkstock



Weitere Ratgeberartikel auf www.lokalmatador.de

Der eigene Style fürs Garagentor

(djd). So viel Mühe sich Hausbesitzer oft bei der Gestaltung der Außenansicht ihres Hauses geben, so grau und hässlich kommen im Gegensatz dazu häufig die Garagentore daher. Wer daran etwas ändern möchte, sollte sich beispielsweise auf der Website style-your-garage.com umsehen. Dort findet sich eine große Auswahl von wetterfesten Foto-Planen für Garagentore.

Das Prinzip ist simpel: Die sogenannten Garage-Billboards sind mit Motiven bedruckt, die genau das zeigen, was Autobesitzer gerne in ihrer Garage hätten - zum Beispiel einen echten Kampfjet, ein schickes Boot, ein rassiges Pferd oder einen urigen Weinkeller. Die aufgedruckten 3-D-Motive spielen mit verschiedenen Perspektiven, wirken täuschend echt und bringen jeden Betrachter zum Staunen. Die Foto-Planen sind lichtecht und vollkommen wetterfest aus hochwertigem, stabilem Material gefertigt. Sie werden mit einem Montage-Komplettset geliefert und eignen sich für Schwenktore, Flügeltore und Sektionaltore. Insgesamt stehen Interessenten im Onlineshop auf der Internetseite mehr als 350 faszinierende Motive zur Wahl. Eigene Motive und Sondergrößen werden auf Wunsch individuell angefertigt.



Foto: djd/Zweimullvier Werbeagentur GmbH

Im Falle eines Falles
ist richtig fallen alles.
Hoch die Dachdeckerkunst!

– Eingetragener Betrieb in der Handwerkskammer –

Rainer **DACHSERVICE**
Winkler

68775 Ketsch
Parkstraße 1
Tel.: 0 62 02 - 6 45 68
Mobil: 0162 - 42 56 394

■ Instandhaltung
■ Reparatur
■ Dachfenster
■ Spenglerarbeiten

NOTDIENST

Wilfried Gredel
Elektro GmbH

Inh. Christoph Gredel



68782 Brühl • Ketscher Str. 11 • Tel. 06202 71939 • Fax 78581
wilfried@elektro-gredel.de • www.elektro-gredel.de

Haustechnik
Industrietechnik
Maschinen, Steuerungen
Nachtspeicherheizungen

Boiler, Durchlauferhitzer
Wärmepumpen
Sprechanlagen, Datennetze
Blitz-Überspannungsschutz

Meisterbetrieb seit 45 Jahren

**Kanal- u.
Rohrreinigungsservice SPEED**

Abfluss zu? Abwasserrohr defekt?
Dachrinne zu? WIR HELFEN!!

☎ 0 62 02 / 5 77 94 44

* 24-Std.-Notdienst * Rohr- und Kanalsanierung
* Dachrinnenreinigung * TV-Untersuchung
Scheffelstraße 79 • 68723 Schwetzingen

Bauen – Renovieren – Einrichten



Neues Gesicht für die Garage

(djd). Aus Alt mach Neu: Immobiliensanierungen sind beliebt, denn nicht nur aus Energiespargründen wollen immer mehr Bundesbürger ihren Altbauten neuen Glanz verleihen. Die Erneuerung von Garagen hat zwar noch nicht den Stellenwert von Sanierungsmaßnahmen an Gebäuden erreicht, ist aber ebenfalls nach spätestens 15 bis 20 Jahren ein dringendes Thema. Ab diesem Zeitpunkt kann der Garagenboden unter Umständen Risse bekommen, das Dach undicht werden, und eventuell können sogar die Torfedern brechen.

Gründliche Modernisierung

Eine Generalüberholung der in die Jahre gekommenen Garage verbessert daher nicht nur die Optik, sondern bringt dem Besitzer auch ein großes Plus an Sicherheit. Reißen Schwingtorfederungen oder Aufhängungen aus, stellt dies ein großes Risiko für Fahrzeug und Fahrer dar. Ein neues Tor mit moderner Mechanik gehört daher zur Garagensanierung ebenso dazu wie ein neuer Putz, ein frischer Anstrich oder eine Verbesserung des Dachrandschutzes. Entsprechende Komfortausstattungen wie ein per Fernbedienung steuerbarer Torantrieb lassen sich dabei nachträglich mühelos nachrüsten. Besonders einfach geht es beispielsweise mit der X-Box von Aperto. Ob Sektional-, Schwing-, Kipp- oder Flügeltor: Die kompakte Komplettlösung passt an alle marktüblichen Tortypen und ist für nahezu jede Einbausituation geeignet.

Sicheres Akku-System

Zudem arbeitet das automatische Torantriebssystem ganz ohne Stromanschluss. Dank eines fortschrittlichen Wechselakku-Verfahrens lädt eine der beiden kraftvollen Antriebseinheiten im Haus an der Steckdose Energie nach, während die andere ihre gespeicherten Reserven für das Öffnen und Schließen des Garagentors nutzt. Unter www.aperto-torantriebe.de gibt es alle Informationen zu dem System sowie Einbauanleitungen. Eine unerwünschte Manipulation der Funkfernsteuerung ist nahezu ausgeschlossen, denn der Sender wechselt nach jeder Betätigung vollautomatisch seine Sicherheitscodierung, für die es mehr als 70 Trillionen Kombinationsmöglichkeiten gibt. Zudem sichert der selbsthemmende Motor das Garagentor gegen Aufhebelversuche.



Foto: djd/Aperto Torantriebe

DACHDECKER-FACHBETRIEB

Steildach · Flachdach · Garagendachsanierung · Dachflächenfenster
Bauspenglerei · Neu- u. Altdachumdeckung · Wämedämmung
Terrassenbeläge aus Holz oder Stein · Car Port u. Pergolen
Abdichtungen jeder Art

Oliver Krupp · Neugärtenring 88 · 68766 Hockenheim

Tel.: 0 62 05 - 92 36 44 Fax: 0 62 05 - 92 36 88

Mobil 01 60 / 96 22 99 99

VELUX

GASSERT

NATURSTEINWERK

Marmor und Granit für:
Innen- und Außenfensterbänke · Fassaden
Treppenanlagen · Küchen und Bad
IMPORT · HANDEL · SÄGEREI · VERLEGUNG

Gassert Natursteinwerk GmbH
Handelsstraße 4 · 69214 Eppelheim

Telefon: 0 62 21 / 76 49 22 · Telefax: 0 62 21 / 76 71 67
natursteine-gassert@gmx.de · www.gassert-natursteine.de

Wer pflegt denn Ihren Garten?



www.plagt-euch.net



Baumfällarbeiten
Rückschnitt von
Bäumen, Hecken
und Sträuchern

Neu-Anlagen
Teiche und Rollrasen
Pflaster- und
Natursteinarbeiten
Bewässerungsanlagen

Pflanzungen und
Pflege von Anlagen
und Gärten
natürlich nur von

GRÜNANLAGEN-SERVICE

ABEL

Brühler Pfad 1 · 68775 Ketsch · Tel. 0 62 02 / 6 15 32 · Fax 0 62 02 / 60 99 30

Rent a Tool

Arbeiten Sie wie ein Profi mit Maschinen
und fachmännischem Rat von

MIETGERÄTE-CENTER



- Fußbodensanierung
- Baumaschinen
- Parkett-/Dielen-Schleifmaschinen
- Aufzüge
- Staplergas- und Propangas-VK

- Gartengeräte
- Kompaktlader
- Grabenbagger
- Transporter/
Anhänger

Marc A. Stelter

Langlachweg 6 · 68229 MA-Friedrichsfeld
Tel. 06 21 / 47 10 21 · www.stelter-mietgeraete.de



Bauen – Renovieren – Einrichten

Nasse Wände? Schimmel?

60.000 erfolgreiche Sanierungen in der ISOTEC-Gruppe. Vertrauen Sie den Sanierungsspezialisten. ISOTEC löst Ihr Problem!

ISOTEC-Fachbetrieb
Bausanierung Münch & Straßer GmbH

0621/63 751 45 06203/49 23 60
06221/60 05 65 06251/84 90 68

www.isotec.de

ISOTEC[©]
... macht Ihr Haus trocken!



Die Alternative zum Tropenholz

(djd/red). Holzterrassen sind auch in unseren Breiten Witterungseinflüssen ausgesetzt. Sonne, Regen und Frost setzen dem Naturmaterial zu, Feuchtigkeit und Schädlinge greifen das Holz an. Auf das widerstandsfähige Tropenholz wollen aber immer mehr umweltbewusste Hausbesitzer in der Regel heute verzichten.

Die Alternative aus heimischer Forstwirtschaft ist Dauerholz. Für das Terrassenholz wird beispielsweise heimische Kiefer mit Wachs bis in den Kern versiegelt. So kann keine Nässe mehr eindringen und Schädlingen fehlt die Feuchtigkeit, um zu überleben. Die Terrasse bleibt über lange Zeit haltbar – darauf gibt es 15 Jahre Garantie. Wer den warmen Holzton erhalten möchte, kann mit einem speziellen Öl nachpflegen. Alle Informationen und Bezugsquellen gibt es unter www.dauerholz.de im Internet.



Foto: djd/Dauerholz

UNSERE LEISTUNGEN



MILTE
INNENAUSBAU

Kai Milte | Hardwaldstrasse 41b | 68775 Ketsch
Telefon 0 62 02 - 4 09 53 02 | Fax 0 62 02 - 4 09 53 03

Mobil 01 78 - 8 11 88 00

info@KaiMilte.de | www.KaiMilte.de

- Parkett & Holzböden
- Türen und Decken
- Holzterrassen
- Beratung und Planung

FIRMA EICHLER Fliesenleger-Meisterbetrieb



Seit 1992

TELEFON 0 62 02 / 7 11 41

TELEFAX 0 62 02 / 7 11 47

68782 BRÜHL

- + Verlegung von Balkon- und Terrassenfliesen
- + Verlegung von Wand- und Bodenfliesen
- + Verlegung im Dauernassbereich
- + Reparaturarbeiten jeder Art
- + Verlegung von Natur- und Kunststeinen
- + Fachgerechte Ausführung der Arbeiten
- + Termingerechte Ausführungen
- + Verwendung hochwertiger Baustoffe
- + Projektbetreuung durch Meisterhand
- + Zusammenarbeit mit anderen Gewerken

Sanierung von Altgaragen

(djd/red). Kosten sparen. Aus Sicht des Deutschen Garagenverbands rechnet sich die Sanierung von Altgaragen fast immer, denn die Kernsubstanz des Bauwerks ist in aller Regel gut. Dies schont die Haushaltskasse ebenso wie ein sparsamer, verschleißarmer Torantrieb. Wird zum Beispiel bei der X-Box von Aperto an die Außenwand oder auf das Dach der Garage ein leistungsstarkes Solarpanel montiert, lässt sich mit dessen Hilfe Sonnenenergie in den Akkueinheiten speichern. Darüber freut sich nicht nur die Umwelt, sondern auch der Geldbeutel des Besitzers.



Tel. 06221/ 36313-0

Umzug · Entrümpelung · Abbruch · Maler **ifa**

ifa Heidelberg/Rhein-Neckar GmbH, Fabrikstraße 28, 69126 Heidelberg, www.ifa-heidelberg.de

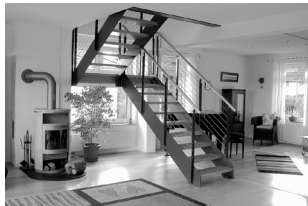
Bauen – Renovieren – Einrichten



- Anzeige -

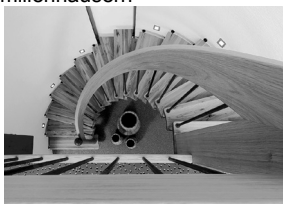
Wissenswertes zur Grundrisswahl

Podesttreppen: Nichts für Raumsparer, sondern für Freunde großzügiger Flächeneinteilung. Eine Treppe, die Raumteiler und Raumverbinder zugleich sein kann. Um die Harmonie in sich zu bewahren, sollten die einzelnen Treppenläufe von vornherein in gleicher Länge beziehungsweise mit gleicher Steigungszahl geplant werden. (Bild Nr.: 522A)



Bögen und Schwünge:

Beim extravaganteren Ausbau von Einfamilienhäusern werden Bogentreppen oder Polygonaltreppen bevorzugt als Gestaltungselement eingesetzt. Solche Bauweisen findet man allerdings nicht in der Serienfertigung, sie bleiben nach wie vor eine Domäne von Handwerksmeistern. Wer sich eine solche Treppe leisten, fragt dann auch nicht nach dem Preis, sondern stellt das Gesamtambiente in den Vordergrund. Und natürlich ist dies auch eine Herausforderung für jeden Architekten. (Bild Nr.: 605B)



Für welche Bauart man sich auch immer entscheidet, der persönliche Besuch in einem Treppenstudio ist empfehlenswert. In Studios kann man sich von der bequemen Begehrbarkeit einer Treppe ebenso überzeugen wie von der handwerklichen Ausführung.

Nützliche Hinweise zur Treppenauswahl bietet übrigens der Ratgeber „Treppen-ABC“, der kostenlos angefordert werden kann über die Treppenbau Grohskurth GmbH, Lochbergstraße 3, 74889 Sinsheim-Steinsfurt (www.grohskurth.de)



Besuchen Sie unsere
Treppenausstellung
oder fordern Sie unseren Prospekt an!
Lochbergstraße 3 · 74889 Sinsheim-Steinsfurt
Tel. 07261/2569 · Fax 5921

www.grohskurth.de

Mehr Raum zum Entspannen und Wohlfühlen

Sonntags offen
14-16 Uhr

Terrassenüberdachung

mit **markilux** Unterglasmarkise,
6 x 3 Meter, Nur für kurze Zeit!

Gestalten Sie Ihre Sommer-Residenz mit den passenden Gartenmöbel aus Aluminium, Teak, Rattan oder Kunststoff.

Besuchen Sie unsere Ausstellung.

HÖRNER GmbH



Außenhalter gesetzlicher Öffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf

7.999,- €
inkl. MwSt.

Jungholzstraße 8 76726 GER-Sondernheim
Tel. 07274 - 70 44 0 | email info@hoerner-gmbh.com
Fax 07274 - 70 44 44 | web www.hoerner-gmbh.com

Fenster • Rollläden • Haustüren • Wintergärten • Sichtschutz • Überdachungen
Garagentore • Garten- & Freizeitmöbel

Raumgestaltung mit Onlinevorschau

(djd/red). Auf Qualität und Komfort vertrauen. Besonders Umwelt- und Gesundheitsaspekte der Raumgestaltung sind heute von großer Bedeutung. Diesem Wunsch trägt werkhaus Rechnung. Bei der Teppichbodenkollektion „Countryside“ bestehen die neu entwickelten Fasern beispielsweise zu rund 40 Prozent aus nachwachsenden Rohstoffen wie Maisstärke oder Maiszucker. Zudem haben die Fasern bereits von Natur aus einen unkomplizierten Fleckenschutz. Auf zusätzliche Chemikalien zur Schmutzabweisung wird verzichtet. Die Produkte sind somit umweltbewusst und pflegeleicht.



Foto: djd/werkhaus

Ehrlicher Hi-Fi- und Surround-Genuss

(djd/red). Echte Soundexperten wissen: „Hi-Fi“ bedeutet „höchste Klangtreue“, also die Wiedergabe akustischer Signale möglichst genau so, wie sie entstanden sind. Dies stellt aber auch besondere Ansprüche an ein gutes Heimkinosystem. Während beim klassischen Musikhören die Instrumente ihren festen Platz haben, wandert das akustische Geschehen eines Films oft kreuz und quer durch den Raum. Erst wenn alle Boxen im Raum gleich gut klingen, ist ein homogenes Klangbild erreicht. Unter www.nubert.de gibt es viele Tipps zur Planung einer Surroundanlage für das eigene Wohnzimmer.

Als Entsorgungsfachbetrieb kümmern wir uns um Ihren Dreck ...

... und fahr'n ihn sauber, **PREISWERT** weg!

Sperr-, Gewerbe-, Sondermüll, Bauschutt u. Holz

– ab sofort – gesiebt Mutterboden mit Feuchtigkeitshaltung

Wir liefern
Sand, Kies und Splitt

– auch in kleinen Mengen

Entrümpelungen,
Haushalts-, Büro-
und Gewerbe-Auflösungen
schnell und preiswert

Mini-
Container

Container Weis

Tel. **06224/7 1030**
Entsorgung GmbH



Bauen – Renovieren – Einrichten



FLIESEN DREWS

SEIT 1996 MEISTERBETRIEB

- Fliesen-, Platten- und Mosaik-Verlegung
- Natursteinarbeiten
- Komplettbäder
- Silikonverfugung
- Verputzarbeiten
- Terrassen- und Balkon - Sanierung
- Spachteltechniken
- Spanndecken
- Kostenlose Angebotserstellung

Reilingen | Neulußheim | Telefon 0 62 05 / 10 06 97

Fax 06205 / 10 16 62 | Mobil 01 71 / 8 35 58 99

E-Mail: meisterbetrieb@fliesen-drews.de

Ihr perfektes Traumbad komplett aus einer Hand





LIEPINS

FLIESENLEGER-
FACHGESCHÄFT
MEISTERBETRIEB

Vogelsang 48
68723 Schwetzingen

Telefon 06202 18670
Telefax 06202 270277
www.fliesenmeister-liepins.de

Hilbert Elektrotechnik

Alarmanlagen • Brandschutz • Rolladensteuerung

- ◇ Alarmanlagen
- ◇ Türkommunikation
- ◇ Garagentorsteuerung
- ◇ Rauchmelder
- ◇ Videoüberwachung
- ◇ E-Check/BGVA 3

Tel. 0 62 02 / 7 25 29, Mobil 01 74 / 3 99 82 66
<http://hilbert-elektrotechnik.eshop.t-online.de>

Fenster / Türen

Rollläden / Jalousien

Brandschutztüren

Wintergärten

Garagentore

Info: 06205 / 202380



HeKa

W i n d o o r

Fenster und Türen GmbH

Sonntags von 10.30 - 16.00 Uhr
zur freien Umschau geöffnet!
Keine Beratung, kein Verkauf!

Gleisstr. 10/1 • Hockenheim



Foto: traco.de

Steintreppen – Natürlich und sinnlich

(red). Echte Steine sind nicht nur zeitlos elegant und schön, sie schaffen eine natürliche, zauberhafte Atmosphäre in den eigenen vier Wänden. Im Vergleich zu Fliesen und künstlichen Belägen besticht Naturstein durch natürliche Ästhetik. Stein für Stein einzigartig, individuell in Farbe und Varietät. Besonders wenn es sich um exklusive Sand- und Kalkstein-Klassiker handelt.

Steine, die schon Goethes Faszination erregten und von den Bauhausarchitekten bevorzugt wurden – die Steine der Wartburg, die Steine von Sanssouci, die Steine vom Lustgarten und vieler anderer berühmter Bauten.

Vor allem Kalkstein, Travertin und Sandstein erfreuen sich wieder besonders großer Beliebtheit. Seit Jahrhunderten wurden gerade diese Steine bevorzugt in exklusiven Landhäusern, Schlössern und Kirchen verwendet, da sie vor allem durch eine vornehm zurückhaltende, puristische Ausstrahlung überzeugen. Achten Sie bei Ihrem nächsten Frankreich oder Spanienurlaub mal darauf. Die kleinen Häuschen aus Kalk- oder Sandstein sind für diese Region typisch und zeichnen den typischen Frankreich oder Italienurlaub erst aus. Es sind Steine, die Geschichte schrieben. Aber auch hier in Deutschland sind die Kultsteine etwas Besonderes. Von der Alten Nationalgalerie über das Olympiastadion bis zur Mercedes-Welt, um nur einige denkwürdige Berliner Referenzbauten zu nennen. Für anspruchsvolle Bodenbeläge und Bäder sind diese Steine ideal geeignet, ebenso wie für Außenanlagen aus einem Guss. Und das nicht nur aufgrund der natürlich-eleganten Anmutung, diese Steine sind auch widerstandsfähig, langlebig und pflegeleicht. Durch ihre Wärmeleitfähigkeit und hohe Wärmespeicherfähigkeit sind sie auch für Fußbodenheizungen ideal geeignet.

Natürlich und zeitlos schön – Kalksteine, Sandsteine und Travertin bringen unverwechselbaren Charakter in jeden Raum und in jeden Garten, schaffen Orte an denen wir uns wohlfühlen können. Erst recht, wenn es sich um echte Natursteinklassiker handelt, die in vielen bekannten Bauten zu bewundern sind – von der Wartburg bis Schloss Sanssouci.

2. Handball Bundesliga

SG Leutershausen



Mit Tradition in die Zukunft



Sa, 04.05.2013

TSG Lu.-Friesenheim

Heinrich-Beck-Halle Einlass: 18:00 • Uhr Beginn: 20:00 Uhr

INFO + TICKETS: ☎ 06201 - 95 95 215

Internet: www.sg-leutershausen.de



Nur für Sie. Nur von uns.

Ihr Energieversorger in der Metropolregion

Der einfache Weg zur neuen Heizungsanlage.

Mit unserem Erdgas-Wärme-Service entlasten wir Sie als Hausbesitzer oder Verwalter von Gebäuden von der kompletten Planung, Finanzierung, Installation und Wartung Ihrer neuen Heizungs- und Warmwasseranlage. Wir übernehmen die gesamten Kosten für Ihre Anlage, die über die Laufzeit unserer Versorgung refinanziert wird.

Mehr dazu von Holger Volkmar unter
Telefon: 06221 5134275 oder per
E-Mail: holger.volkmar@swhd.de

24 Stunden
Entstör-Dienst
30 Jahre
Erfahrung

stadtwerke heidelberg  umwelt



TAIFUN

90
JAHRE
POSMYK

Gewinnen Sie Ihr Sommer-Outfit!
// Einkaufsgutscheine im Wert von
100 Euro und 50 Euro und viele weitere
exklusive Einzelpreise ...
Jedes Los gewinnt!
// Vom 2.- 5.5.2013 //

Große
Geburtstags-
tombola

MODE IN
SCHWETZINGEN

POSMYK.

mode

VERKAUFSOFFENER SONNTAG

SONNTAG, 5.5.13 | 13.00 – 18.00 UHR

BOSS ORANGE HUGO BOSS **NAPAPIJRI** Marc O'Polo **CINQUE**

TOMMY HILFIGER *Sophie* **drykorn** **set**

LIEBESKIND Berlin **OPUS** **monari** **s.Oliver** **comma**

GERRY WEBER **olsen** **MAC** **TAIFUN** **BRAX** **ALBERTO**
FEEL GOOD

N.Z.A. **pierre cardin** **MAISON SCOTCH**
NEW ZEALAND AUCKLAND JEANSWEAR LA FEMME SELON MARIE

CAMPUS **one green elephant** **TOM TAILOR** **Denim** **armedangels** **G-STAR**
ワン・グリーン・エレファント RAW DENIM

Fritz-Schweiger-Str. 5-9 | Schwetzingen | Telefon 06202.93040
Öffnungszeiten: Mo bis Fr 9.30 - 19.00 Uhr | Sa 9.30 - 16.00 Uhr

WWW.POSMYK.DE

pc - service krall
zuverlässig - schnell - preisgünstig
 Dipl. Informatiker Otto W. Krall www.pcservicekrall.de
 Brühl 06202/9786211 0171/5292190 Mail: ottokrall@gmx.de
Individuelle Einzel- und Gruppenschulungen
auch für Kids und Senioren

COMPUTER-Probleme?
 Rufen Sie uns, wir kommen prompt und preiswert!
www.PC-Rufservice.de
 Timo Röllinghoff · Gartenstr. 36 · 68782 Brühl
 mobil: 0178.751 0000 oder Tel. 06202.40 94 510

Gasthaus »Zur Traube«
 Brühl · Tel. 7 18 18 · Tägl. ab 10 Uhr geöffnet!
 Sa., 04.05.2013, ab 10 Uhr
LETZTES SCHLACHTFEST
vor der Sommerpause
 Es laden ein: Claudia, Bernhard und Team
Freitag, 03.05. Ochsenbacken mit Meerrettich
Ab sofort frische Spargelgerichte

Sicherheit – ein gutes Gefühl!
 geprüfte Einbruchhemmung nach DIN V ENV 1627



Schwenkriegel und Tresorbolzen sichern wirkungsvoll gegen Aufhebeln.
 Eine Panzerscheibe aus Edelstahl mit Gegenlage aus gehärtetem Stahl schützt Schloss und Schließzylinder.
 Die Fallensperre blockiert die Falle bei nicht abgeschlossener Tür automatisch. Die Schloßfalle wird zu einem starren Riegel.

Biffar[®]
 Für ein sicheres Zuhause. www.biffar.de

Biffar GmbH & Co. KG
 Niederlassung Edenkoben
 In den Seewiesen, 67480 Edenkoben
 Telefon 06323 80128
 E-Mail: edenkoben@biffar.de

Türen • Fenster • Vordächer • Carports
Überdachungen • Garagentore

PERKEO
 apotheke
...gut beraten!

IHRE APOTHEKE INFORMIERT

Am
Donnerstag, den 16. Mai 2013

laden wir Sie herzlich ein zu unserer
Haar- und Nagelberatung.

Sie erhalten kostenlos eine fachliche Beratung und wirkungsvolle Tipps zur Pflege Ihrer Haare und Nägel.

Die ausgebildete Fachberaterin analysiert ihr Haar am Video-Mikroskop und zeigt Ihnen anhand der Struktur eventuelle Schwächen.

Bitte vereinbaren Sie einen Termin !

Katharina Weidner • Fachapothekerin für Offizinpharmazie
 Mannheimer Straße 47 • 68782 Brühl • Telefon: 0 62 02 / 7 28 01 • Fax: 0 62 02 / 7 34 56

www.perkeo-apotheke.de

Schlank & fit – mach mit!!

Wir suchen Personen, die ernsthaft 3 - 30 kg Gewicht reduzieren und auch halten möchten!!! Rufen Sie jetzt an!
 ☎ 06202 690634, H. Burkhardt
www.schlank-und-spass.de

Gewerbeverein
Brühl + Rohrhof e.V.

Ist Ihre Hausnummer gut erkennbar?

Im Notfall kann das entscheidend sein für rasche Hilfe durch Arzt oder Rettungsdienst

DACHDECKERBETRIEB

Matthias Böckmann
 vormals Dachdeckermeister
Otto Rempp

- Bedachungen aller Art
- Klempnerarbeiten
- Einbau von Dachflächenfenstern
- Eigener Gerüstbau
- Fassadenverkleidung
- Dachisolierung
- Dachbegrünung
- Schieferarbeiten

Ketscher Straße 34 | 68782 Brühl | Telefon 06202 576344 | Mobil 0160 94402395 | dachdecker-boeckmann.de